

W SKRÓCIE

Konto dla małolata

Niektórzy rodzice zamiast dawać dzieciom kieszonkowe, wolą założyć im konto w banku

str. 6

DODATEK

Pod dachem

Zielone na murach



Pnąca zwycięsko zdobywają kolejne piętra wielkomiejskich domów

str. 18

Tydzień w ogrodzie

str. 18

Fotooferty

str. 19

Zagazowani

Osiemnastu gimnazjalistów z objawami zatrucia trafiło do szpitala. Wszystko przez głupi żart ich starszych kolegów, którzy w jednym z gimnazjów rozpylili gaz łzawiący. Teraz mogą trafić na dziesięć lat do więzienia.



Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

Wszystkich poszkodowanych przewieziono do szpitala.

Wczoraj przed godziną dziesiątą na korytarzach czwartego gimnazjum przy ulicy Banacha pojawił się gaz. Dyrektor szkoły natychmiast zarządził ewakuację placówki. – Wszedłem na toalety i mnie cofnęło – opowiada Wojtek Serewiec, uczeń trzeciej klasy. – Nauczyciel, który już tam był zaczął szybko uciekać. Strasznie drapało i szczypało mnie w gardło. Łzy płynęły mi z oczu i miałem zapchany nos. Nie mogłem oddychać.

– Gaz był wszędzie – relacjonuje trzecioklasistka Ewa Czakon. – Szczypał i drapał w gardło. Musieliśmy uciekać.

Według pracowników szkoły gaz wydostawał się z toalet na pierwszym piętrze. – Ćwiczenia, które przeprowadzamy co roku na coś się przydały – mówi Lech Raś, dyrektor placówki. – Ewakuację przeprowadziliśmy bardzo sprawnie. Zaledwie trzy minuty po tym jak zadzwoniliśmy na straż pożarną przyjechały pierwsze samochody ratowników.

Karetka pogotowia zabrała 18 uczniów, woźną oraz nauczycielkę w ciąży. Wszyscy mieli drgawki i byli bledzi. Część z nich wymiotowała. Potruci trafili na oddziały zakaźny oraz wewnętrzny ślupskiego szpitala. Ich życiu nie zagraża niebezpieczeństwo.

Strażacy zabezpieczyli przedmioty ze szkolnej toalety pokryte tajemniczą substancją. Badali je wczoraj chemicy z Gdańska.

Cztery godziny po ewakuacji szkoły policja zatrzymała czterech sprawców, którzy spokojnie siedzieli w jednym z ogródków gastronomicznych w centrum miasta. Dwóch 17-latków to absolwenci szkoły. W wypuszczeniu gazu pomagali im młodszy koledzy wieku 16 i 15 lat.

– Przyszli się od razu – mówi Emilia Adamiec, rzecznik ślupskiej policji. – Powiedzieli, że gaz łzawiący wypuścili dla żartu. Pojemnik po nim mieli przy sobie. Podobne bez problemu można kupić w sklepach lub na targowiskach.

17-latkowie za głupi żart staną przed sądem. Grozić im będzie kara do 10 lat więzienia. Młodszymi trucidami zajmie się Sąd Rodzinny i Nieletnich. By wywieźć szkołę odwołano wczoraj wszystkie zajęcia.

TOMASZ CZĘŚCIK

CHORYM NIC NIE GROZI



Zenon Skóra
ordynator
dziecięcego
oddziału
zakaźnego

– Życiu chorych i zdrowiu nie zagraża niebezpieczeństwo. Na pewno zostawił ich na oddziale na obserwację. Po pierwszej dobie zobaczymy, czy minęły objawy zatrucia. Wówczas zdecydujemy, czy mogą wyjść do domu.

Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

JUŻ JUTRO! nowa loteria

Magia
CITROËNA



Główna wygrana
CITROËN SAXO

głos Pomorza

CIAĞ DALSZY SPRAWY KSIĘDZA PEDOFILA

Chłopców było więcej

Za kilka dni podejrzanemu o pedofilię księdzu Jerzemu U. zostaną uzupełnione zarzuty przez prowadzącą sprawę ślawnicką policję – udało się nam ustalić nieoficjalnie.

– Oznacza to po prostu, że policja dotarła do kolejnych ofiar księdza – dowiedzieliśmy się od proszącego o zachowanie anonimowości informatora.

To, że zarzuty wobec 52-letniego księdza proboszcza parafii w Słownie zostaną uzupełnione, nie oznacza, że zostanie zmieniona kwalifikacja czynu. Jerzemu U. zostały przedstawione zarzuty dopuszczenia się czynności seksualnej względem małoletniego poniżej 15 lat. Grozi za to kara pozbawienia wolności do lat 10. Udało nam się także dowiedzieć, że zleczone przez Prokuraturę Rejonową w Koszalinie badania księdza przez biegłych psychiatrów przyniosły jednoznaczny wynik: Jerzy U. jest w pełni świadomy swoich czynów.

O sprawie pisaliśmy już w maju. Przedstawiliśmy wówczas obszerną relację dotyczącą zachowania proboszcza Jerzego U. wobec nieletnich ministrantów w Słownie i poprzednich parafiach księdza. W przeddzień publikacji będącej wynikiem naszego dziennikarskiego śledztwa Jerzy U. został zatrzymany przez policję. W czasie przesłuchania plebani znaleziono liczne materiały o treści pornograficzno-gejowskiej należące do proboszcza. Już w dniu zatrzymania policja potwierdziła fakt molestowania nieletniego.

TOMASZ OGONOWSKI

PROKURATURA SPRAWDZA REKTORSKIE WYKŁADY

Wykładowcy na celowniku

Gdyńska prokuratura wojskowa sprawdza, czy były rektor Pomorskiej Akademii Pedagogicznej w Słupsku oraz rektor Akademii Marynarki Wojennej w Gdyni złamali prawo. Według anonimowego informatora rektorzy wzięli wypłatę za wykłady, których nie prowadzili. Miesiąc temu list w tej sprawie trafił do Naczelnej Prokuratury Wojskowej. Te zlecenia zbadanie sprawy Wojskowej Prokuraturze Garnizonowej w Gdyni. – Na razie prowadzimy czynności wstępne – mówi kapitan Marek Majewski, rzecznik prokuratury. – Nie są to nawet czynności postępowania przygotowawczego. Sprawdzamy, czy sprawa ma znamiona przestępstwa.

Według anonimu Jerzy Hauziński, gdy był jeszcze rektorem PAP miał brać pieniądze za fikcyjne zajęcia w AMW, a Antoni Komorowski, rektor akademii wojskowej za zajęcia w Słupsku. Wczoraj mimo usilnych prób nie udało się nam skontaktować z profesorem Hauzińskim, który przebywa na urlopie. Dowiedzieliśmy się jednak, że obaj rektorzy zaprzeczają zarzutom stawianym przez autora donosu.

(toc)

Konkurs „Wakacyjna kasa” Jutro losowanie

Przed dwoma tygodniami zakończyliśmy zabawę. W czasie jej trwania nie zostały wygrane nagrody pieniężne: 10 000 zł i dwie po 5 000 zł oraz część nagród rzeczowych. Trafia one do uczestników loterii w drodze losowania publicznego. Odbędzie się ono jutro (12 września) o godzinie 11 w siedzibie redakcji w Koszalinie, ul. Mickiewicza 24 (II piętro). Chętnych do udziału w losowaniu zapraszamy. Nazwiska laureatów losowania publicznego poznają państwo czytając sobotnio-niedzielną (13-14 września) wydanie „Głosu Pomorza”.

(tg)

OLEJ OPAŁOWY
„ROLMASZ” Sp. z o.o.
0601 651 683
(059) 843 95 03

BH3384

HURTEX
TWÓJ DOSTAWCA
OLEJU OPAŁOWEGO
Słupsk, ul. Przemysłowa 34
tel. 601-65-59-29, 601-65-59-30

KS58103

ANGIELSKI
SZYBKE KURSY
DLA DOROSŁYCH
PASSA - mgr Alicja Kulaszka
Słupsk, ul. W. Polskiego 46-47
tel. 846 65 60, 0-603 16 46 40

B49700

HALO Jantar TAXI 96-27
DZWONISZ ZA DARMO
0 800 444 443
Wydaj SMS
600 87 96 27
601 80 96 27

U267

Salsa
We wrześniu
wstęp GRATIS!
Karaoke Pub
W każdą niedzielę wieczorki
z nauką tańca prowadzi
szkoła tańca Astra godz. 18.30
Galeria EMKA Koszalin, ul. Jana Pawła II 20

JĘZYK ANGIELSKI
S. Szmaciński B. Grabowski
Zapisy od 1.09 do 12.09.2003 w SP 4 ul.
Leszczyńskiego w Słupsku w godz. 16.00-19.00
♦ Egzamin FCE i CAE
♦ Egzamin maturalny 2004
♦ Kursy dla dzieci SP i gimnazjum na
wszystkich poziomach zaawansowania
♦ Kursy dla licealistów i osób pracujących
♦ Specjalnie opracowany kurs dla dzieci z
klas 1-2
Gwarantujemy ciągłość nauczania
Studium Języków Obcych
GLOB
Informacje tel: 84-72-670,
843-28-20 lub 0-603-163-550

SL83803

Kobylnica bez strefy!
TAXI 919
RADIO MPT
Połączenie bezpłatne
0-800-100-919
Dzwoń lub wyślij SMS:
ulica spacja nr domu
502-532-532
Realizację zamówienia SMS potwierdza
zwróty SMS: marka samochodu
i numer boczny taksówki

U103

GRYPA
jest
groźna!
Zaszczep się.
Klinika SĄŁUS
ul. Zielona 8, tel. 840 19 40
ul. Młyńska 1a, tel. 841 37 63
ul. Mochnackiego 1, tel. 84 82 666

900

SZKOŁA JĘZYKÓW OBCYCH - MCK
„Dzięki nauce języka angielskiego w MCK-u
uzyskałam certyfikaty: FCE i Advanced. W lipcu
br., po ukończeniu szkoły średniej, wyjechałam
do USA, gdzie po zdaniu egzaminów wstępnych
zostałam przyjęta na pierwszy rok studiów
w uniwersytecie w stanie Massachusetts.”
Emilia Purschel, absolwentka LO w Słupsku
Zapisy: codziennie, w godz. 14.00-18.00,
tel. 8431130
SZKOŁA WSPÓŁPRACUJE
Z PEARSON LONGMAN EDUCATION

BH2080

PULS DNIA

Nowa epoka

Historycy są zgodni: wiek XX wcale nie rozpoczął się 1 stycznia 1901. Prawdziwy początek nowego stulecia nastąpił, gdy wybuchła I wojna światowa. To ona zmieniła świat. Zniszczyła stare układy, a na ich gruzach narodziło się nowe. Nie jest wykluczone, że całkiem niedawno też przeżyliśmy swolne narodziny nowej epoki.

Mimo że kilka lat temu z hukiem obchodziliśmy wejście naszej cywilizacji w trzecie tysiąclecie, to już teraz wyraźnie widać, że datą symboliczną dla następnych pokoleń będzie raczej 11 września 2001 roku, kiedy zadufana w sobie i przekonana o własnej potęgze Ameryka przeżyła szok. Wystarczyło bowiem kilka minut, aby serce tej potęgi przemieniło się w proch. To wydarzenie wstrząsnęło całym światem. Tak samo jak słynne trzęsienie ziemi w Lizbonie, które ludziom oświecenia uświadomiło, że ich przekonanie o panowaniu nad światem jest złudne.

Postawienie pod znakiem zapytania ideologii oświeceniowego optymizmu stworzyło grunt pod narodziny postaw romantycznych. Jakże długofalowe skutki wywołała konfrontacja cywilizacji Wschodu z cywilizacją Zachodu, która niewątpliwie był terrorystyczny atak na World Trade Center, jeszcze do końca nie wiadomo. Wiadomo jednak, że wywołał wielkie poruszenie i przekonanie wśród wielu ludzi, że nastąpił znaczący przełom, który nie tylko ich zaniepokoił, ale także odmienił sposób myślenia, a często i postępowania. A tak właśnie rodzą się nowe epoki.

ZBIGNIEW MARECKI



NASZ GŁOS

Jak wyglądał mój 11 września 2001 roku?



Jan Olech

dowódca poligonu w Uście

— O atakach na amerykańskie wieżowce dowiedziałem się z radia, gdy jechałem

samochodem do Koszalina. W pierwszej chwili nie uwierzyłem. Kiedy w końcu doszło do mnie co się stało, byłem w szoku. 11 września unaocznili nam, że wojna nie jest obecnie zagrożeniem. Powinniśmy obawiać się zamachów terrorystycznych.



prof. Danuta Gierczyńska

rektor Pomorskiej Akademii Pedagogicznej w Słupsku

— Kiedy nastąpił terrorystyczny atak na USA, wraz z pracownikami uczelni byłem na wycieczce w Paryżu. Właśnie wchodziliśmy na wieżę Eiffla, gdy dotarła do nas ta wstrząsająca wiadomość. Niektórzy wykładowcy zaczęli płakać, inni chcieli wracać do Polski. W tej samej chwili w windzie ujrzeliśmy twarz Araba. Żaden z uczestników wycieczki nie odważył się wsiąść do windy. Ten akt terroru pokazał nam, że tak naprawdę nigdy nie wiadomo, co nas czeka.



Władysław Hałasiewicz

słupski psycholog

— Byłem w pracy, gdy dowiedziałem się o tragedii. Najpierw pomyślałem, że ktoś opowiada mi scenariusz filmu sensacyjnego. Kiedy dotarło do mnie, co się stało, przeżyłem szok. To było przerażające uczucie. Zrealizowało się coś, co do tej pory uważałem za niemożliwe.

Notował:
JACEK CEGŁA
Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI



Fot. PAP

11 IX 2001. Od tego się zaczęło

Atak na World Trade Center zmienił świat. Zaczęła się „wojna z terroryzmem”, która trwa do dziś. Polska też bierze w niej udział...

Rok 2001

■ 11 września – Dwa samoloty, porwane przez gotowych na śmierć terrorystów uderzyły w 110-piętrowe drapacze chmur World Trade Center w Nowym Jorku. Kolejny uderzył w Pentagon, a ostatni nie doleciał do „celu” – zestrzelono go wojsko. W wieczornym przemówieniu telewizyjnym prezydent USA George W. Bush deklaruje, że „schwyta i ukarze sprawców zamachu”.

■ 12 września – Stany Zjednoczone przystępują do budowania międzynarodowej koalicji antyterrorystycznej.

■ 13 września – Osama bin Laden, przywódca organizacji terrorystycznej Al-Kaida zostaje uznany za głównego podejrzanego o zorganizowanie zamachów.

■ 15 września – Jesteśmy w stanie wojny – deklaruje amerykański prezydent.

■ 16 września – Brytyjski premier Tony Blair jest pierwszym zachodnim przywódcą, który staje po stronie USA w walce z terroryzmem.

■ 7 października – Początek operacji w Afganistanie.

■ 13 grudnia – Waszyngton udostępnił opinii publicznej kasety wideo na które Osama bin Laden bierze na siebie odpowiedzialność za zaplanowanie i zorganizowanie wrześniowych zamachów.

Rok 2002

■ 29 stycznia – Prezydent Bush w orędziu do świata mówi o potrzebie walki z terroryzmem. Występuje z koncepcją osi zła, do której zalicza Koreę Północną, Irak i Iran.

■ 20 września – W wystąpieniu na forum Zgromadzenia Ogólnego ONZ prezydent Bush oznajmia, że Saddam Husajn musi zostać rozbrojony i „albo to robi ONZ, albo zrobimy to Stany Zjednoczone”.

Rok 2003

■ 18 marca – Prezydent Bush mówi w wystąpieniu telewizyjnym, że Saddam Husajn ma 48 godzin na opuszczenie Iraku. Jeżeli Husajn nie spełni tego żądania, rozpocznie się inwazja na Irak – dodaje. Kilka godzin później Husajn odrzuca ultimatum.

■ 20 marca – Początek operacji w Iraku. (jac)

11 WRZEŚNIA 2001 GODZINA PO GODZINIE STR. 5

„Idziemy na wojnę”

Po naszej wtorkowej publikacji dotyczącej działalności słupskiego komornika Andrzeja C. od razu pojawiły się głosy na naszym forum internetowym. Przypominamy, że informacje na temat poczynąń Andrzeja C. zbiera Krajowa Rada Komornicza, chcąc usunąć go ze swoich szeregów.

Oto niektóre z głosów internautów. Zachęcamy do dyskusji.

■ „jaga”: – Pomimo sądowego zawieszenia wobec mnie postępowania egzekucyjnego, pan Andrzej C. zajął moje i tak niewielkie wynagrodzenie. Czy to ma być w porządku? Każdy broni się jak może, ale on nie zna żadnych granic. Egzekucja to wyrok sądowy, a zawieszenie egzekucji to nie decyzja sądowna?

■ „salceson”: – Powinien ktoś przetrząpać mu skórę. Pozdrawiam.

■ „aruncio”: – Jest skuteczny, a o to przecież chodził. Moim zdaniem powinien pozostać.

■ „julka”: – W nawiązaniu do wypowiedzi jakoby pan C. był skuteczny... To wierutna bzdura, co to znaczy skuteczny? Miałam z nim do czynienia, kiedy wynosił mi mój dorobek. Widać było, że chodzi mu o to, aby odzyskać swoje koszty, a nie pieniądze dla wierzycieli. Kalkulowali to między sobą i ja to słyszałam. W efekcie po licytacji wierzyciel dostał ok. 100 zł, a pan C. zarobił sporą sumkę. Ja dalej nie

placę i nie dlatego, że mam taki kaprys, ale po prostu nie mam z czego żyć, nie mówiąc o spłacie długu, więc pytam czytelnika, gdzie ta skuteczność???

■ „zrozpaczona”: – Piszę do was, bo nie mam już siły. Mam 33 lata i pół roku temu przeżyłam wizytę komornika, pewnie słuszną, bo skoro jest się komuś winnym pieniądza, a nie ma z czego oddać, to taka jest kolej rzeczy. Jednak sposób i forma działania komornika ze Słupska pana C. może przypisać o samobójstwo. Wraz

ze mną, moim mężem i 4 letnią córeczką mieszka mój 18-letni brat. Jest on u nas w rodzinie zastępczej od 1992 roku, ponieważ moja mama zmarła. Brat otrzymuje swoje dochody tj. rentę rodzinną, alimenty oraz zasiłek dla rodzin zastępczych, razem ok. 1000 zł miesięcznie. Brat ma swój oddzielny pokój,

a w nim wszystko, co sobie kupił, tj. sprzęt RTV, komputer itp. Powinno już pisać, że miał, bo komornik zabrał wszystko temu chłopcu tylko dlatego, że z nami mieszka. Pozdrawiam.

■ „maciek”: – Jeśli mielibyście wierzytelności do ściągnięcia, 70 procent z was oddałaby sprawę do rewiru Andrzeja C.!

Jutro przeczytasz:
Co o działalności Andrzeja C. myślą lokalni politycy?



ANKIETA

Czy Andrzej C. powinien nadal pełnić obowiązki komornika?

TAK (dlaczego?)

NIE (dlaczego?)

Imię i nazwisko (do wiadomości redakcji i Krajowej Rady Komorniczej)

Wypełnioną ankietę prosimy przynieść do naszej redakcji w Koszalinie (ul. Mickiewicza 24) lub w Słupsku (ul. Henryka Pobożnego 19) do wtorku 16 września do godz. 12. Ankiety prześlemy do Krajowej Rady Komorniczej.

Zapraszamy też do dyskusji na naszym forum internetowym: www.glos-pomorza.pl

NEKROLOG

„Śpieszmy się kochać ludzi, bo tak szybko odchodzą”
(Jan Twardowski)

Z głębokim bólem zawiadamiamy, że w dniu 9 września 2003 roku zmarł w wieku 57 lat **Maż, Ojciec, Brat, Teść i Dziadziś**

śp.
Lech Chadrysiak

Ceremonia pogrzebowa odbędzie się 11 września 2003 r. na Starym Cmentarzu w Słupsku. Wystawienie w kaplicy o godz. 13.50. Wyprowadzenie na miejsce spoczynku o godz. 14.30. Msza żałobna odprawiona zostanie w dniu pogrzebu o godz. 8 w kościele św. Maksymiliana Kolbe.

Rodzina prosi o modlitwę.

Pograżona w smutku Rodzina

G-6656

„Bólu nie gasi żadne ukojenie i ból ten chowam skrycie, bo leż naszych nikt nie zrozumie a dalej.... dalej jest życie”

Z głębokim żalem zawiadamiam, że w dniu 9 września 2003 roku odeszła do Pana

śp.
Bogusława Zarucka

wspaniałą, prawy Człowiek wielkiego serca, zawsze niosący pomoc innym, działaczka podziemnej „Solidarności”, oddana Bogu i Ojczyźnie.

Ceremonia pogrzebowa odbędzie się 11 września 2003 roku na Starym Cmentarzu w Słupsku o godz. 13.10. Msza święta odprawiona zostanie w dniu pogrzebu o godz. 8 (rano) w kościele św. Maksymiliana Kolbe.

Wyrazy szczerzego współczucia

Mężowi Wacławowi i Rodzinie

składa

Jolanta Szczypińska

G-6645

Środkowopomorskie

Ruchy w SLD

Zespół posłów SLD, którego zadaniem była ocena zasadności powołania województwa środkowopomorskiego, rozwiązał się.

Eugeniusz Żuber, przewodniczący Komitetu Inicjatywy Ustawodawczej, nie przejmując się doniesieniami o zawieszeniu prac zespołu poselskiego. – Zespół składający się z kilku baronów SLD miał rozpoznać uwarunkowania za i przeciw w sprawie utworzenia nowego województwa. Najważniejsze jest to, że inicjatywa obywatelska zyskuje rozgłos w całym kraju. Już nikt z władz centralnych nie może powiedzieć, że nie zna sprawy – mówi Żuber. Podobnie wypowiada się Edward Wojtalik, koszański poseł Sejmu: – Specjalny zespół poselski był po prostu niepotrzebny. Jego zdaniem teraz, kiedy pojawiła się inicjatywa obywatelska dotycząca utworzenia siedemnastego województwa, klub parlamentarny SLD na nowo przedyskutuje efekty reformy.

Żuber zapowiada, że dziś pakiety dokumentów z argumentacją za powołaniem województwa środkowopomorskiego będą wysłane do Krzysztofa Janika, Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Jerzego Jaskierni, przewodniczącego klubu parlamentarnego SLD. Tymczasem MSWiA, jak pisaliśmy, zapowiedziało konsultacje społeczne w regionie słupskim i koszańskim w sprawie powołania województwa. Nie ustalono jeszcze ich formy. (hs)

PROSTO Z MOSTU

(94) 347-35-35

■ Andrzej M. z Koszalina: – Zastanawiam się, czy warto tak bardzo przyglądać się pracy komorników. Przecież zadania, które wykonują, to nie jest ich własne widzimisię, a tylko wyrok sądu, który należy wykonać. Działa więc zgodnie z prawem. Może więc warto przyjrzeć się pracy sądów, czy one badają to, czy ktoś, kto będzie eksmitowany, będzie miał jakiegokolwiek warunki do dalszego życia?

(mp)

■ Stanisław z Koszalina: – Aleksandra Jakubowska zachowuje się jak gwiazda. Trzeba przyznać, że od chwili odejścia z telewizji zrobiła karierę polityczną, ale czy to za sprawą wielkiej mądrości, czy tylko dzięki poparciu kolegów z SLD, trudno powiedzieć. Na tyle oswoiła się z kamerami, że nawet w ławie poselskiej maluje usta i w lusterku ogląda swoje zęby. Nakręciła, namotała, sama już nie wie co mówiła przed komisją śledczą. Pomimo to wierni koledy ciągle jej nie opuszczają. Powinna jednak wiedzieć, że stanowiska w rządzie nie są dożywotnie i jeśli coś nie wyszło, trzeba się wycofać i pomóc wiernym kolegom, dla których odwołanie jej – jak widać, jest dość bolesne.

■ Czytelnik ze Słupska: – Nie tylko ambicji, ale i honoru trzeba nie mieć, by mając tak spaprąną przeszłość polityczną i bardzo podeszły wiek, pchać się do Parlamentu Europejskiego. SLD już zaczyna dzielić stolki. Jednym z kandydatów na deputowanego jest Mieczysław Rakowski. On sam, jak widać, nawet zachwycony jest taką perspektywą. Bardzo dobrze powiedział pan Ludwik Dorn z PiS, że w tym szeregu brakuje tylko Jaruzelskiego i Kiszczaka. Marna będzie nasza przyszłość w Unii Europejskiej, jeśli tacy ludzie będą nas w niej reprezentować. (tg)

OGŁOSZENIA
EKSPRESOWE

CITROEN SAXO! Wyjątkowe bezpieczeństwo, wyposażenie i komfort. Nie musisz kupować, możesz wygrać w loterii „Głosu Pomorza”. Start 12 września.

RENAULT kangoo 1.4 expression (2001/2) – 33 000. 0-59/84-151-35, 0-601-64-68-32.

MONTERÓW okien, montażyści alarmów, telewizji przemysłowej doświadczonych. 0-59/847-38-60.

PRZEDSTAWICIELI handlowych mężczyzn do 28 lat, wykształcenie min. średnie, prawo jazdy kat. B, dyspozycyjnych. 0-59/847-38-60.

LOTTO
liczby podajemy za PAP

Multilotek – 9.09.2003

1	2	4	11	16	22	25
26	33	35	49	51	52	53
59	63	69	74	77	80	

Numerek

18	5	15	19	25
----	---	----	----	----

Redaktorzy prowadzący Arkadiusz GRYKO Maciej SZTYMA Redaktor sportowy Zbigniew SUWAŁOWSKI	głos Pomorza ADRES REDAKCJI: 75-004 Koszalin, ul. Mickiewicza 24. Centrala: (094) 347-35-00 Telefax: (094) 347-35-47 Redaktor naczelny Anna Czarny-Marecka (059) 842-51-95 Zastępca redaktora naczelnego Mariola Skotłowska (094) 347-35-00 Sekretarz redakcji Marcin Stefanowski (094) 347-35-51	KIEROWNICY DZIAŁÓW: ekonomiczno-konsumencki: Jolanta Stempowska (094) 347-35-55 społeczno-polityczny: Piotr Pawłowski (094) 347-35-59 sportowy: Zbigniew Suwałowski (094) 347-35-20 wydanie magazynowe: Stanisław Kleb (094) 347-35-48	ODDZIAŁ W SŁUPSKU: 76-200 Słupsk, ul. Henryka Pobożnego 19 Centrala: tel./fax (059) 842-51-95 Sekretarz redakcji Beata Jankowska (059) 842-51-95 GAZETA W INTERNECIE: www.glos-pomorza.pl e-mail: redakcja@glos-pomorza.pl Redaktor wydania internetowego Krzysztof Osirski (094) 347-35-02	WYDAWCA: Koncern Wydawniczy „FORUM” Sp. z o.o. 75-004 Koszalin, ul. Mickiewicza 24 Prezes: Andrzej Kościuszewski Dyrektor zarządzający: Artur Mielcarek tel. (094) 347 35 00 Dział promocji: Koszalin, tel. (094) 347-35-56/09 Słupsk, tel. (059) 842-51-47 REKLAMA I OGŁOSZENIA: e-mail: bo@glos-pomorza.pl	75-004 Koszalin, ul. Mickiewicza 24, – w godz. 8-17. Biuro Ogłoszeń tel./fax (094) 347 35 15/13/12, 347 35 11. Biuro Reklam tel. (094) 347 35 10, 347 35 03/04/05/14, tel./fax (094) 347 35 06/07. 76-200 Słupsk, ul. Henryka Pobożnego 19 – w godz. 8-16. Biuro Reklam tel./fax (059) 841 17 43, 840 32 51 Biuro Ogłoszeń tel. (059) 840 25 73, fax (059) 842 51 95	76-200 Słupsk, al. Sienkiewicza 20 – w godz. 8-16. Biuro Ogłoszeń tel./fax (059) 842 66 08. Za treść ogłoszeń odpowiada zleceniodawca, za termin ich zamieszczania Biuro Ogłoszeń. Prenumeratę przyjmują oddziały Ruchu SA, urzędy pocztowe i listonosze. Prenumeratę Express przyjmuje redakcja w Słupsku i Koszalinie DRUK: Drukarnia GP MEDIA sp. z o.o. 85-461 Bydgoszcz, ul. Ołowiana 10	IZBA WYDAWCÓW PRASY NAKŁAD KONTROLOWANY ZNAK KONTROLU DYSTRYBUCJI PRASY
---	---	---	---	---	---	--	--

WYGRAJ AUTO W 31 DNI ZABAWY!

Już jutro kup **głos Pomorza** razem z kartą do gry **Magia CITROËNA**



Główna wygrana
CITROËN SAXO

Codziennie atrakcyjne nagrody:
telewizor, odtwarzacz DVD,
kuchenka mikrofalowa i wiele innych.

Podatek na dwóch kołach

Polisa dla cyklisty

Policja opowiada się za wprowadzeniem obowiązkowego ubezpieczenia od odpowiedzialności cywilnej dla rowerzystów. Ma to ułatwić dochodzenie pieniędzy od cyklistów, którzy są sprawcami wypadków.

Jak wynika z badań przeprowadzonych przez Główny Urząd Statystyczny, w 64 polskich domach na 100 jest przynajmniej jeden rower. Na naszych drogach przybywa również samochodów. Liczba kolizji z udziałem aut i rowerów rośnie.

— Uważam, że wprowadzenie takiego ubezpieczenia to dobry pomysł — mówi **Krzysztof Duszkiewicz**, szef słupskiej drogówki. — Dzięki temu od rowerzysty, który jest sprawcą wypadku można będzie szybciej uzyskać odszkodowanie.

Pobożne życzenie

Obecnie kierowcy poszkodowani w kolizjach z rowerzystami mają przed sobą długą i kosztowną drogę do odszkodowania. Właściciel zniszczonego auta może dochodzić swoich praw jedynie na drodze sądowej, z powodztwa cywilnego.

— Zdecydowana większość kierowców rezygnuje z takiego rozwiązania sprawy — mówi **Marcin Szynkler** z Wydziału Prasowego Komendy Głównej Policji.

Znacznie łatwiej o rekompensatę w przypadku kolizji dwóch samochodów. Wszyscy kierowcy muszą się bowiem ubezpieczyć od odpowiedzialności cywilnej i pieniądze wypłacane są z ich polis. Wprowadzenie ubezpieczenia dla rowerzystów na razie wydaje się jedynie pobożnym życzeniem policji i towarzyszów ubezpieczeniowych. Sami zainteresowani przyznają, że nie mają wystarczającego poparcia w parlamencie. Poza tym pomysł otwarcie krytykują cykliści. — Trzeba również wprowadzić OC na hulajnogi, rolki, pieszy i beańskie psy — mó-



Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

Policjanci chcą, by wszyscy rowerzyści musieli się ubezpieczyć.

wi Krzysztof z Ustki. — Proponuję od razu wprowadzić podatek drogowy dla rowerów i akcyzę na powietrze pompowane do kół...

Nic na siłę

W niektórych sytuacjach udział w wypadku, który spowodował cyklista, nie musi kończyć się wizytą w sądzie.

— Od maja mamy w swojej ofercie nowy pakiet ubezpieczeń dla rowerzystów — wyjaśnia **Michał Witkowski** z biura prasowego PZU. — Pakiet obejmuje ubezpieczenie OC i od następstw nieszczęśliwych wypadków. Klient może wykupić także dodatkowe opcje, na przykład

ubezpieczenie na wypadek kradzieży roweru lub bagażu.

W przypadku nieszczęścia procedura jest podobna do tej, jaka obowiązuje po kolizji aut. Kierowcy zgłaszają szkodę do ubezpieczyciela, a on załatwia dalsze formalności. Większość składek uzależniona jest od wysokości polisy. Minimalny okres, na jaki może wykupić ubezpieczenie wynosi miesiąc. — Nie uważam jednak, że obowiązek

ubezpieczenia da jakiś efekt — mówi Witkowski. — Zamiast przymusu lepiej prowadzić akcje edukacyjne. Ubezpieczenia samochodowe też są obowiązkowe, a jednak wielu kierowców z nich nie korzysta.

MARCIN KLINKOSZ

PRZYKŁADY ROWEROWYCH UBEZPIECZEŃ

Okres ubezpieczenia: 6 miesięcy

- oc: kwota 10 tys. zł; składka 6 złotych
 - nnw: kwota 5 tys. zł; składka 9 złotych
- (podane stawki odnoszą się do całego okresu ubezpieczenia)

STATYSTYKA

Od początku roku w regionie słupskim rowerzyści brali udział w 19 kolizjach drogowych, byli sprawcami 8 z nich, 8 osób odniosło obrażenia.

Literacki Nobel dla młodych

Następcy Mrożka

Daniel Odija i Bartosz Muszyński zostali nominowani do prestiżowej, ogólnopolskiej nagrody literackiej im. Kościelskich. Słupskich twórców zauważyli krytycy, którzy zgłosili ich kandydatury.

Oprócz słupszczyzan, nominacje uzyskało jeszcze siedmiu młodych prozaików i poetów z całego kraju. W tym roku przypada 41. edycja tej nagrody, po raz pierwszy przyznano ją w 1962 roku. Jest to najstarsza nagroda przyznawana dla młodych twórców, a obok Nike jest najbardziej prestiżową w kraju. — Niektórzy żartują, że to polski Nobel dla pisarzy poniżej czterdziestki — mówi **Daniel Odija**, nominowany do nagrody. — Ciszę się z samego ogłoszenia, tym bardziej że nominowali mnie krytycy.

Ogłoszenie nazwisk laureatów ma nastąpić 11 października w Krakowie. Młodemu twórcy gratulacje złożył już **Maciej Kobyliński**, prezydent Słupska. — Wydział kultury zastanawia się również, jak dodatkowo pomóc młodym pisarzom wypłynąć na szersze wody — mówi **Ma-**

rek Sosnowski, rzecznik prezydenta. — Już sama nominacja jest wielkim wyróżnieniem i zaszczytem, a przy tym świetną kulturalną promocją miasta.

Laureatami w latach ubiegłych były takie sławy literackie jak: **Sławomir Mrożek**, **Paweł Huelle**, **Olga Tokarczuk** czy **Gustaw Herling-Grudziński**.

Nominowany w kategorii poezji **Bartosz Muszyński** jest autorem czterech wydanych tomików poezji: „Języki obce”, „Kazamaty”, „Gwiazdoblaki” i „Lane limbo”. **Daniel Odija**, prozaik wydał do tej pory dwie książki: głośną w kraju „Ulicę” oraz „Tartak”.

(mg)



Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

Daniel Odija jest już m.in. laureatem Pomorskiej Nagrody Artystycznej.

Ogień w opiece społecznej

Gorący protest

Starszy mężczyzna podpalił jedno z pomieszczeń Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Człuchowie. Do zdarzenia doszło wczoraj około godz. 14.

Był to podopieczny GOPS, mieszkający koło wsi Jaromierz, któremu załatwiano miejsce w Domu Pomocy Społecznej. Najwyraźniej zniecierpliwiony przeciągającą się sprawą przyszedł z butelką wypełnioną łatwopalną substancją, rozlał ją i podpalił w jednym z pokoi. Na szczęście nic gro-

nego się nie stało. Ogień strawił jedynie część wykładziny podłogowej. Dym był tak duży że ewakuowano pracowników. Mężczyzna tymczasem odjechał na rowerze. — Nie wiem, dlaczego ten człowiek zrobił taką rzecz — mówi **Ryszard Wójcik**, kierownik GOPS. — Był już karany za podpalenie.

Policjanci zatrzymali podpalacza. Okazał się nim 66-letni Piotr S. Miał przy sobie jeszcze jedną butelkę z benzyną.

(ram)

REKLAMA PROMOCJA AWANS DLA KAŻDEGO



OKNA z IQ

Ekstremalnie, 4-komorowe okna
Fasada AWANS w cenie
najtańszych okien 3-komorowych

JAKOŚĆ MA JEDNO IMIĘ



ul. Bałtycka 10, ☎ 8411001

ul. W. Polskiego 29a, ☎ 8412891

ul. Wąska 2, ☎ 8222535

ul. Mickiewicza 3, ☎ 8114533

Dwa spojrzenia na działania szefa słupskiego PKS

Wywijanie kota ogonem

Sylwester Wojewódzki, zarządca Państwowego Przedsiębiorstwa Komunikacji Samochodowej w Słupsku nie naruszył prawa i nie okłamał środków masowego przekazu — uważają przedstawiciele wojewody.

Zdaniem działaczy słupskiej Solidarności Wojewódzki jednak skłamał, bo poinformował media, że zrezygnował z funkcji prokurenta w prywatnej firmie, zanim został zarządcą w PPKS. Twierdzili, że stosowny zapis w dokumentach został dokonany kilka miesięcy później. O sprawie pisaliśmy już na łamach „Głosu Pomorza”.

Po naszej publikacji **Mieczysław Ejsmont**, dyrektor Wydziału Skarbu Państwa Urzędu Wojewódzkiego zapowiedział, że wyjaśni sprawę. Wczoraj o swych ustaleniach poinformował związkowców. — Prokura wygasa z dniem jej odwołania i podjęcia uchwały w tej sprawie, nie zaś momentem wpisu do Krajowego Rejestru Sądowego — informuje Ejsmont. Dyrektor zwrócił też uwagę, że wnioskodawca nie ma wpływu na to, kiedy sąd dokona wpisu zmian w umowie spółki, bo ten ostatni jest instytucją niezawisłą.

Ejsmont ustosunkował się także do zarzutów związkowców, że Wojewódzki niezgodnie z prawem posiada udziały w prywatnej spółce, choć jednocześnie kieruje przedsiębiorstwem państwowym. Wyjaśnił, że wojewódzki nie jest pracownikiem PPKS w Słupsku, ale jako osoba fizyczna zarządza zakładem w ramach umowy menedżerskiej. W rezultacie nie dotyczą go ograniczenia, które ustawowo nakłada się na dyrektora przedsiębiorstwa państwowego.

— To jest wywijanie kota ogonem — komentuje list **Stanisław Szukała**, przewodniczący Zarządu Regionu Solidarności w Słupsku. — Dyrektor dobiera tak argumenty, aby udowodnić swoją tezę. O naszych podejrzeniach powiadomiliśmy prokuraturę. Chcemy, aby zbadała sprawę i rozstrzygnęła, kto ma rację.

(maz)

REKLAMA

Zakład Pracy Chronionej „GRYF”

ogłasza przetarg nieograniczony

ofertowy na sprzedaż działki Nr 1/112 o powierzchni 0,3097 ha

zlokalizowanej w Słupsku przy ul. Koszalińskiej.

Pisemne oferty wraz z proponowaną ceną przyjmuje oraz informację

udziela Zarząd Sp-ni w siedzibie przy ul. Szczecińskiej 59A,

tel. 845 39 33 w terminie do dnia 22.09.2003 r.

G-6616

PROMOCJA

W piątek w
Magazynie
przeczytasz

Z kamerą wśród zwierząt
Uczniowie trzeciej klasy toruńskiego technikum budowlanego, 19 czerwca tego roku, na dwóch następujących po sobie lekcjach angielskiego nachałbie zaczęli nauczać i wyśmiewali go. Angliście nie szczędzono obelg, szturchnięć, wulgarnych słów i gestów. Jeden z uczniów „dla hecy” urwał całe zajęcie na wideo. Teraz zobaczycie je cała Polska.

Klasy dajemy
Rozmowa z Renatą Beger, posłanką Samoobrony, członkinią komisji sejmowej badającej tzw. sprawę Rywina: „Prezydent Kwaśniewski miał szansę zachować się jak mężczyzna. Ale nie miał odwagi stanąć przed komisją jak każdy inny obywatel. Moim zdaniem zachował się jak mięczak.”

Sztuka skubania
Kiedy wyciągamy pieniądze przy kasie powinniśmy wiedzieć, że to nie my podjęliśmy decyzję o ich wydaniu. Zrobili to za nas specjaliści od promocji, sprzedaży i marketingu.

- Jeden chłopak groził, żeby lepiej nie wpisywał uwag do dziennika, bo on jest w samorządzie

Odwracam głowę

Rozmowa z

JACKIEM JAWORSKIM

anglistą, byłym nauczycielem w toruńskim Technikum Budowlanym

- Kto ponosi winę za to, co działo się podczas pana lekcji w technikum?



- Przede wszystkim jednak uczniowie. Nie uważam, żeby wina leżała po mojej stronie.
- Sugerują to niektórzy z rodziców.
- To zwykłe przetrwanie odpowiedzialności na nauczyciela. Rodzice powinni zwracać uwagę, jak zachowują się ich dzieci. Podczas całego roku szkolnego żaden z nich mnie nie odwiedził, o nic nie spytał.

- Z przeciwną strony pada argument - „nie wiedzieliśmy, bo nikt nam tego nie powiedział”. Dlaczego pan nie powiedział?
- Miałem w budowlance zaledwie kilka godzin. Obawiałem się z jednej strony reakcji uczniów, z drugiej strony reakcji dyrekcji. Byłem wówczas w trakcie stażu na nauczyciela mianowanego, co prawda w innej szkole, ale jednak. Zważywszy na dysproporcję praw pomiędzy uczniem a nauczycie-

lem, ta kwestia mogła mi tylko zaszkodzić. Powiedziano by, że to moja wina, że nie potrafiłem sobie poradzić z uczniami. Obawiałem się ośmieszenia, surowej oceny, dyskwalifikacji. Powiedziałem, że daję uczniom wchodzić sobie na głowę.

- Czego się pan obawiał ze strony uczniów?

- Zemsty. Jednocześnie sugerowali mi, że wiedzą gdzie mieszkam, podawali numer rejestracyjny mojego samochodu. Któregoś dnia jeden z uczniów śledził mnie w drodze do domu. Gdy się zorientowałem, poszedłem w inną stronę.

- Czy wydarzenia takie jak w maju, miały miejsce wcześniej?

- Aż takie nie, ale były różne incydenty. Zmuszali mnie, żeby nie wpisywał uwag do dziennika...

- Jak to zmuszali?

- Wyrwali mi dziennik, często zresztą mi ten dziennik zabierali. Niekiedy zmuszali mnie, żeby ich odpytawać, choć nic tego nie uzasadniało. Sugerowali, że „coś się może stać”. Nie pozwalali wpisywać złych ocen, odzywali się do mnie po imieniu, komentowali moje życie osobiste. Kiedy zobaczyli mnie na ulicy z moją dziewczyną, drwili że mam nieświeży oddech. Szczególnie jedna dziewczyna, która zresztą nie była najgorsza z angielskiego. Jeden chłopak groził, żeby lepiej nie wpisywał uwag do dziennika, bo on jest w samorządzie.

Przyznaję, że wystawiałem im zbyt dobre oceny. Cześć była sprawiedliwa, ale część wymuszona. To wszystko jest największą porażką w mojej karierze nauczycielskiej.

- Czy dyrekcja mogła nie wiedzieć o zachowaniu uczniów z IIIb?

- Ja rzeczywiście o tym nie mówiłem pani dyrektor, ale ona musiała wiedzieć. Kilka razy zdarzyło się, że interweniowała na lekcjach. Miała zajęcia piętro wyżej, ale schodziła do mojej sali, żeby uspokoić uczniów, bo taki była hałas. Tego nie można było nie usłyszeć, przecież sala była naprzeciw pokoju nauczycielskiego. Pani dyrektor była u mnie raz na hospitacji, ale wybrała klasę geodezyjną, z którą nie było większych problemów. Powiedziała mi wówczas, że skoro jestem młodym nauczycielem, będzie poświęcać mi więcej uwagi, ale tak się nie stało.

- Nie próbował pan interweniować u wychowawcy?

- Skarżyłem się wychowawcy, że są głośni, że ciężko się pracuje z tą klasą. Powiedział, że o tym wie. Uczniowie byli w bardzo dobrych stosunkach z wychowawcą, panowały pomiędzy nimi partnerskie stosunki. Oni sami mówili, że dobrze im się układa z wychowawcą. Kiedyś wychowawca wszedł na moją lekcję, akurat jeden uczeń się ze mną kłócił, drugi też się głośno odzywał, ale przy nim się uspokoił. Dalszego ciągu nie było.

- Na radach pedagogicznych zachowanie IIIb było przedmiotem dyskusji?

- Pamiętam dyskusję nad kwestią jednego ucznia. Wychowawca proponował, żeby wystawić mu wzorową z zachowania, ale kilku nauczycieli się sprzeciwiło. Pojawiały się głosy o zachowaniu w tej klasie. Pani dyrektor pytała - to „dlaczego nie wpisywanie uwag do dziennika?”.

- Kiedy się pan dowiedział, że nagranie krąży po mieście?

- Kiedy przyszli do mnie panowie z TVN. Jeden pan powiedział, że podpisali umowę z jednym z uczniów. To był jeden ze spokojniejszych uczniów, był całkiem dobry z angielskiego. Przykro mi, że okazał się dwulicowy. Czy dyrekcja wcześniej wiedziała o nagraniu? Tego nie wiem, nikt ze mną na ten temat nie rozmawiał.

- Dobrze, że nagranie zostało upublicznione?

- Jeśli spojrzeć na to z dłuższej perspektywy, to może i dobrze się stało. To będzie ostrzeżenie dla rodziców i nauczycieli. Mnie natomiast strasznie boleśnie ta sprawa dotknęła. Bardzo cierpi również moja mama. Kiedy widzę w telewizji urywki z tego nagrania, odwracam głowę.

Rozmawiał ADAM WILLMA

Personalia rozmówcy zostały zmienione.



Fot. PAP

Przebywający w Polsce Andrzej, książę Jorku (z prawej) spotkał się wczoraj z prezydentem RP Aleksandrem Kwaśniewskim.

Środki finansowe przeznaczone przez szkoły i szkoły wyższe na cele statutowe zostaną włączone w koszty uzyskania przychodów - tak będzie brzmiał zapis w projekcie nowelizacji ustawy o podatku od osób prawnych (CIT). Wersję zapisu ustaliły wspólnie w środę Ministerstwo Edukacji Narodowej i Sportu wraz z Ministerstwem Finansów - poinformowała minister edukacji Krystyna Łybacka.

Około stu osób protestowało wczoraj przed Sejmem przeciwko rządowemu projektowi ustawy dotyczącej rekompensaty za mienie zabużańskie, pozostawione po II wojnie światowej za wschodnią granicą Polski. „Czekamy 60 lat”, „Domagamy się pełnego odszkodowania”, „Rządowa ustawa hańbią dla III RP” - transparenty z tymi hasłami nieśli uczestnicy pikiet. Sprzeciwiają się oni ograniczeniu wartości pozostawionego majątku do 20 tysięcy zł - jak przewiduje projekt ustawy. Uczestnicy protestu wystosowali też protest do marszałka Sejmu Marka Borowskiego.

Lekarka z białostockiego Zakładu Ubezpieczeń Społecznych, podejrzana o przyjmowanie łapówek za decyzje o przyznaniu renty, zostanie aresztowana na trzy miesiące - postanowił wczoraj Sąd Okręgowy w Białymstoku, pozytywnie rozpatrując zażalenie prokuratury. W ubiegłym tygodniu Sąd Rejonowy odmówił tymczasowego aresztowania lekarki-orzecznika. Prokuratura, która swój wniosek uzasadniała obawą mactwa, złożyła zażalenie.

Zjadanie karmy dla kotów i mierzenie zapalkami długości szkolnych korytarzy - to „testy”, jakim poddają pierwszoklasistów uczniowie starszych klas Gimnazjum nr 1 w Przemyślu. Opornym grozi karne moczenie głowy w muszli klozetowej. Takie sygnały przekazują lokalnym mediom rodzice poszkodowanych.

Co najmniej dwie i pół tony żółtego sera ukradli pracownicy spółdzielni mleczarskiej w Łowiczu (Łódzkie). Zatrzymano trzy kobiety - pracownice magazynu oraz zakładowego kierowcę - poinformowała policja. Według wstępnych ustaleń, zatrzymani działali od stycznia do września ubiegłego roku. Wartość skradzionego sera oszacowano wstępnie na 25 tys. zł.



Fot. PAP

Na Wydziale Matematyczno-Przyrodniczym Akademii Świętokrzyskiej (AS) w Kielcach otwarto we wtorek wieczorem obserwatorium astronomiczne. Placówka służyć będzie nie tylko naukowcom i studentom, ale również mieszkańcom Kielc i regionu.

PRAWO JAZDY Recydywista

328 miesięcy zakazu prowadzenia pojazdów samochodowych za jazdę po pijanemu orzekł dotąd sąd wobec pewnego mieszkańca Częstochowy. Mężczyzna nadal siada pijany za kierownicą.

Jak poinformował nadkom. Marek Struski z częstochowskiej drogówki, w latach 1994-2001 wobec tego rekordzisty zapadło 14 wyroków, opiewających łącznie na tyle miesięcy zakazu prowadzenia pojazdów, ile w ogóle przeżył 30-letni obecnie kierowca. Ostatni prawomocny wyrok sąd wydał w październiku 2001 roku, odbierając mężczyźnie prawo jazdy na 3 lata, tj. do października 2004 roku.

Kierowca niezbyt się tym przejął, bo w maju ubiegłego roku spowodował po pijanemu kolizję i po raz 15. stanął przed sądem. Sąd orzekł za jazdę w stanie nietrzeźwości karę 10 lat zakazu prowadzenia (tj. 120 miesięcy).

PRZESTĘPCZOŚĆ SMS dowodem

Szesnastolatek z Suwałk (Podlaskie) stanie przed sądem dla nieletnich za groźby karalne skierowane za pomocą SMS-a wobec 13-letniego kolegi i napaść na niego. SMS zostanie użyty jako dowód w sprawie - poinformowała w środę suwalska policja.

16-latek najpierw wysłał o trzy lata młodszemu koledze SMS-a o treści „Czarny Zginiesz mamie psie niewiem zobaczysz polamię cię za to!!! Nikt ci nie pomoże”. Potem, wieczorem, kiedy go spotkał, zaczął dusić, ale wystraszony przez przechodniów napastnik uciekł. Napadnięty nastolatek opowiedział wszystko policji, a funkcjonariusze następnego dnia zatrzymali sprawcę i skierowali sprawę do Sądu Rodzinego i Nieletnich w Suwałkach, gdzie odpowie za groźby karalne i uszkodzenie ciała. Rzecznik prasowy suwalskiej policji, Wojciech Rutkowski powiedział PAP, że w tej sytuacji SMS nie tylko potwierdził zeznania poszkodowanego, ale został zabezpieczony jako dowód na popełnienie przestępstwa.

Według szefowej suwalskiej prokuratury, Hanny Lewczuk, to rzadkość, by tekstowa wiadomość telefoniczna SMS była dowodem w sprawie. Zwykle służy jako potwierdzenie kontaktu podejrzanego z pokrzywdzoną osobą. (PAP)

Sąd nad marszałkiem Borowskim



Fot. PAP

Od lewej: Zbigniew Wasserman, Ludwik Dorn, Kazimierz Marcinkiewicz i Jarosław Kaczyński podczas posiedzenia Sejmu. Wczoraj posłowie debatowali nad wnioskami Prawa i Sprawiedliwości oraz Ligi Polskich Rodzin o odwołanie marszałka Sejmu Marka Borowskiego.

GÓRNICY. Zarząd Kompanii Węglowej popełnił przestępstwo

Sprawa gospodarcza

Zawiadomienie o popełnieniu przestępstwa przez zarząd Kompanii Węglowej złożył do Prokuratury Okręgowej w Katowicach sztab protestacyjno-strajkowy górniczych central związkowych.

Przestępstwo ma polegać na podjęciu uchwały o likwidacji czterech śląskich kopalń „Bytom II” i „Centrum” w Bytomiu oraz „Polska-Wirek” w Rudzie Śląskiej i „Bolesław Śmiały” w Łaziskach Górnych, co jest - zdaniem związkowców - działaniem Kompanii Węglowej na szkodę właściciela, czyli skarbu państwa.

„Sprawa z pewnością zostanie objęta nadzorem Prokuratury Okręgowej w Katowicach. To sprawa o charakterze gospodarczym, wymaga rozważań, analizy i uzyskania opinii biegłych. Każdy ma prawo złożyć zawiadomienie o przestępstwie. Należy zrozumieć determinację związkowców, którzy

uważają, że przestępstwo zostało popełnione. Naszą rzeczą jest zweryfikowanie tego” - powiedział PAP prokurator okręgowy w Katowicach, Piotr Masłowski.

Kompania Węglowa podtrzymuje swe stanowisko. „Jak zarząd może działać na szkodę właściciela, skoro robi wszystko, żeby spółka funkcjonowała w normalnych warunkach ekonomicznych? Robi wszystko, żeby spółka nie popadła w jeszcze większe straty i zobowiązania i chroni ją przed możliwością upadłości. Gdyby tych działań zaniedbał, mógłby być oskarżony o to, że działa na szkodę spółki” - powiedział PAP Zbigniew Madej z biura prasowego KW.

Jednocześnie w regionie trwają górnice protesty przeciw planom likwidacji tych czterech kopalń. Około 10 górników - pracowników Zakładu Przeróbki Mechanicznej - przebywa od po-

niedziałku na dachu sortowni kopalni „Centrum” w Bytomiu na wysokości ok. 25 m.

Ich koledzy rozpoczęli we wtorek rotacyjny protest pod ziemią. Po zakończeniu pracy danej zmiany przez kilka godzin nie wyjeżdżają na powierzchnię. Zakład prowadzi jednak normalnie wydobycie.

Blisko dwa tygodnie ok. 40 osób rotacyjnie okupuje budynek Kompanii Węglowej w Katowicach. W holu przy wejściu protestujący zorganizowali specyficzną ekspozycję. Wywiesili „klepsydry” z nazwami zlikwidowanych kopalń oraz powiesili kukłę wiceministra gospodarki Jacka Piechoty z napisem „grabarz górnictwa”, ustawili też taczkę z kukłą prezesa Kompanii Węglowej Maksymiliana Kłanaka. Okupacja przebiega bez incydentów i nie utrudnia pracy Kompanii. (PAP)

LUBIN. Wyłudziło ponad 3 miliony złotych

Proces bankowców

Przed lubińskim Sądem Rejonowym stanęło wczoraj dwoje członków kierownictwa miejscowego oddziału banku PKP BP oskarżonych o narażenie placówki na straty. Są oni b. podwładnymi Ryszarda Maraszka, obecnego posła SLD, wobec którego prokuratura wnioskuje, w związku z tą samą sprawą, o uchylenie imunitetu.

„Wniosek w sprawie uchylenia imunitetu został przekazany już do Sejmu” - poinformowało PAP w środę biuro informacyjne Ministerstwa Sprawiedliwości.

Posel, który w latach 1999-2000 był dyrektorem filii banku PKO BP w Lubinie, przesłuchiwany był dotąd jedynie w charakterze świadka. Na ławę oskarżonych trafił natomiast jego ówczesna zastępczyni Elżbieta S. i naczelnik wydziału kredytów Wojciech M.

Proces dotyczy wyłudzeń kredytów na łączną sumę ponad 3 mln zł. Pożyczki do takiej wysokości miał otrzymywać lokalny przedsiębiorca, który kredytów nie spłacił. (Oskarżono go o wyłudzenie w odrębnym proce-

sie prowadzonym przez lubiński sąd.) Naczelnikowi wydziału i zastępcy dyrektora filii banku zarzucono przekroczenie uprawnień i niedopełnienie obowiązków w zakresie sprawdzania zdolności kredytowej pożyczkobiorcy, co spowodowało szkodę.

Zdaniem prokuratury z Wrocławia, Ryszard Maraszk, który szefował oddziałowi banku w Lubinie, zanim zasiadł w Sejmie, jest zamieszany w sprawę wyłudzenia kredytów. „Z ustaleń wynika, że posłowi można przypisać zarzut niedopełnienia obowiązków. Jako dyrektor banku, oddziału PKO BP, nierzetelnie weryfikował wnioski kredytowe” - tak uzasadniał wniosek o uchylenie jego immunitetu rzecznik Prokuratury Okręgowej we Wrocławiu, Leszek Karpina.

Maraszk w latach 90. był wojewodą legnickim. Do parlamentu został wybrany we wrześniu 2001 r. z listy SLD-UP.

Srodowno rozprawę, mającą rozpocząć proces, odroczone, ponieważ jeden z oskarżonych nie dokonał wyboru adwokata. Sąd wyznaczył mu na to czas do 24 września. (PAP)

INDONEZJA

Skazany na karę śmierci

Imam Samudra, indonezyjski bojownik islamski, został skazany wczoraj na karę śmierci za zorganizowanie zamachów na Bali na zagranicznych turystów. W październiku 2002 r. zginęły tam 202 osoby, najwięcej z Australii.

Sąd w Denpasar - głównym mieście wyspy Bali - uznał, że 33-letni imam Samudra jest mózgiem tego zamachu. To już druga osoba oskarżona o zamach na wyspie Bali i skazana na śmierć.



Imam Samudra (na zdjęciu), specjalista od informatyki, powiedział, że jest gotów umrzeć jak męczennik i wziął na siebie odpowiedzialność za zamach, dokonany w imię świętej wojny przeciw Amerykanom. Po ogłoszeniu wyroku skazany wznosił ręce do góry i zawołał „Bóg jest wielki”. Obrona zapowiedziała apelację.

W sierpniu orzeczono karę śmierci wobec Amroziego bin Nurhasyima. Odpowiadał on za kupno samochodu i części materiałów wybuchowych, wykorzystanych w czasie zamachów. Podczas procesu zyskał sobie przydomek „Śmiejącego się terrorysty”, zachowywał się butnie, nie wyrażając ani przez moment skruchy z powodu śmierci ludzi.

12 października 2002 r. podwójna eksplozja w restauracji i dyskotekę zabiła 202 osoby pochodzące z 21 krajów, w tym 99 Australijczyków i 7 Amerykanów. Zamach przypisano Dżimah Islami - organizacji ekstremistów muzułmańskich powiązanej z al-Kaidą.

(PAP)

WŁOCHY

Pomogą Palestynie

Unia Europejska jest gotowa zainwestować w ciągu pięciu lat pięć miliardów dolarów w odbudowę ziem należących do Autonomii Palestyńskiej - zapowiedział premier Włoch Silvio Berlusconi, którego kraj przewodniczy Unii w tym półroczu.

Premier Berlusconi mówił o planach inwestycji uniijnych na terytoriach Palestyńskich we wtorek wieczorem podczas wspólnej konferencji prasowej z premierem Danii Andersem Foghem Rasmussenem, który przebywał z krótką wizytą w Rzymie.

Berlusconi powiedział także, że o bliskowschodnich planach UE rozmawiał już telefonicznie z desygnowanym na premiera Autonomii Palestyńskiej Mahmedem Korei.

W Rzymie oczekiwany jest w czwartek prezydent Egiptu Hosni Mubarak, który z premierem Włoch jako przewodniczącym UE ma rozmawiać na temat sytuacji na Bliskim Wschodzie.

(PAP)

AFGANISTAN

To byli talibowie

Czterech Afgańczyków pracujących dla międzynarodowej organizacji humanitarnej zginęło w poniedziałek w zasadzce na drodze na wschodzie Afganistanu - poinformowały wczoraj w Kabul organizacje pozarządowe.

Samochód organizacji DACAAR (Duński Komitet Pomocy Uchodźcom Afgańskim) z pięcioma osobami został zatrzymany przez niezidentyfikowanych uzbrojonych ludzi na bocznej drodze w prowincji Ghazni, w okręgu Ab Band.

Napastnicy, którzy powiedzieli, że są talibami, zabrali samochód, a następnie oddali strzały do wyrzuconych z niego ludzi. Cztery osoby zostały zabite, jedna przeżyła, ale jest ranna.

(PAP)

IRAK. Dwie osoby zginęły, kilkadziesiąt zostało rannych

Eksplozja pułapki

Czterolatnie dziecko irackie i sprawca zamachu zginęli w następstwie eksplozji samochodu pułapki w mieście Irbil na północy Iraku. Ponad 50 osób zostało rannych - podano wczoraj. Do zamachu doszło we wtorek.

Wśród rannych było również dziecko, które zmarło wskutek odniesionych obrażeń - powiedział dyrektor pogotowia przy jednym ze szpitali w Irbilu dr Fajdżula Dżalal.

„Mielśmy 3-4 ciężkie przypadki. Większość ofiar była lekko ranna i po opatrzeniu opuściła szpital. Wśród poszkodowanych przeważały kobiety i dzieci” - dodał lekarz. Rannych zostało także sześciu Amerykanów.

Według funkcjonariusza kurdyjskich sił bezpieczeństwa, w eksplozji zginął również sprawca zamachu.

„Według tego, co widziałem, jestem pewien, że był to zamach samobójczy” - powiedział AFP oficer służby bezpieczeństwa Mohsen Dżamil, któ-

ry przybył na miejsce wybuchu pół godziny po wydarzeniach.

Wśród rannych są pracownicy amerykańskiego Departamentu Obrony - poinformował rzecznik armii USA.

Eksplozja nastąpiła we wtorek wieczorem w pobliżu siedziby Demokratycznej Partii Kurdystanu, w której wcześniej przebywali również żołnierze USA.

Według świadków, wybuch był bardzo silny i spowodował znaczne straty materialne. Zawałiła się m.in. frontowa część piętrowego budynku.

Po zamachu teren otoczyli przybyli śmigłowcami żołnierze amerykańscy, współpracujący z lokalnymi bojownikami kurdyjskimi. Jak wynika z relacji w tureckim programie sieci CNN, mieszkańców Irbilu, będącego nieoficjalną stolicą kurdyjskiego regionu na północy Iraku, wezwano do oddawania krwi dla rannych.

Tymczasem dwa patrole, polski i lotewski, zostały ostrzelane w nocy z wtorku na środek niedaleko Hilli

w środkowopółnocnej strefie Iraku. W jednym przypadku napastnicy chybili, w drugim - trafili w samochód. Zaden z żołnierzy nie został ranny. Polski patrol z Pierwszej Grupy Bojowej z 12. Batalionu stacjonującego w Hilli został ostrzelany w oddalonej o kilkanaście kilometrów miejscowości Mahawil. Napastnicy nie trafili, a żołnierze nie odpowiedzieli ogniem - poinformował w środę PAP pułkownik Eugeniusz Przeniosło z dowództwa wielonarodowej dywizji.

Patrol z kompanii lotewskiej, należącej do tej samej, polskiej grupy bojowej, został ostrzelany w miejscowości Musab, ok. 20 km na północ od Babilonu. W kierunku żołnierzy oddano serię z karabinu maszynowego, żołnierze odpowiedzieli strzałami. Jeden z pojazdów patrolu, samochód Star, został uszkodzony i ewakuowany, nikt z ludzi nie ucierpiał. Mimo pościgu żadnego z napastników nie zatrzymano.

(PAP)

Powrót Simona i Garfunkla



Fot. PAP

Paul Simon (z prawej) i Art Garfunkel (z lewej) poinformowali w Nowym Jorku o swym pierwszym od 20 lat wspólnym tournée, które rozpoczną 18 października i które obejmie 30 miast na północnoamerykańskim kontynencie.

USA. Edward Teller miał 95 lat

Zmarł ojciec bomby wodorowej



W wieku 95 lat zmarł Edward Teller, amerykański fizyk węgierskiego pochodzenia, uznawany za ojca bomby wodorowej.

Sędziwy naukowiec doznał wylewu i zmarł we wtorek w swym domu, w kampusie Uniwersytetu Stanforda.

Teller przez ponad pół wieku miał ogromny wpływ na amerykańską politykę obronną i energetyczną jako gorący zwolennik rozwoju bomby atomowej i wodorowej oraz energii jądrowej. Nawet

koniec zimnej wojny nie zmienił jego poglądu, że Stany Zjednoczone potrzebują silnej obrony.

W 1939 r. Teller był inicjatorem listu Alberta Einsteina do prezydenta Franklina D. Roosevelta w sprawie podjęcia badań nad bronią jądrową. Od 1943 r. brał udział w pracach nad konstrukcją bomby atomowej, przedtem wchodził w skład zespołu, który jako pierwszy uzyskał reakcję łańcuchową.

(PAP)

HISZPANIA - IRAK

Zdejmują krzyże

Hiszpańskie Ministerstwo Obrony zrezygnowało z eksponowania na mundurach żołnierzy brygady „Plus Ultra”, przebywających z misją stabilizacyjną w Iraku, Krzyża Świętego Jakuba z Composteli. Zakon imienia św. Jakuba powołano w XII w. do walki z muzułmanami.

Brygada została także zobowiązana do niepatrowania świętych miejsc islamu, „aby nie zadrażniać sytuacji” wśród miejscowej ludności - poinformował w środę madrycki dziennik „El Mundo”.

Żołnierze hiszpańscy wkrótce obejmą kontrolę nad Nadżafem, świętym miastem szytów, gdzie znajduje się grób imama Alego, zięcia proroka islamu Mahometa.

Opozycja w Hiszpanii od lipca krytykowała ministerstwo za wybranie krzyża św. Jakuba jako symbolu hiszpańskich wojsk lądowych, argumentując, że „misja Hiszpanii nie ma charakteru chrześcijańskiej wyprawy krzyżowej przeciwko Maurom”.

Krzyż św. Jakuba to znak zwycięstwa chrześcijan i wypędzenia Arabów (Maurów) z Półwyspu Iberyjskiego (tzw. rekonkwisty) po prawie ośmiu wiekach panowania arabskiego, zakończonych w 1492 r.

Mimo decyzji o usunięciu krzyża św. Jakuba, pewne symbole hiszpańskiej tradycji wojskowej walk przeciwko muzułmanom nadal są w Iraku obecne. Ministerstwo Obrony ogłosiło w oficjalnym komunikacie, że brygada „Plus Ultra” nazwała swoją misję wojskową w Kadisi „Operacja Alhucemas”. Misja ta ma na celu poprawę bezpieczeństwa i polega na patrolowaniu strefy w poszukiwaniu handlarzy bronią.

(PAP)

11 WRZEŚNIA 2001 R. - GODZINA PO GODZINIE

Wszystkie godziny podajemy według czasu lokalnego (godzina 8:46 czasu nowojorskiego (w Warszawie godz. 14:46)).

8:46, Nowy Jork. Samolot boeing 767 linii American Airlines z całą siłą uderza w jedną z dwóch 110-piętrowych wież Światowego Centrum Handlu (WTC). Dochodzi do serii eksplozji. Wyższe piętra potężnego biurowca stają w ogniu. Setki znajdujących się tam osób mają odciętą drogę ucieczki, niektórzy rzucają się z okien. Do akcji wkracza nowojorska policja i straż pożarna. Na pokładzie samolotu lecącego z Bostonu były 92 osoby, w tym pięciu porywaczy-samobójców. Wszyscy zginęli, gdy maszyna roztrzaskała się na drapaczu chmur.



Fot. PAP

Nowojorczycy patrzą na Strefę Zero na Manhattanie w dzień poprzedzający rocznicę zamachu na WTC.

9:03, Nowy Jork. Kolejny boeing 767 (należący do United Airlines) uderza w drugą, południową wieżę WTC. Maszyna eksploduje. Na żywo oglądają to miliony widzów na całym świecie. W samolocie zginęło 65 osób, w tym pięć terrorystów.

9:30, Sarasota na Florydzie. Prezydent George W. Bush wyraża przekonanie, że „najprawdopodobniej chodzi o zamach terrorystyczny” i przerywając wizytę na Florydzie zapowiada powrót do Białego Domu. Telewizja CNN podaje informację, że w atakach na WTC zginęło co najmniej sześć tysięcy osób, a tysiąc jest rannych.

9:43, Waszyngton. Według tego samego schematu porwany przez pięciu terrorystów boeing 757 linii American Airlines roztrzaskuje się na zachodniej fasadzie Pentagonu. Samolot spada krótko po starcie z waszyngtońskiego lotniska Dulles. Część budynku zamienia się w gruzy.

9:45, Waszyngton. Władze amerykańskiego lotnictwa cywilnego (FAA) zamykają przestrzeń powietrzną nad Stanami Zjednoczonymi. Odwołano wszystkie loty prywatne i komercyjne. Lotniska zamknięto. Loty transatlantyckie kierowane są do portów lotniczych w Kanadzie.

9:45, Waszyngton. Ewakuacja Białego Domu. Chwilę później wszyscy opuszczają też Pentagon - siedzibę Ministerstwa Obrony, Ministerstwo Skarbu i Kapitol - siedzibę Kongresu USA.

9:53, Waszyngton. Ewakuacja gmachu Departamentu Stanu.

10:05, Nowy Jork. Trafiona jako druga, południowa wieża WTC wali się na ziemię. Pod tonami gruzu, szkła i metalu giną setki osób, wśród nich spieszący na pomoc ratownicy. W tej części Manhattanu, gdzie mieściło się Światowe Centrum Handlu, wybucha panika.

10:10, Pittsburgh w Pensylwanii. Na ziemię spada boeing 757 linii United Airlines porwany po starcie z lotniska Newark w stanie New Jersey. Giną 44 osoby, w tym czterech porywaczy-samobójców. Przed katastrofą na pokładzie samolotu wybuchła walka między porywaczami a pasażerami, którzy dzięki telefonom komórkowym dowiedzieli się o dramatycznej sytuacji w Nowym Jorku. Prawdopodobnie uderzeniem czwartego zamachu, którego celem mógł być - jak się przypuszcza - Biały Dom, Kapitol, albo prezydencka rezydencja w Camp David.

10:28, Nowy Jork. Wali się północna wieża WTC. Panuje chaos. Kłęby dymu i pyłu spowijają Manhattan. W powietrzu unoszą się spalone szczątki wyposażenia biur, które mieściły się w drapaczach chmur. Miasto jest sparaliżowane, ewakuowano siedzibę główną ONZ, nowojorską giełdę i wiele innych gmachów publicznych. Nie działa metro, komunikacja autobusowa, telefony stacjonarne. Zablokowane są drogi dojazdowe do miasta i tunele.

11:02, Nowy Jork. Burmistrz Rudolph Giuliani apeluje do nowojorczyków o opuszczenie dolnego Manhattanu i mówi o „straszliwej” liczbie ofiar.

11:15, Nowy Jork. Zamknięcie amerykańskich rynków finansowych.

13:04, Barksdale w Luizjanie. W jednej z baz wojskowych prezydent Bush oświadcza, że amerykańskie wojska są w stanie najwyższego alarmu i obiecuje „odszukać i ukarać” odpowiedzialnych za zamachy. Po tej wypowiedzi Bush zostaje przewieziony do kolejnej bazy, w Offutt w Nebrasce, gdzie znajduje się ośrodek dowodzenia sił strategicznych USA.

13:50, Waszyngton. Burmistrz stolicy ogłasza w mieście stan wyjątkowy na czas nieokreślony.

15:35, Waszyngton. Po raz pierwszy przedstawiciel amerykańskich władz mówi, że o przeprowadzeniu ataków podejrzana jest terrorystyczna organizacja Al-Kaida Osamy bin Ladena.

17:25, Nowy Jork. Wali się jeszcze jeden, 47-piętrowy gmach w kompleksie WTC.

18:54, Waszyngton. Bush wraca do Białego Domu.

20:30, Waszyngton. W przemówieniu telewizyjnym prezydent mówi o „tysiącach zabitych” (rok po zamachach wiadomo, że dokładnej liczby ofiar nigdy nie uda się ustalić, ale wynosi ona około 3 tysięcy, w tym około 2800 w Nowym Jorku) i zapowiada, że w rozprawie z odpowiedzialnymi za ataki „nie będzie czynił rozróżnienia między terrorystami a tymi, którzy ich chronią”.

Kursy walut - kantory
10.09.2003 r.

DOLAR \$		KUPNO	SPRZEDAŻ
Kantor „Lord” Koszalin		3,91	4,00
poprzedni kurs:		3,95	4,04
Kantor „Miami” Nica* Słupsk		3,88	4,03
poprzedni kurs:		3,90	4,06
EURO €		KUPNO	SPRZEDAŻ
Kantor „Lord” Koszalin		4,38	4,46
poprzedni kurs:		4,36	4,44
Kantor „Miami” Nica* Słupsk		4,36	4,50
poprzedni kurs:		4,34	4,47

PKO BP SA
10.09.2003 r.

DOLAR \$		KUPNO	SPRZEDAŻ
poprzedni kurs:		3,90	4,07
EURO €		KUPNO	SPRZEDAŻ
poprzedni kurs:		4,32	4,52

NIE PRZEGAP**Ryczałty i diety**

Maksymalne stawki za jeden kilometr przebiegu pojazdu prywatnych używanych do celów służbowych wynoszą we wrześniu:

- dla samochodu osobowego o pojemności skokowej silnika do 900 cm sześć. – 48 groszy
- dla samochodu osobowego o pojemności skokowej silnika powyżej 900 cm sześć. – 77 groszy
- dla motocykla – 21 groszy
- dla motoroweru – 13 groszy

Maksymalne miesięczne kwoty ryczałtu za używanie samochodów osobowych w gminie i mieście:

- dla samochodu osobowego o pojemności skokowej silnika do 900 cm sześć.:
- do 100 tys. mieszkańców (limit 300 km) – 143,94 zł
- od 100 tys. do 500 tys. mieszkańców (limit 500 km) – 239,90 zł
- ponad 500 tys. mieszkańców (limit 700 km) – 335,86 zł
- dla samochodu osobowego o pojemności skokowej silnika powyżej 900 cm sześć.:
- do 100 tys. mieszkańców (limit 300 km) – 230,76 zł
- od 100 tys. do 500 tys. mieszkańców (limit 500 km) – 384,60 zł
- ponad 500 tys. mieszkańców (limit 700 km) – 538,44 zł

Diety i inne należności za podróże służbowe na terenie kraju wynoszą:

- dieta (pełna) – 20 zł
- ryczałt za nocleg (150 procent diety) – 30 zł
- ryczałt na dojazd (20 procent diety) – 4 zł (mp)

BILANS**6263**

firmy złożyły w ciągu miesiąca wnioski rejestracyjne do pierwszego w kraju biura informacji gospodarczej. Spółka działająca pod nazwą Krajowy Rejestr Długów (KRD) pozyskała w ten sposób klientów, którzy chcą wpisywać swoich dłużników na czarną listę. Większość firm, które złożyły wnioski do KRD poinformowała swoich dłużników, że jeśli nie uregulują zaległości, to ich dane staną się ogólnie dostępne. Jak twierdzą przedstawiciele KRD, skutkowało to zdecydowanym uaktywnieniem się właścicieli ociągających się firm, którzy zaczęli spłacać długi. W regionie śródkopomorskim najbardziej zainteresowani usługami KRD są zarządcy nieruchomości, firmy usługowe, handlowe i budowlane. Przypominamy: aby znaleźć się w niechlubnej bazie danych wystarczy zalegać z opłatami na kwotę zaledwie 200 zł (w przypadku przedsiębiorców – 500 zł) i nie reagować na wezwania do zapłaty. Rejestr gromadzi nie tylko wiadomości o zadłużonych firmach lecz także o nierzetelnych klientach banku, ZUS-u, czy też członkach spółdzielni mieszkaniowych. (nag)

Banki proponują**Konto dla małolata**

Niektórzy rodzice zamiast dawać dzieciom kieszonkowe, wolą założyć im konto w banku.

Usługi dla osób w wieku 13-18 lat prowadzi większość banków. Założenie i prowadzenie rachunku dla młodzieży najczęściej niewiele kosztuje i nie wymaga deklarowania miesięcznych wpływów.

Aby osoba niepełnoletnia mogła samodzielnie gospodarować pieniędzmi musi uzyskać zgodę rodzica lub innego opiekuna. Niektóre banki otwierają wówczas osobny rachunek dla nastolatka. Jest tak na przykład w Banku Zachodnim WBK, gdzie wystarczy zjawić się z pisemną zgodą i legitymacją szkolną. Uczeń dysponuje wówczas dostępnymi na swoim koncie pieniędzmi – do wysokości posiadanych wpływów.

Nie mogą robić debetu

Nieco inaczej jest na przykład w PKO BP. Tutaj konto młodzieżowe mogą założyć jedynie rodzice posiadający własny rachunek w tym banku. – *Rachunek dla nastolatka jest ściśle powiązany z kontem rodziców, którzy*

zasilają je wpłatami stałymi lub jednorazowymi – tłumaczy **Maria Jaworska**, naczelnik wydziału obsługi klientów detalicznych PKO BP w Słupsku. Dla młodego klienta bank ustala limity wypłat gotówki w bankomatach oraz limity płatnicze. Młoda osoba w ciągu miesiąca nie może jednak wydać więcej niż tysiąc złotych. Nie może również robić debetu.

Zdaniem Marii Jaworskiej rodzice otwierają rachunki swoim dzieciom z dwóch powodów: dla wygody i bezpieczeństwa. – *W przypadku wyjazdów zagranicznych rodzice wolą wręczyć im kartę płatniczą, niż gotówkę chować do kieszeni lub plecaka. Założenie konta dla dziecka jest coraz bardziej popularne wśród naszych klientów, szczególnie w sezonie urlopowym* – tłumaczy naczelnik.

Młodzi lubią bank w Internecie

Iwona Dziarmaga, doradca klienta w koszalińskim oddziale

Banku Przemysłowo-Handlowego PBK ocenia, że nadal większą popularnością cieszą się konta studenckie. – *Rodzice nie zbyt często zakładają konto „sezam junior”. Być może boją się powierzyć dziecku kartę płatniczą* – tłumaczy.

Bankowcy spodziewają się jednak, że w najbliższym czasie wszelkiego typu usługi dla młodzieży będą coraz bardziej powszechne. Zadecduje o tym przede wszystkim rosnąca popularność bankowości elektronicznej.

RAFAŁ NAGÓRSKI

Za prowadzenie konta dla młodych osób banki bardzo rzadko pobierają jakiegokolwiek opłaty i prowizje. Rachunki dla nastolatków mają często specjalne nazwy, takie jak: graffiti, luz, bajer, idol, junior. Banki próbują przyciągnąć klientów również specjalnie zaprojektowanymi, kolorowymi modelami kart płatniczych.

Czas na wykopki

Fot. PRZEMYSŁAW GRYN

Henryk Olszewski ze Starego Borku pod Kołobrzegiem (na zdjęciu po prawej) gospodaruje na 16 hektarach pól. Większość przeznaczyl pod uprawę zbóż i buraków, tylko hektar zajęły ziemniaki. Tegoroczne zbiory nie są satysfakcjonujące, Henryk Olszewski szacuje je na 250 kwintali, gdy w poprzednich latach zbierał po 400. Podobnie mówią inni rolnicy. Z tego powodu spodziewają się, że wiosną cena ziemniaków może wzrosnąć, choć dziś też nie narzekają. Za kilogram otrzymują 40-50 groszy. (ed)

Po pieniądze za mleko**Rolniku, złóż wniosek**

Tylko do końca października rolnicy mają czas na złożenie wniosków o przyznanie kwot mlecznych. Jeżeli tego nie zrobią, o sprzedaży mleka mogą zapomnieć.

Aby otrzymać kwotę mleczną rolnicy powinni złożyć odpowiedni wniosek. Pierwszy – dla dostawcy hurtowego, gdy mleko ma trafić do mleczarni. Drugi – dla dostawcy bezpośredniego, jeżeli rolnik zamierza sprzedawać swoje mleko na przykład na targowisku. Można wystąpić oczywiście o przyznanie obu kwot jednocześnie. Na złożenie dokumentów rolnicy mają czas do 31 października.

W województwie zachodniopomorskim wniosek złożył dopiero co siódmy właściciel gospodarstwa mlecznego. O przyznanie kwot dla dostawcy

hurtowego ubiega się 519 rolników, a dla bezpośredniego – 215. Przyznane limity sprzedaży mleka zaczną obowiązywać od początku kwietnia 2004 roku. Co zatem z tym rolnikami, którzy zamierzają jeszcze do tego czasu zwiększyć produkcję mleka, a wnioski już złożyli? – *Dla nich przewidziana jest rezerwa* – wyjaśnia **Dorota Bojanowska-Iwan**, kierownik sekcji mleka w szczecińskiej Agencji Rynku Rolnego. – *Spodziewamy się, że cała kwota nie zostanie wykorzystana do końca października. To, co zostanie podzielimy w styczniu pomiędzy rolników, którzy wystąpią o zwiększenie indywidualnej kwoty.*

Kwoty przydzielane są na podstawie ilości wyprodukowanego mleka w roku referencyjnym (od kwietnia 2002

do marca 2003). Jeżeli rolnik oddawał mleko do mleczarni, powinna ona wydać mu odpowiednie zaświadczenie. Jeśli natomiast sprzedawał mleko bezpośrednio, na targowisku lub sąsiadom i nie ma faktur, na każdą krowę otrzyma wtedy kwotę równą 3900 litrów rocznie.

Wnioski o przyznanie kwot mlecznych powinni złożyć także ci rolnicy, którzy jeszcze w ubiegłym produkowali mleko, a teraz już tego nie robią. – *Od liczby wniosków zależy bowiem kwota przyznana na całe województwo* – mówi kierownik Bojanowska-Iwan. – *Im wniosków będzie więcej, tym więcej mleka będzie można w przyszłości produkować w naszym regionie. Trzeba też pamiętać, że kwoty są przyznawane dożywotnio i mogą być dziedziczone.*

MARCIN PAWLAK

24 GODZINY

■ **Ksiądz Yorku Andrzej** wyraził nadzieję na zwiększenie współpracy gospodarczej między Wielką Brytanią i Polską po naszym przystąpieniu do Unii Europejskiej. Ksiądz wystąpił wczoraj w Warszawie na konferencji dotyczącej tworzenia ładu korporacyjnego w Polsce.

■ **Argentyna nie zapłaciła** we wtorek Międzynarodowemu Funduszowi Walutowemu należnej raty w wysokości 3 miliardów dolarów. Jest to największe w historii MFW jednorazowe niewywiązanie się dłużnika z płatności.

■ **Opodatkowaniu** nie będą podlegać nakłady inwestycyjne ponoszone na cele statutowe, m.in. przez szkoły, przedszkola i inne instytucje publiczne – poinformował w środę minister finansów **Andrzej Raczko**. Zapowiedź ta oznacza, że szkoły, które np. wynajmą swoje pomieszczenia i tych dochodów nie przeznaczą na cele statutowe, będą od tego płacić podatek.

■ **Grupa Żywiec SA** chce utrzymać do końca 2003 r. dynamikę wzrostu wyników finansowych z pierwszego półrocza, zamknąć rok 16-procentowym wzrostem zysku operacyjnego oraz blisko 5-procentowym wzrostem sprzedaży – poinformował prezes spółki.

■ **Ceny ropy naftowej** na Międzynarodowej Giełdzie Paliw w Londynie nieznacznie spadły w środę podczas przedpołudniowej sesji.

■ **Unia Europejska** jest gotowa zainwestować w ciągu pięciu lat 5 miliardów dolarów w odbudowę ziem należących do Autonomii Palestyńskiej – zapowiedział premier Włoch **Silvio Berlusconi**, którego kraj przewodniczy Unii w tym półroczu.

■ **Amerykański koncern 3Com**, który przez trzynaście kwartałów z rzędu notował straty, zamierza zrezygnować z całej produkcji urządzeń infrastruktury internetowej. Firma także zlikwiduje lub przeniesie około tysiąca stanowisk pracy.

■ **Nadwyżka handlowa Niemiec** zwiększyła się w lipcu do rekordowych rozmiarów dzięki wzrostowi eksportu do USA i Japonii, co stanowi kolejny dowód wychodzenia pierwszej gospodarki Europy z recesji.

■ **Spółka Mary Kay Cosmetics Poland**, która we wrześniu rozpoczęła działalność, chce w ciągu pięciu lat stać się największym oddziałem amerykańskiej firmy w Europie.

(PAP)

Projekt zmian w podatkach**Firmy wybiorą**

Rada Ministrów daje przedsiębiorcom możliwość wyboru: będą mogli się rozliczać tak, jak dotychczas lub płacić stawkę 19-procentową, ale bez ulg i zwolnień.

Dotychczas przedsiębiorcy płacili 19-, 30- lub 40-procentowy podatek. Ci, którzy zdecydują się na nową, 19-procentową stawkę muszą liczyć się z tym, że nie będą mogli rozliczać się wspólnie z małżonkiem. Nie odliczą sobie również kwoty wolnej od podatku. – *Ta informacja spadła na nas dość niespodziewanie. W jaki sposób będę rozliczał się z fiskusem jeszcze nie wiem, muszę sobie wszystko skalkulować* – komentuje decyzję rządu **Witold Syrek**, właściciel biura usług projektowych w Słupsku. Dodaje jednocześnie, że nowa 19-procentowa stawka będzie korzystna dla przedsiębiorców osiągających wysokie dochody, którzy zazwyczaj przekraczają próg 40-procentowy. Decyzję w sprawie podatku podjął już

Marian Jagielka, kołobrzeski przedsiębiorca, właściciel firmy Pro-Bud. – *Wybiorę 19-procentową stawkę bez żadnych ulg i zwolnień* – deklaruje. – *Zapowiadane zmiany, to dochodzenie do czystych reguł podatkowych. Zaoszczędzone w ten sposób pieniądze będzie można przeznaczyć na rozwój i inwestycje.* Według Mariana Jagielki pozytywne efekty takich decyzji, nawet w postaci dodatkowych miejsc pracy, będzie można dostrzec już za rok.

(nag)

Podstawowe założenia budżetu na rok 2004 przyjęte przez rząd:

- Produkt Krajowy Brutto – wzrost o 5 proc.
- Inflacja: 2 proc.
- Bezrobocie: 17,8 proc.
- Stopy procentowe: 3,7 proc.
- Deficyt budżetowy (mierzony do PKB): 5,3 proc.

Oferty Koszalińskiej Izby Przemysłowo-Handlowej**Zrób interes**

W banku ofert dotyczących współpracy firm zagranicznych z przedsiębiorcami polskimi należącymi do Koszalińskiej Izby Przemysłowo-Handlowej są obecnie następujące propozycje:

- firma z Białorusi poszukuje używanego polskiego i zagranicznego sprzętu do wypieku chleba i wyrobów cukierniczych;
- firmę z Białorusi interesuje sprzęt piekarniczy;
- angielska firma poszukuje producentów piwa, lekkich napojów alkoholowych, mięsa i produktów mlecznych oraz butelek szklanych (piwo i wódka);
- angielska firma poszukuje dostawcy mrożonych filetów z dorsza;
- angielska firma poszukuje dostawców mięsa wołowego;
- angielska firma poszukuje dostawców mrożonych warzyw;
- węgierska firma poszukuje firm o profilu – handel, eksport-import zabawek, w tym pluszowych upominków, wyrobów fajansowych, dekoracyjnych, biurowych i szkolnych – w celu nawiązania współpracy;
- firma węgierska poszukuje producentów płyt gipsowych,

ocynkowanych profili stalowych do montażu płyt gipsowych, izolacji w wełny szklanej i mineralnej, śrub, kasety sufitów podwieszanych;

■ węgierska firma poszukuje producentów części do motorowerów: ram, kół, akumulatorów, silników na prąd stały;

■ węgierska firma poszukuje producentów lub dystrybutorów strojów kąpielowych i bielizny;

■ węgierska firma poszukuje producentów maszyn drukarskich, urządzeń klimatyzacyjnych, sprzętów, maszyn do szycia, schodów ruchomych oraz dystrybutorów środków czystości;

■ węgierska firma w celu rozszerzenia asortymentu poszukuje producentów zimowych i wiosennych płaszczy damskich i męskich, pulowerów, bielizny, torebek, galanterii.

Po szczegółowe informacje o telefonach, faksach i adresach przedsiębiorców zagranicznych należy zwrócić się do Koszalińskiej Izby Przemysłowo-Handlowej, 75-004 Koszalin, ul. Mickiewicza 26, tel. (094) 348 86 45, faks: (094) 342 31 03, e-mail: kooperacja@kiph.com.pl. (mp)

Zwolnienia grupowe

Odprawa dla pojedynczych

„Moja firma zatrudnia blisko 50 osób. 31 sierpnia pracodawca wręczył mi wypowiedzenie umowy o pracę z przyczyn ekonomicznych. Na pytanie, czy otrzymam w związku z tym odprawę, usłyszałam, że nie, bo nie jest to zwolnienie grupowe. Mam ogółem 10 lat pracy, w ostatniej firmie przepracowałam rok” – pisze Teresa K.

Pracodawca myli się. Artykuł 10 ustęp 1 ustawy o szczególnych zasadach rozwiązywania z pracownikami stosunków pracy z przyczyn dotyczących zakładu pracy (najnowsze zmiany opublikowano w Dzienniku Ustaw nr 135 z 2002 roku, pozycja 1146) stanowi bowiem, że „Przepisy ustawy (mają odpowiednie zastosowanie także w razie podejmowania przez kierownika zakładu pracy indywidualnych decyzji o zwalnianiu pracowników z przyczyn wymienionych w artykule 1 ustęp 1, jeżeli przyczyny te stanowią wyłączny powód uzasadniający rozwiązanie stosunku pracy, a zwolnienia w okresie nie dłuższym niż 3 miesiące obejmują mniejszą liczbę pracowników niż określona w artykule 1 ustęp 1 („Z kolei z artykułu 1 ustęp 1 wynika, że tzw. ustawa o zwolnieniach grupowych obejmuje „zakłady pracy zatrudniające co najmniej 20 pracowników, w których następuje zmniejszenie zatrudnienia z przyczyn ekonomicznych lub w związku ze zmianami organizacyjnymi, produkcyjnymi albo technologicznymi, w tym także, gdy zmiany te następują w celu poprawy warunków pracy lub warunków środowiska naturalnego („

Inaczej mówiąc: wspomniana ustawa dotyczy zarówno zwolnień grupowych, jak i pojedynczych zwolnień z pracy, pod warunkiem, że powodem wypowiedzenia są np. kłopoty finansowe pracodawcy, reorganizacji, likwidacji, upadłości zakładu itp. Ponieważ pracodawca wypowiedział pani umowę z przyczyn ekonomicznych, ma pani pełne prawo do odprawy pieniężnej.

Jeżeli chodzi o wysokość odprawy, to uzależniona ona jest od stażu pracy u danego pracodawcy. Pracownikowi, który przepracował u pracodawcy mniej niż 2 lata przysługuje odprawa równa jednomiesięcznym poborom.

„Pracuję na etacie i prowadzę działalność gospodarczą na własny rachunek. Moja firma przechodzi zmiany organizacyjne i pracodawca zapowiedział, że wkrótce dostanę wypowiedzenie z powodu likwidacji stanowiska. Czy należę do mi się będzie odprawa pieniężna? Pracodawca twierdzi, że nie” – pisze Anna L.

Tak, pracodawca ma rację. Zgodnie z artykułem 8 ustęp 3 punkt 5 ustawy o zwolnieniach grupowych, odprawa pieniężna nie przysługuje pracownikowi, który prowadzi działalność gospodarczą na własny rachunek.

Urlop macierzyński

Ochrona wcale nie na stałe

„Jestem w drugim miesiącu ciąży. Napiszcie, od kiedy przysługuje mi ochrona przed zwolnieniem z pracy, czy po powrocie z macierzyńskiego pracodawca może mnie zwolnić, jakie wynagrodzenie powinien otrzymywać w czasie urlopu macierzyńskiego i jak długo ten urlop potrwa? To moja pierwsza ciąża; mam stałą umowę o pracę” – pisze Julita G.

Zgodnie z artykułem 177 paragraf 1 Kodeksu pracy, „Pracodawca nie może wypowiedzieć ani rozwiązać umowy o pracę w okresie ciąży, a także w okresie urlopu macierzyńskiego pracownicy, chyba że zachodzą przyczyny uzasadniające rozwiązanie umowy bez wypowiedzenia z jej winy i reprezen-

tująca pracownicę zakładowa organizacja związkowa wyraziła zgodę na rozwiązanie umowy”.

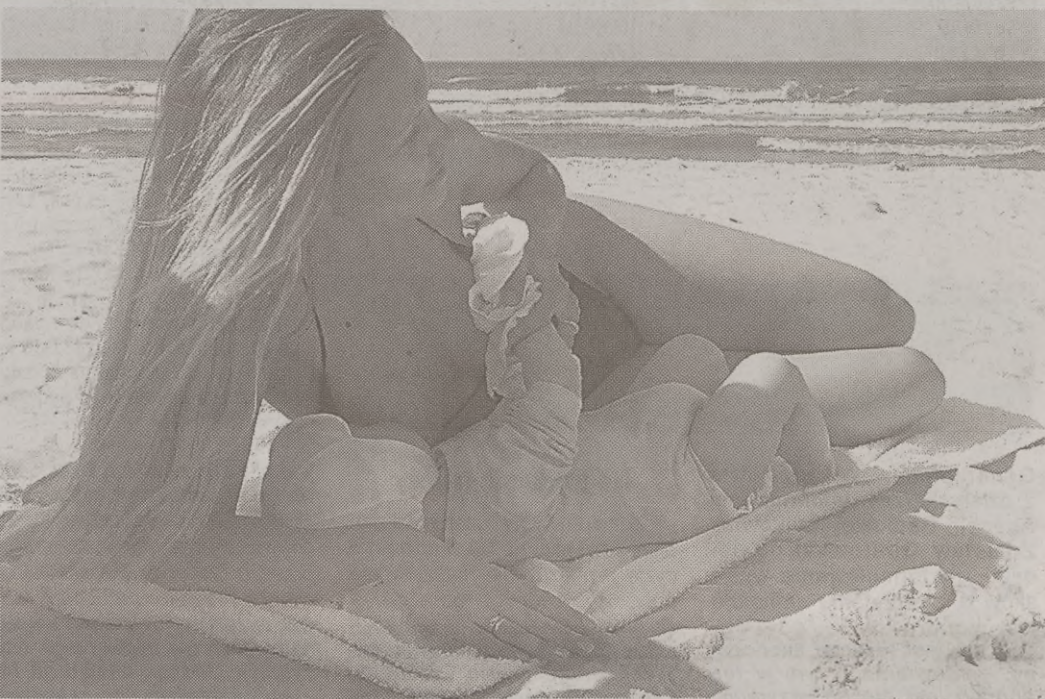
Będzie pani pod szczególną ochroną prawa od chwili dostarczenia pracodawcy lekarskiego zaświadczenia o stwierdzeniu ciąży do zakończenia urlopu macierzyńskiego. W tym czasie pracodawca będzie mógł panią zwolnić tylko wtedy, gdy naruszy pani podstawowe obowiązki pracownika (np. bez podania przyczyny nie stawi się pani do pracy), popełni pani przestępstwo (np. zawłaszczy pani pieniądze pracodawcy) albo utraci uprawnienia do wykonywania konkretnej pracy.

Pracodawca mógłby panią zwolnić również wtedy, gdyby w czasie

pani ciąży lub urlopu macierzyńskiego doszło do likwidacji zakładu lub została ogłoszona upadłość zakładu.

Wraz z powrotem do pracy z urlopu macierzyńskiego – skończy się pani ochrona przed zwolnieniem. Pracodawca będzie mógł wypowiedzieć pani umowę o pracę w każdej chwili, tak samo jak każdemu innemu pracownikowi.

Ponieważ będzie to pani pierwsze dziecko, przysługiwać pani będzie 16-tygodniowy urlop macierzyński. W czasie urlopu macierzyńskiego będzie miała pani prawo do zasiłku macierzyńskiego. Zostanie on pani naliczony na podstawie wynagrodzeń z ostatnich 6 lub 12 miesięcy przed porodem.



Fot. PRZEMYSŁAW GRYN

Wraz z powrotem z urlopu macierzyńskiego – kończy się ochrona przed zwolnieniem.

Zwolnienie lekarskie

Kiedy płatny pierwszy dzień?

„Tak się często zmieniają przepisy, że straciłam rozeznanie, jakie przepisy obowiązują, a jakie nie. Chodzi mi o zwolnienia lekarskie. Czy to prawda, że pierwszy dzień choroby zawsze jest bezpłatny?” – pyta Marianna P.

Nie, nie zawsze. Zgodnie z artykułem 92 paragraf 1 Kodeksu pracy: „W pierwszym dniu każdego okresu niezdolności do pracy wskutek choroby lub odosobnienia związanego z chorobą zakaźną, trwającej nie dłużej niż sześć dni, pracownik nie zachowuje prawa do wynagrodzenia”.

Wszystko więc zależy od długości zwolnienia lekarskiego. Pierwszy dzień choroby jest bezpłatny, jeżeli zwolnienie lekarskie trwa

do sześciu dni. Jeżeli zwolnienie jest dłuższe, pracownikowi należy się wynagrodzenie za całość zwolnienia.

Dodajmy przy tym, że wcale nie jest pewne, że zasada ta wejdzie na stałe do polskiego prawodawstwa. W jednym z wywiadów premier Leszek Miller stwierdził, że nowy przepis wcale nie przyniesie oczekiwanych efektów. Wręcz przeciwnie: nie dość, że nie spadła liczba osób korzystających ze zwolnień lekarskich, to długość przeciętnego zwolnienia jest większa niż rok czy dwa lata temu. Nie wykluczone zatem, że rząd zwróci się do Sejmu o przywrócenie odpłatności za pierwszy dzień choroby.

„Urodziłam niedawno dziecko. Zamierzam wrócić do pracy zaraz po urlopie macierzyńskim. Napiszcie proszę, czy w razie choroby dziecka też nie dostanę zapłaty za pierwszy dzień zwolnienia lekarskiego?” – pyta czytelniczka.

Zasada niepłacenia za pierwszy dzień krótkiego (do sześciu dni) zwolnienia lekarskiego dotyczy wyłącznie pracowników. Za zwolnienie lekarskie z powodu choroby dziecka pracownikowi przysługuje zasiłek opiekuńczy finansowany w całości przez ZUS. Jeżeli więc zdarzyłoby się pani na przykład czterodniowe zwolnienie lekarskie na opiekę nad dzieckiem, to otrzyma pani zasiłek opiekuńczy za całe cztery dni.

Świadczenie przedemerytalne

Trzeba spełniać sześć warunków

„Urodziłam się w kwietniu 1952 roku, mam 31 lat okresów składkowych i 11 miesięcy okresów nieskładkowych. Do końca lutego 2004 roku będę pobierała rentę chorobową. Jestem też zatrudniona na pełnym etacie na umowę na czas nieokreślony, pobieram wynagrodzenie w wysokości 800 zł brutto. Nie jestem pewna, czy renta zostanie mi przedłużona od marca przyszłego roku. W związku z tym mam następujące pytanie: czy nabędę prawo do świadczenia przedemerytalnego, jeżeli ZUS nie przedłuży mi renty od marca i równocześnie do końca lutego 2004 roku zakład rozwiąże ze mną umowę z przyczyn ekonomicznych? Co by się stało, gdyby pracodawca rozwiązał ze mną umowę wcześniej niż z końcem lutego 2004 roku, a od marca nie miałabym także renty?” – pyta Janina J.

Zgodnie z ustawą o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu, świadczenie przedemerytalne należy się kobietom, które:

- mają ukończone 50 lat,
- mają w sumie 30 lat stażu ogólnego (składkowego i nieskładkowego),
- wymagany wiek i staż miały w dniu rozwiązania umowy o pracę,
- pracodawca rozwiązał z nimi umowę z przyczyn leżących po stronie zakładu pracy (ekonomicznych, organizacyjnych, likwidacji stanowiska, zakładu itp.),
- w ostatnim zakładzie (przed zarejestrowaniem się w urzędzie pracy) przepracowały nie mniej niż pół roku,
- w dniu rejestracji w urzędzie pracy mogą udowodnić, że

w ciągu ostatnich 18 miesięcy przepracowały co najmniej 365 dni i zarabiały wówczas nie mniej niż wynosi aktualna płaca minimalna (obecnie – 800 zł).

Co ważne: prawo do świadczenia przedemerytalnego przysługuje tylko tym, którzy wszystkie sześć warunków spełniają równocześnie.

Z listu wynika, że pani ma 51 lat, prawie 32 lata stażu, jest pani zatrudniona w tej samej firmie od kilku lat, zarabia pani 800 zł miesięcznie, czyli: w razie zwolnienia z przyczyn ekonomicznych spełni pani wszystkie wymagania stawiane przez urząd pracy osobom ubiegającym się o świadczenie przedemerytalne.

Gdyby pracodawca rozwiązał z panią umowę o pracę z przyczyn ekonomicznych z końcem lutego 2004 roku, a ZUS nie przedłużył pani renty – spokojnie może pani 1 marca zarejestrować się w urzędzie pracy i złożyć wniosek o przyznanie świadczenia przedemerytalnego.

Gdyby natomiast pracodawca rozwiązał z panią umowę o pracę z przyczyn ekonomicznych wcześniej (tj. przed końcem lutego), to i tak do urzędu pracy będzie pani mogła zgłosić się dopiero 1 marca 2004 roku. Ustawa o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu nie pozwala bowiem przyznawać jakichkolwiek świadczeń (ani zasiłków zwyczajnych, ani świadczeń przedemerytalnych) rencistom.

Niezależnie więc od tego, kiedy zostanie z panią rozwiązana umowa o pracę z przyczyn ekonomicznych, z rejestracją w PUP musiałaby pani poczekać do marca.

Świadczenie stałe z PUP

Alimenty i dieta to nie przeszkody

„Napisaliście, że dodatkowe dochody mogą być przyczyną wstrzymania wypłaty świadczenia przedemerytalnego. Jestem rozwódką, rozwód orzeczono z winy męża. Na sprawie sąd mnie poinformował, że przy takim orzeczeniu mogę się domagać alimentów od byłego męża, kiedy tylko pogorszy się moja sytuacja finansowa. I właśnie teraz tak jest. Świadczenie przedemerytalne wystarcza mi tylko na opłaty, praktycznie nic nie zostaje mi na życie. Mam zamiar domagać się pomocy finansowej ze strony byłego męża, obawiam się tylko, czy po przyznaniu mi alimentów nie stracę prawa do świadczenia” – pisze Kinga O. ze Słupska.

Jak nas poinformowano w Powiatowym Urzędzie Pracy w Koszalinie, PUP interesuje się jedynie dochodami opodatkowanymi podatkiem dochodowym od osób fizycznych. Jeżeli więc od jakichś dochodów podatku

się nie płaci, to spokojnie można je pobierać i urzędowi nic do tego.

Od alimentów nie jest potrącana zaliczka na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych, zatem może pani w każdej chwili wystąpić o zasądzenie alimentów od byłego męża.

– Jestem na zasiłku przedemerytalnym, społecznie pracuję w klubie. Czy mogę pobierać diety za wyjazdy w delegację, na które wysyła mnie klub? – pyta czytelniczka.

Odpowiedź na pana pytanie jest taka sama, jak w przypadku czytelniczki ze Słupska. Powiatowe urzędy pracy wstrzymują wypłatę stałych zasiłków tylko wtedy, jeżeli dochody osób pobierających owo świadczenie jest opodatkowane na podstawie ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych. Dieta do takich dochodów nie należy. Tak więc może pan pobrać dietę, jeżeli klub wyśle pana w podróż służbową.

Urlop wypoczynkowy

Pierwszy, nieproporcjonalny!

„Zatrudniłem pracownicę 1 stycznia 2003 roku. To była jej pierwsza praca po studiach. Prawo do pierwszej części urlopu pracownica nabyła 1 lipca br., ale go nie wykorzystała. Tak się złożyło, że musiałem ją zwolnić z końcem sierpnia. Rozliczyłem się z pracownicą w ten sposób, że wypłaciłem jej proporcjonalny ekwiwalent urlopowy, czyli 8/12 z 20 dni. Czy zrobiłem dobrze?” – pyta Marian T.

Nie. Zasada proporcjonalności nie dotyczy pierwszego urlopu w życiu. Zgodnie z artykułem 153 Kodeksu pracy, „Pracownik uży-

skuje prawo do pierwszego urlopu miesiącach upływem 6 miesięcy pracy, w wymiarze połowy wymiaru urlopu przysługującego mu po przepracowaniu roku.”

Pana pracownica po roku pracy miałaby prawo do 20 dni urlopu, czyli po pół roku pracy (1 lipca br.) należało się jej 10 dni urlopu. Kolejne 10 dni wolnego powinna otrzymać po przepracowaniu całego roku, czyli dopiero 1 stycznia 2004 roku. Wobec tego po rozwiązaniu umowy o pracę winien pan wypłacić ekwiwalent pieniężny za 10 dni urlopu niewykorzystanego w naturze.

CZEKAMY NA PYTANIA



Państwa pytania przyjmuje red. Grażyna Thomas. Pod numer (0-prefiks-94) 347-35-35 można dzwonić codziennie

nie w godzinach od 10 do 12. Listy prosimy kierować pod adresem: „Głos Pomorza”, 75-004 Koszalin, ul. Mickiewicza 24 (na kopercie koniecznie prosimy dopisać „Prawo pracy”). Można również wysłać do nas zapytanie pocztą elektroniczną pod adres: jolanta.stempowska@glos-pomorza.pl

Na pytania zgłoszone telefonicznie i listownie odpowiadamy wyłącznie na łamach gazety.



Fot. RADOSŁAW KOŁEŚNIK

Pierwszy dzień choroby jest bezpłatny, jeżeli zwolnienie lekarskie trwa do 6 dni.

Spokojnie, to tylko awaria?

Wada i błąd systemu zabezpieczeń były, według Ministerstwa Obrony Narodowej, przyczynami wypadku samolotu SU 22, który w połowie sierpnia runął do Bałtyku w pobliżu podusteckiego poligonu. Zdaniem mediów samolot spadł do morza, bo trafiła go rakietą. Jeszcze inną wersję podał Sztab Generalny, który uważa, że to była awaria. Co było prawdziwą przyczyną wypadku SU?

Od 19 sierpnia, czyli dnia wypadku samolotu szturmowo-bombowego SU 22, Okręgowa Prokuratura Wojskowa w Poznaniu oraz Komisja Badania Wypadków Lotniczych Ministerstwa Obrony Narodowej ustalają, dlaczego maszyna spadła do wody. W tym tygodniu pojawiły się kontrowersyjne informacje na ten temat. Wtorkowe Życie Warszawy podało, że MON-owska spec komisja ustaliła, iż samolot został zestrzelony rakietą „Kub” wystrzeloną z poligonu w Wicku Morskim. Gotowy raport z taką informacją, według gazety, szefowi sztabu Generalnego miał przekazać pułkownik **Ryszard Michałowski**, kierujący komisją. Takim informacjom MON zdecydowanie zaprzecza. Jednak potwierdza, że samolot był w strefie ognia, lecz rakietą nie trafiła go, a eksplodowała tuż obok.

Rakietami do rodaków

Około godziny 13 samolot SU 22 wystartował z bazy 8. Eskadry Lotnictwa Taktycznego w Myśliborzu. Nad poligonem w Wicku Morskim, gdzie odbywały się ćwiczenia „Zielony Świerk”, miał wystrzelić rakietę imitującą cel. Gdy około 15 zajął pozycję, okazało się, że jeden pocisk nie odpalił. Pilot o awarii poinformował obsługę naziemną, jednak informacja dotarła do nich za późno. Przeciwnicy zdążyli już odpalić rakietę. Według Życia Warszawy w stronę SU poleciały dwa pociski typu „Osa”, które jednak miały zbyt krótki zasięg, żeby osiągnąć celu oraz rakietą „Kub”, którą zestrzelono samolot. Zdaniem dziennikarzy stołecznego dziennika zestrzelenie samolotu podczas ćwiczeń to pierwszy tego typu przypadek w dziejach armii III Rzeczypospolitej, a rozwikłanie zagadki wypadku Su 22 stało się zarzewiem konfliktu w polskiej armii.

„To, co wydarzyło się 19 sierpnia nad morską poligonem, stało się przedmiotem konfliktu pomiędzy wojskami lotniczymi i lądowymi, w który zamieszana jest nawet marynarka wojenna. Chodzi oczywiście

o wyjaśnienie kwestii, kto zawiinił. Odpowiedź na to pytanie oznaczać będzie decyzje personalne na wysokim szczeblu” – pisze dziennik.

Chybił-trafił

Po publikacji stołecznej gazety Ministerstwo Obrony Narodowej zaprzeczyło tej wersji. – Samolot nie został zestrzelony, bo żadna rakietą go nie trafiła, a jedynie eksplodowała w jego pobliżu. To jest oficjalne stanowisko MON i nie będziemy polemizować z prasą – mówi **Dagmara Jarosławska** z biura prasowego MON. Nieco później tę wersję w specjalnym komunikacie podało Ministerstwo na swojej stronie internetowej. „Komisja ustaliła, że na skutek zaistniałego nieporozumienia w procesie decyzyjnym podczas strzelań bojowych nastąpiło odpalenie dwóch rakiet systemu „Kub” w czasie gdy samolot Su-22 – nosiciel imitatora celu nie opuścił jeszcze strefy rażenia. W rezultacie nastąpiła eksplozja głowicy bojowej pocisku przeciwlotniczego w pobliżu samolotu, co spowodowało bezpośrednie zagrożenie bezpieczeństwa lotu” – czytamy w oświadczeniu MON. – Oceniamy, że był to błąd systemu, ciąg drobnych zdarzeń, które doprowadziły do wypadku – mówi płk **Eugeniusz Mieczak**, rzecznik MON. – Wydawało się nam, że system ma dość zabezpieczeń, żeby zapobiec wypadkowi. Na szczęście skończyło się tylko utratą samolotu. Szukamy odpowiedzi na pytanie, gdzie mamy poprawić system zabezpieczeń, żeby uniknąć podczas następnych strzelań bojowych tego typu zdarzeń.

Jak twierdzi rzecznik MON sprawę cały czas bada spec komisja. Ponadto zajmuje się nią prokuratura wojskowa z Poznania. Jeśli śledztwo prokuratorskie wskaże konkretne osoby odpowiedzialne za wypadek, winni będą pociągnięci do odpowiedzialności. Po publikacji Życia Warszawy inną wersję wydarzeń przedstawił rzecznik Sztabu



SU 22 M4

To eksportowa wersja radzieckiego samolotu szturmowo-bombowego SU17. Konstrukcja maszyny powstała w latach 60. XX wieku.
 ■ Długość całkowita: 19,02 m
 ■ Rozpiętość 13,68 m przy skrzydłach całkowicie rozłożonych (samolot o zmiennej geometrii skrzydeł)
 ■ Masa własna 10640 kg
 ■ Masa startowa max 19500kg, masa uzbrojenia max 4250kg;
 ■ Prędkość max 1850km/h
 SU przystosowane są do wykonywania uderzeń za linią frontu na głębokość średnio ok. 300 km. Posiadają możliwość przenoszenia uzbrojenia precyzyjnego: rakiet naprowadzane laserowo, bomby i rakiet naprowadzane, pociski przeciwradłokacyjne.

Generalnego. W rozmowie z dziennikarzem Informacyjnej Agencji Radiowej pułkownik **Zdzisław Gnatowski** powiedział, że formułowanie wniosków o zestrzeleniu samolotu jest nieuprawnione, gdyż raport nie jest jeszcze skończony. – Mówienie o tym w ten sposób jest nie do przyjęcia. Na pewno była awaria i pilot musiał się katapultować – powiedział Gnatowski. Dodał, że przedwcześnie oceniać, że własna rakietą zestrzeliła własny samolot. – To będzie przedmiotem analiz, ale wszystko na to wskazuje, że to była awaria, a nie błąd – powiedział Gnatowski. Według niego eksperci zakończą pracę nad raportem w ciągu kilku dni.

Nagroda się należy

Zdaniem MON i szefostwa polskiej armii pilot podjął słuszną decyzję o puszczeniu maszyny nie ponosząc żadnych obrażeń. – Za prawidłowe działanie w trudnej sytuacji pilot podpułkownik Andrzej Andrzejewski, zastępca I Brygady Lotnictwa Taktycznego w Świdwinie w drodze wyróżnienia została awansowany przez Ministra Obrony Narodowej do stopnia pułkownika – mówi Mieczak.

Również zdaniem lotników z podlupskiego Redzikowa pilot zachował się prawidłowo. – Każda eksplozja w pobliżu samolotu jest zagrożeniem dla pilota i jego życia – mówi Andrzej M., emerytowany kapitan i pilot. – Nieważne

jest nawet, czy rakiet eksplodują nad, pod samolotem, czy też z jego boku. Pilot katapultując się zachował się tak, jak powinien, bo przeżył. Tych, którzy w ekstremalnych sytuacjach próbowali ratować maszynę, już nie ma między nami. Sam nie miałem tego typu sytuacji. Jednak latając na Mi-8ach strzelaliśmy do celów wyrzucanych przez SU. Nigdy nie rozpoczynano strzelań, gdy w pobliżu były samoloty, bo to groziło wielkim niebezpieczeństwem.

Poszukiwania pilota

Kolejną niewyjaśnioną sprawą jest dość długi okres poszukiwań pilota. Su 22 stracił łączność z ziemią około 15.48. Poszukiwania pilota rozpoczęto natychmiast.

Jednak z wody wylowiono go dopiero półtorej godziny później. W rejon runięcia do wody samolotu wysłano śmigłowce Mi-14 z Darłowa, trawłowiec ORP „Wigry”, „ORP Śniardwy” oraz ORP „Wdzydze”. Ponadto w stan gotowości postawiono punkty obserwacyjne Marynarki Wojennej, załogi pozostałych śmigłowców z Darłowa i Gdyni oraz samolot patrolowy M-28 „Bryza”. Pilota z wody około godziny 17.15 podjął wojskowy śmigłowiec. Zdaniem Życia Warszawy nie zadziałała radiostacja „Koma”, w którą był wyposażony pilot. Według oceny komisji MON akcja ratunkowa z udziałem lotników i marynarzy była przeprowadzona prawidłowo i skutecznie.

TOMASZ CZĘŚCIK

Compensa uważa, że samochód uszkodzono w innych okolicznościach i nie wypłaci odszkodowania

Wypadek jak w życiu

Zrobił wszystko co trzeba: na miejsce wypadku wezwał policję, spisał dane jego sprawcy i numer policyjny. Myślał, że z wypłatą odszkodowania nie będzie problemów. Bardzo się pomylił.

W połowie maja br. córka pana Marka, w towarzystwie dwóch znajomych, wracała od koleżanki. Prowadziła samochód taty – hondę civic. Dochodziła północ, gdy w Lesie koło Przechlewa na tył hony najechał daewoo lanos. – Kierowca lanosa chciał ją wyprzedzić i nagle uderzył w tył, a potem – gdy obróciło jej samochodem – jeszcze w bok – mówi pan Marek. – Córka zadzwoniła do mnie i wezwałam policję.

W policyjnej notatce zapisano, że zawił kierowca lanosa, który miał ubezpieczenie wykupione w Compensie. Ukarano go mandatem, a córce pana Marka odebrano dowód rejestracyjny hony, bo jej auto było w tak złym stanie, że nie można było go dalej prowadzić.

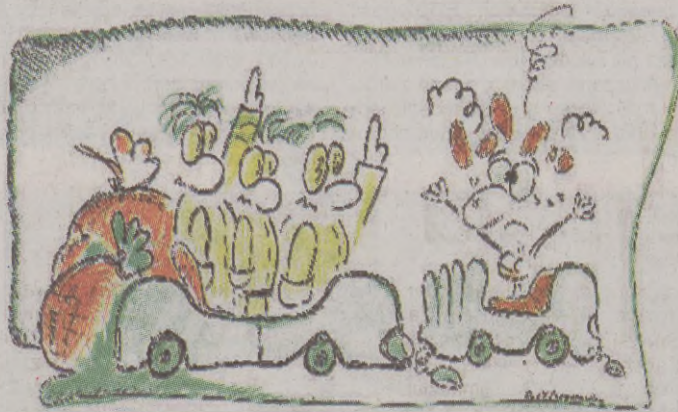
Prosta sprawa

Po kilku dniach od zgłoszenia szkody hondę obejrzał likwidator z Compensy. – Niczego nie kwestionował, zrobił zdjęcia i sprawa wydawała się prosta – mówi pan Marek. – Samochód oddałem do serwisu.

Tymczasem pod koniec czerwca Regionalne Centrum Serwisowe Towarzystwa Ubezpieczeniowego Compensa odmówiło wypłaty odszkodowania. W uzasadnieniu czytamy m. in.: „W wyniku szczegółowej analizy położenia, charakteru i lokalizacji deformacji Pańskiego pojazdu w kontekście przedstawionego mechanizmu kolizji należy stwierdzić, iż brak jest korelacji pomiędzy ujawnionymi uszkodzeniami Pana pojazdu a możliwością ich powstania w okolicznościach wskazanych w aktach przedmiotowej szkody, od kontaktu z samochodem sprawcy zdarzenia. Brak korelacji pomiędzy ujawnionymi uszkodzeniami Pana pojazdu a możliwością ich powstania w okolicznościach podanych w aktach sprawy, daje podstawy do stwierdzenia, że deformacje hony civic oraz pojazdu daewoo lanos nie powstały w okolicznościach podanych w zgłoszeniu szkody przez uczestników zdarzenia”.

– To wyjątkowa bezczelność i arogancja – denerwuje się pan Marek. – Czy to znaczy, że policja i uczestnicy wypadku kłamią?

Na miejscu wypadku był sierż. szt. Paweł Knefel z Komendy Powiatowej Policji w Człuchowie. Pamięta to zdarzenie. Czy honda mogła zostać rozbita wcześniej albo



w „innych okolicznościach”? – Moim zdaniem nie – twierdzi policjant. – Siła uderzenia była adekwatna do uszkodzeń samochodu.

Sumienie rzeczoznawcy

Odwolanie do centrali Compensy w Warszawie wiele do sprawy nie wniosło. Z odpowiedzi towarzystwa pan Marek dowiedział się, że zgodnie z opinią ich rzeczoznawcy uszkodzenia powstały w innych okolicznościach niż podano w zgłoszeniu szkody. – Czy rzeczoznawca mógł wystawić taką opinię nie oglądając samochodu, tylko na podstawie zdjęć? – zastanawia się pan Marek. – Dowiadywałem się nawet

w serwisie, nikt oprócz likwidatora auta nie oglądał.

– Sposób pracy rzeczoznawcy, to „jego kuchnia” – tłumaczy Krystyna Krawczyk, dyrektor biura Rzecznika Praw Ubezpieczonych. – W przepisach nie ma wskazanych narzędzi i czynności koniecznych przy wystawianiu opinii. Rzeczoznawca pracuje na własny rachunek i zgodnie z własnym sumieniem.

Zapraszamy do sądu

Poza tym ubezpieczyciel twierdzi, że towarzystwo nie jest zobligowane postanowieniami policji. – Zdanie policji nie jest wiążące – twierdzi Zbigniew Myszkowski z Departamentu Likwidacji Szkód Komuni-

kacyjnych Centrali TU Compensa. – Dobrze mieć notatkę informacyjną o zdarzeniu, bo to już dziewięćdziesiąt procent sukcesu, ale policja też bywa omylna.

Co innego, gdyby w tej sprawie wypowiedział się sąd. Tam też Compensa pana Marka odsyła, informując o „możliwości dochodzenia roszczeń”. – Naprawa kosztowała mnie kilkanaście tysięcy złotych – denerwuje się pan Marek. – Jej koszty zostały pokryte z mojego ubezpieczenia w innej firmie. Do sądu nie pójdę, bo dlaczego mam ponosić dodatkowe koszty? Teraz mój ubezpieczyciel będzie starał się o odzyskanie odszkodowania.

Zbigniew Myszkowski nie rozumie, dlaczego nasz Czytelnik nie chce iść do sądu, jeśli uważa, że racja jest po jego stronie. – Przecież wszelkie koszty ponosi strona przegrywająca – dodaje likwidator. Na pytanie, czy o przypadku pana Marka Compensa powiadomiła policję, bądź prokuraturę – wskazuje towarzystwo przypuszcza, że nasz Czytelnik chciał wyłudzić od nich pieniądze – nie potrafi odpowiedzieć. – Mamy komórkę, która zgłasza takie przypadki policji, ale gdybyśmy chcieli wszystko zgłaszać...

Prawo do obrony

Jeśli towarzystwo ubezpieczenio-

we pana Marka wystąpi do Compensy o przekazanie odszkodowania i sprawę wygra, to nie straci on ulgi. – To będzie normalne postępowanie regresowe, bo któraś ze stron rozmingła się z prawdą – tłumaczy Zbigniew Myszkowski. – Takie sprawy różnie się kończą, jak to w życiu. Czasami dogadujemy się, czasami nie.

– Postępując tak jak Compensa można w ogóle zaprzestać wypłaty odszkodowań – denerwuje się pan Marek. W piśmie do Rzecznika Praw Ubezpieczonych zadaje pytanie: Czy jesteśmy uzależnieni jedynie od dobrej woli towarzystw ubezpieczeniowych?

O bawiam się, że Rzecznik Praw Ubezpieczonych też nic w tym przypadku nie pomoże, bo Compensa powołała się na opinię rzeczoznawcy. Rzecznik badać, ani podważać jej nie może. Pan Marek ma prawo do powoływania swoich ekspertów, a Compensa do obstawiania przy swoim. Z kolei sprawa w sądzie może się wlec, więc trzeba mieć dużo pieniędzy (koszt – co najmniej od kilkuset do tysiąca złotych) i stać się nerwowym, by rozpocząć walkę o swoje. Niektóre towarzystwa ubezpieczeniowe wiedzą o tym doskonale.

LUCYNA TALAŚKA-KLICH

PIŁKA RĘCZNA. I liga mężczyzn

Beniaminek czeka na SMS

W sobotę (13 września) piłkarze ręczni I ligi zainaugurują rozgrywki sezonu 2003/2004. Gwardia Szabel Koszalin podejmować będzie SMS Gdańsk. Już w pierwszym meczu koszalińskiego beniaminka czeka trudne zadanie, gdyż w gdańskim zespole gra wielu młodych, utalentowanych zawodników.

Mecz odbędzie się w hali sportowej Politechniki Koszalińskiej przy ul. Raclawickiej 15/17, a jego początek zaplanowano na godzinę 18. Kibice Gwardii Szabel mają nadzieję, że w tym dniu w Koszalinie nie będzie padać deszcz, gdyż przebiegający dach może pozbawić ich obejrzenia spotkania, a drużynę szansy na wywalczenie pierwszych punktów.

— Czekam na sobotę z duszą na ramieniu — mówi prezes KPR Gwardia Szabel Jan Stasiuk. — Prognoza pogody na ten dzień nie jest zbyt optymistyczna i boję się, że w hali Politechniki będzie można rozegrać mecz. Podobny niepokój będę czuł również przed kolejnymi spotkaniami, gdyż remont parkietu w hali Gwardii zakończy się prawdopodobnie dopiero w połowie października. Nie są to jedynie nasze problemy. Kłopoty finansowe klubu dają również o sobie znać i nadal poszukujemy sponsorów, którym gwarantujemy reklamę w hali Gwardii. Cieszy mnie natomiast postawa zawodników, którzy będą praktycznie grali amatorsko, nie otrzymując premii i stypendiów, a mimo to solidnie trenowali w czasie przygotowań do pierwszoligowego sezonu.

W porównaniu z ubiegłym sezonem w drużynie Gwardii Szabel nastąpiły tylko niewielkie zmiany kadrowe.

Nowymi zawodnikami są: **Miroslaw Bugaj** i **Mariusz Piórkowski** (oba przybyli z Wisły Płock), **Mariusz Balanda** (Łącznościowiec Szczecin) i **Marcin Miał** (wychowanek Gwardii Szabel — powrócił z SMS Gdańsk).

Trenerem zespołu jest nadal **Mariusz Wnuk**, prezesem klubu — **J. Stasiuk**, a dyrektorem — **Henryk Niski**.



Fot. RADOSŁAW KOLEŚNIK

Koszaliński beniaminek w pełnej gotowości czeka na początek pierwszoligowych rozgrywek. Z lewej — trener **Mariusz Wnuk**, z prawej — dyrektor KPR Gwardia Szabel **Henryk Niski**.

— W okresie przygotowawczym drużyna dała z siebie wszystko — mówi trener **Mariusz Wnuk**. — Ze względu na ograniczoną możliwość korzystania z hal sportowych poznaliśmy dokładnie prawie wszystkie leśne ścieżki na Górze Chełmskiej. Pierwszoligowy sezon będzie bardzo długi i dlatego duży nacisk położyłem na przygotowanie motoryczne zawodników. Uważam, że obecnie zespół jest w dobrej formie. Wprawdzie jest to beniaminek i niektórzy już spisują go na straty, ale my mamy większe ambicje. Chcemy uplasować się w środku tabeli.

Trener **Wnuk** jest optymistą i uważa, że na koncie Gwardii Szabel

mogą być już cztery punkty po dwóch kolejkach spotkań. Po meczu z SMS Gdańsk koszalinianie będą podejmować **Anilane Łódź**. — Jeżeli w tych meczach wszystko ułoży się po naszej myśli, to obie drużyny jesteśmy w stanie pokonać i zdobyć komplet punktów — mówi szkoleniowiec.

Skład zespołu Gwardii Szabel: bramkarze — **Miroslaw Bugaj**, **Mariusz Piórkowski**, **Michał Pióciennik**, **Konrad Wojtkiewicz**, **Sebastian Żeromski**; rozgrywający — **Jacek Chróścicki**, **Krzysztof Gibalski**, **Robert Kaca**, **Paweł Koszykowski**, **Łukasz Krawczyk**, **Grzegorz Kromka**, **Marcin Miał**,

Jarosław Pawlak, **Marek Suszka**, **Janusz Trybalski**, **Paweł Wachowski**; skrzydłowi — **Mariusz Balanda**, **Robert Dziadyk**, **Piotr Stasiuk**; obrotowi — **Artur Galas**, **Przemysław Jocz**, **Piotr Wachowski**.

Zestaw par 1. kolejki: Gwardia Szabel Koszalin — SMS Gdańsk, Anilana Łódź — AZS Politechnika Radom, Grunwald Poznań — Borchowski KS, AZS AWF Warszawa — Tęcza Kościan, Traveland/Jurand Olsztyn — MKS Końskie, Eltast '95 Radom — Piotrkowianin/Kiper Piotrków Trybunalski, Miedź Legnica — MTS Chrzanów.

(mars)

KARTINGI

Koszalinianka na 6. miejscu

W Zielonej Górze rozegrano 7. rundę Kartingowych Mistrzostw Polski grupy A. Nasz region reprezentowała **Natalia Kowalska** z Karting Center Koszalin, która startowała w klasie Intercontinental A Junior. W wyścigu przedfinałowym koszalinianka uplasowała się na siódmej pozycji. Triumfował **Andrzej Gasenko** z Automobilklubu Wielkopolskiego. W finale **N. Kowalska** zajęła szóste miejsce. Zwyciężył ponownie **A. Gasenko** przed klubowym kolegą **Danielem Fuchsem** i **Mateuszem Ilowieckim** z Automobilklubu Lubelskiego. Po siedmiu rundach w klasie Intercontinental A Junior prowadzi **A. Gasenko** — 276 punktów. Drugi jest **M. Ilowiecki** — 260, a trzeci **Michał Stomian** (Automobilklub Wielkopolski) — 241. **N. Kowalska** jest szósta z dorobkiem 147 pkt. Ostatnia runda MP odbędzie się 20-21 września w Poznaniu.

(mars)

JUDO

Wywalczyli awans

W Gdyni odbył się eliminacyjny turniej strefowy judo juniorek i juniorów młodszych do Ogólnopolskiego Turnieju Klasyfikacyjnego. Wśród uczestników byli reprezentanci regionu śląskiego. Czwórka z nich wywalczyła awans do zawodów ogólnopolskich (20 września w Rybniku). Byli to z Gryfa 3 Śląsk: **Katarzyna Siedź** — II miejsce w kategorii wagowej do 63 kg, **Milena Czerwńska** — III — 40 kg i **Marcin Rzepczyk** — III — 50 kg oraz z Piasta Wrzeście: **Edyta Rembalska** — II — 57 kg.

(fen)

ZAPASY. Mistrzostwa Świata w stylu wolnym

Marcin Jurecki w czwórce

Czterech reprezentantów Polski wystąpi w zapasniczych mistrzostwach świata w stylu wolnym rozpoczynających się 12 września w Nowym Jorku. Wśród nich jest **Marcin Jurecki** z AKS Białogard.

Białogardzki „wolniak” w poprzednich mistrzostwach naszego globu zaprezentował się najlepiej z Polaków zajmując dobrą piątą pozycję w kategorii wagowej do 84 kg.

W imprezie zadebiutuje najcięższy w ekipie **Radosław Jankowski**,

pozostali mają za sobą start w mistrzostwach świata.

Trener kadry narodowej **Oleg Sugako** zamierzał zabrać do Nowego Jorku sześciu zawodników. Ze względu na kontuzję odniesioną w bezpośrednim przygotowaniu startowym ubył między innymi drugi reprezentant naszego regionu, **Lucjan Gralak** z ZKS Megavolt Koszalin, startujący w wadze 66 kg oraz **Krzysztof Brzozowski** (GKS Górnik Łęczna) — 74 kg.

W MS-2003 w Nowym Jorku wystąpią: **Michał Mańkiewicz** (GKS

Piast Wola) — 60 kg; **Marcin Jurecki** (AKS Białogard) — 84 kg, **Bartłomiej Bartnicki** (KS Włókniarz Łódź) — 96 kg, **Radosław Jankowski** (WKS Grunwald Poznań) — 120. **Jankowski** w ubiegłych latach był sparingpartnerem najbardziej utytułowanego polskiego wolniaka **Marka Garmulewicz**. W sezonie 2003 we wszystkich zawodach plasował się na czołowych miejscach i szkoleniowcy postanowili dać mu szansę startu w mistrzostwach świata w najcięższej kategorii.

(suw)

SIATKÓWKA. III Słowiński Turniej Ustka 2003

Trzy dni grania

Niezwykle ciekawie zapowiada się III Słowiński Turniej w Piłce Siatkowej Ustka 2003. Obsada imprezy będzie mocna. W akcji będzie można zobaczyć młodych adeptów siatkówki. Do rywalizacji zgłoszono 24 drużyny.

W grupie chłopców z rocznika 1987 grać będą: Maraton Świnoujście, MMKS Kędzierzyn-Koźle, Gimnazjum nr 39 Warszawa, AZS Olsztyn i Metro Warszawa. Do udziału w stawce chłopców z rocznika 1989 przyjęto osiem ekip. Są to: Kadra Województwa Pomorskiego, Kadra Województwa Lubuskiego, Kadra Województwa Mazowieckiego, Maraton Świnoujście, Trójka Sulechów, Metro Warszawa, Kadra Województwa Opolskiego i Kadra Województwa Warmińsko-Mazurskiego. W drużynach dziewcząt grać będą zawodniczki urodzone w 1989 roku. W akcji będą

można podziwiać jedenaście drużyn. Wśród nich są: Zawisza Sulechów, Kadra Województwa Zachodniopomorskiego, Wiktoria Olsztyn, Publiczne Gimnazjum nr 5 Kędzierzyn-Koźle, Kadra Województwa Pomorskiego, Międzyzdroje, Ośrodek Sportu Opole, Wisła Kraków, Kadra Województwa Opolskiego, Kadra Województwa Podlaskiego, AZS Białystok i AZS Słupsk. Turniej odbywać się będzie w trzech salach. Sympatycy siatkówki będą mile widziani w LO w Uście, w SP 2 w Uście oraz w Publicznym Gimnazjum w Objeździe. Gościem honorowym imprezy będzie **Janusz Bułkowski**, wielokrotny medalista mistrzostw Polski w siatkówce plażowej. Funkcje sędziów głównych powierzono: **Janowi Baniakowi** z Opolskiego Związku Piłki Siatkowej i **Markowi Lagierskiemu** ze Śląskiego Związku Piłki Siatkowej.

— Dla drużyn będzie to ważny sprawdzian formy przed nowym sezonem 2003/2004 — mówi **Zbigniew Bąk**, jeden z organizatorów. — Przez trzy dni będzie wiele emocji siatkarskich. Dla uczestników przygotowaliśmy atrakcyjny program imprez towarzyszących. Najlepsze ekipy uhonorowane zostaną pucharami i medalami. Wyodróżniamy się siatkarze i siatkarki otrzymają nagrody rzeczowe. Impreza jest pod patronatem Zdzisława Kołodziejskiego, starosty słupskiego.

Harmonogram gier: 12 września (piątek) — w godz. 9-13, godz. 15.30-16.19; 13 września (sobota) — w godz. 9-13 i w godz. 15.30-19.30; 14 września (niedziela) — w godz. 9-14, po meczach finałowych zaplanowane jest uroczyste zakończenie i podsumowanie imprezy.

(fen)

SKOKI NARCIARSKIE. Przed sezonem 2003/2004

Trening w Zakopanem

Kadra polskich skoczków narciarskich z **Adamem Małym** na czele dzisiaj pojawi się w Zakopanem, gdzie będzie trenować przez trzy dni. Powróci tu 20 września, bo pod Giewontem rozegrane zostaną mistrzostwa Polski na igielicie.

— Byliśmy ostatnio na kilkudniowym zgrupowaniu w Szczyrbskim Plesie, a teraz kadrowicze trenują indywidualnie w klubach — poinformował drugi trener kadry skoczków **Piotr Fijas**. — W czwartek spotkamy się w Zakopanem na trzydniowej konsultacji. Będziemy skakać na igielicie na Średniej Krokwi. W Zakopanem spotkamy się ponownie tydzień później na mistrzostwach Polski.

W kadrze znajduje się sześciu zawodników. Obok **Adama Małego** — **Robert Mateja**, **Marcin Bachleda**, **Tomasz Pochwała**, **Tomisław Tajner** i **Grzegorz Sobczyk**. Do kadry powrócił **Robert Mateja**, który musiał pauzo-

wać z powodu złamania obojczyka. Był już na zgrupowaniu w Szczyrbskim Plesie i zapewne pojawi się na skoczni podczas mistrzostw Polski.

— Kilka dni po mistrzostwach kadra wylatuje do Lahti i Kuopio na treningi na studwudziestometrowych skoczniach — dodał **Piotr Fijas**. — Potem czekają nas skoki w Innsbrucku i Predazzo. Przygotowania przebiegają zgodnie z planem. Nasz as atutowy **Adam Mały** jest zdrowy i w dobrej dyspozycji.

W nowym sezonie z kadra skoczków będą współpracować nowy psycholog i nowy fizjolog. — Dokonałmy już wyboru nowego psychologa i fizjologa, ale oficjalnie przedstawimy ich nazwiska oraz sylwetki dopiero na konferencji prasowej podczas mistrzostw Polski na igielicie w Zakopanem — powiedział prezes Polskiego Związku Narciarskiego **Paweł Włodarczyk**.

(pap, mars)

KOLARSTWO. 60. Tour de Pologne

Estończyk liderem

Włoch **Fabio Baldato** z grupy **Alessio** wygrał w Olsztynie drugi etap 60. Tour de Pologne. Żółtą koszulkę lidera zdobył drugi na mecie **Estończyk Janek Tombak** (Cofidis), a trzecie miejsce zajął najlepszy z Polaków — **Marcin Lewandowski** (Action nVidia Mrów).

Plaski etap z Tczewa do Olsztyna zakończył się tak, jak się tego spodziewała większość obserwatorów, czyli finiszem z dużej grupy. Zwyciężył jeden z najbardziej utytułowanych kolarzy startujących w tym roku w Polsce — **Fabio Baldato**, który należy do elitarnego grona zawodników mających na koncie sukcesy etapowe w trzech największych wyścigach świata — Tour de France, Giro d'Italia i Vuelta a Espana. Zanim peleton dojechał do Olsztyna, przez prawie 100 km uciekali **Marcin Sapa** (Mikomax Browar Staropolski) i **Daniel Okrućński** z reprezentacji młodzieżowej. Ich akcja była odważna, ale praktycznie skazana na niepowodzenie, bowiem peleton cały czas kontrolował sytuację, nie pozwalając Polakom odjechać za daleko.

Sapa i **Okrućński** zdobyli punkty na lotnych premiach w ławie i Ostródzie, ale zaraz po wejściu do Olsztyna, gdy do mety było jeszcze 18 km, zostali doścignięci.

W stolicy Warmii peleton pokonywał cztery trudne technicznie, pięciokilometrowe rundy wo-

kół hali Urania. Kolarze musieli uważać zwłaszcza na agrałkach, czyli zakrętach pod kątem 90 stopni. Ostatnia taka agrałka, na której wszyscy mocno hamowali, znajdowała się 800 m przed metą.

— Bardzo bałem się tych zakrętów. Niemal dotykaliśmy się lokciami i całe szczęście, że nie doszło do kraksy. Natomiast finisz bardzo mi się podobał, 150 metrów lekko pod górę. W sam raz dla mnie. Właśnie na takich etapach zwyciężałem w Tour de France, Giro i Vuelcie — komentował 35-letni **Baldato**, który rozpoczął karierę w 1990 roku i ścigał się jeszcze z obecnym dyrektorem Tour de Pologne, **Czesławem Langiem**.

O pierwsze miejsce **Baldato** stoczył zaciętą walkę z **Tombakiem**, który był już drugi na pierwszym etapie w Gdyni. **Tombak** minimalnie przegrał, ale mimo że dzięki bonifikacie odebrał żółtą koszulkę lidera **Włochowi Simone Cadamuro**, to jednak nie miał zadowolonej miny.

— Nie jestem w pełni usatysfakcjonowany, oddałbym koszulkę za zwycięstwo — powiedział **Tombak**. — Chciałem dziś wygrać i zadedykować sukces mojemu przyjacielowi, który niedawno tragicznie zginął. **Lauri Aus** był świetnym kolarzem. Przejechała go ciężarówka, gdy trenował w swym rodzinnym Tartu. Dziś się nie udało.

(pap, mars)

ŻUŻEL

Pięciu Polaków

Jarosław Hampel (Atlas Wrocław) i **Krzysztof Kasprzak** (Unia Leszno) wystąpią 20 września na „dzikimi kartami” w Grand Prix Polski w Bydgoszczy, ósmiej eliminacji indywidualnych mistrzostw świata w jeździe na żużlu. **Hampel** pojedzie z numerem 23, a **Kasprzak**, który niedawno został mistrzem

Europy, z numerem 24. W Bydgoszczy wystąpią także pełnoprawni uczestnicy cyklu GP — **Tomasz Gollob** (Plusssz Polonia Bydgoszcz), **Piotr Protasiewicz** i **Tomasz Bajerski** (oba Apator Toruń). Wszyscy Polacy rozpoczną starty od eliminacji.

(pap, mars)

LEKKOATLETYKA. Orzeczenie IAAF

Kelli White jest winna

Amerykańska sprinterka **Kelli White** popełniła wykroczenie, mając pozytywny wynik testu antydopingowego podczas paryskich mistrzostw świata i powinna stracić dwa złote medale — oznajmiło Międzynarodowe Stowarzyszenie Federacji Lekkoatletycznych (IAAF). **White** uznano winną naruszenia przepisów antydopingowych i przesłano jej sprawę do amerykańskiej federacji lekkiej atletyki (USA Track and Field). Sekretarz generalny IAAF **Istvan Gyulai** powiedział, że **White** powinna być zdyskwalifikowana

i pozbawiona złotych medali mistrzostw świata, zdobytych na dystansach 100 i 200 m w Paryżu. Ostateczne orzeczenie w jej sprawie zostanie podjęte za trzy tygodnie lub miesiąc. Teraz sprawa sprinterki trafi do amerykańskiej Agencji Antydopingowej, która musi przesłuchać **White**. Jeśli Agencja nie postanowi zdyskwalifikować lekkoatletki i nie pozbawi jej medali, to IAAF skieruje sprawę do Trybunału Arbitrażowego ds. Sportu w Lozannie.

(pap, mars)

W PIŁKARSKIM SKRÓCIE

■ Irlandia zremisowała z Turcją 2:2 (1:0) w towarzyskim meczu piłkarskim rozegranym w Dublinie. Bramki: dla Irlandii – David Connolly (35 min), Richard Dunne (90 min); dla Turcji – Hakan Sukur (51 min), Okan Yilmaz (86 min).

■ Pierwsza liga włoskiej piłki nożnej – Serie A – zostanie w przyszłym sezonie powiększona do 20 zespołów (z 18 obecnie). To wynik wtorkowego porozumienia klubów z Włoską Ligą Piłkarską, po rebelii klubów drugiej ligi, które zbojkotowały start do rozgrywek bieżącego sezonu. Rozgrywki Serie B powrócą do normy w czwartek, po tym, gdy „zbuntowane” kluby zgodziły się zakończyć swój protest, zakomunikowała we wtorek Włoska Liga Piłkarska.

■ Na sobotni mecz ligowy piłkarzy krakowskiej Wisły z płocką Wisłą przyleci aż pięcioosobowa delegacja klubu NEC Nijmegen. Holendrzy nie tylko będą podglądać mistrzów Polski na boisku, ale również są zainteresowani sprawami bezpieczeństwa na stadionie.

■ Emmanuel Olsadebe (Panatnikos Ateny) zagra we wtorkowym (16 września) meczu pierwszej kolejki piłkarskiej Ligi Mistrzów przeciwko Manchesterowi United. Z powodu urazu kolana Olsadebe nie mógł wystąpić w spotkaniach eliminacyjnych mistrzostw Europy z Łotwą (2:0) i Szwecją (10 września).

■ Prowadzona przez Dariusza Dziekanowskiego piłkarska reprezentacja Polski do lat 18 zremisowała bezbramkowo z Danią w pierwszym meczu turnieju, który rozpoczął się w dwóch duńskich miastach: Naskov i Nykoping Falster. W czwartek Polska zagra z Belgią, a dwa dni później ze Szkocją. (pap, suw)

LIGA MŁODZIKÓW

Grupa koszańska

Wyniki 1. kolejki: Sława Sławno – UKS Victoria SP 2 Sianów 3:0 (wo.), Darłovia Darłowo – Gryf SP 1 Polanów 3:5 (2:2), Orzeł Victoria Sianów – Salos Grawipol Słupsk 0:9 (0:1), Saturn Mielno – Gryf 95 Słupsk 0:5 (0:3), Gwardia Koszalin – Granica/Gwardia Koszalin – przelozony, Bałtyk I Koszalin – Bałtyk II Koszalin 4:2 (1:1).

Wyniki 2. kolejki: UKS Victoria SP 2 – Bałtyk II 3:0 (wo.), Granica/Gwardia – Bałtyk – przelozony, Gryf 95 – Gwardia 3:3 (2:1), Salos Grawipol – Saturn 2:2 (2:2), Gryf SP 1 – Orzeł Victoria 6:2 (1:1), Sława – Darłovia 12:0 (6:0).

1. Sława	2	6	15-0
2. Gryf SP 1	2	6	11-5
3. Salos Grawipol	2	4	11-2
4. Gryf 95	2	4	8-3
5. Bałtyk I	1	3	4-2
6. UKS Victoria SP 2	2	3	3-3
7. Gwardia	1	1	3-3
8. Saturn	2	1	2-7
9. Bałtyk II	2	0	2-7
10. Orzeł Victoria	2	0	2-15
11. Darłovia	2	0	3-17
Granica/Gwardia	-	-	-

(suw)

PIŁKA NOŻNA. Eliminacje MME – do lat 21: Polska – Szwecja 1:1

Młodzi awansowali

Polska zremisowała w Wodzisławiu Śląskim ze Szwecją 1:1 (0:1) w meczu grupy 4 eliminacji piłkarskich młodzieżowych mistrzostw Europy. Polacy zapewnili sobie pierwsze miejsce i awans do II rundy.



Fot. PAP – RÓMEK KOSZOWSKI

Radość polskich piłkarzy – Bartosza Ślusarskiego (nr 11) i Sebastiana Mili (nr 4) po zdobyciu bramki przez Marcina Nowackiego (z lewej).

BRAMKI: 0:1 – Pablo Arce Pinones – 7 min, 1:1 – Marcin Nowacki – 48 min.

POLSKA: Paweł Kapsa – Krzysztof Kazimierczak, Łukasz Nawotczyński, Sebastian Mili, Jacek Kowalczyk, Patryk Rachwał, Łukasz Madej, Paweł Strak, Sebastian Olszar (62 Michał Goliński), Tomasz Mazurkiewicz (46 Marcin Nowacki), Bartosz Ślusarski (86 Paweł Abbott).

SZWECJA: John Alvbage – Mikael Antonsson, Fredrik Stenman, Gabriel Ucar (79 George Mourad), Per Nilsson, Tobias Hysen, Alexander Farnrud (60 Samuel Holmen), Johan Elmander, Jon Jonsson, Andreas Johansson, Johan Andersson (5 Pablo Arce Pinones).

Polacy zapewnili sobie awans do drugiej rundy eliminacji mistrzostw Europy. W Wodzisławiu Śląskim zremisowali 1:1 ze Szwecją, natomiast w Rydze Łotwa wygrała 2:0 z Węgrami i wyniki te oznaczają, że podopieczni **Edwarda Klejndinsty** zajmą na pewno pierwsze miejsce w grupie czwartej.

Szwecja do tego meczu przystąpiła po przykrych niespodziankach. W poniedziałek straciła trzy punkty w eliminacjach ME po tym, jak UEFA dopatryła się, że w kadrze tego zespołu na piątkowy mecz z San Marino było dwóch nieuprawnionych zawodników. Nie zrażeni tym Szwedzi rozpoczęli mecz z Polską z dużym impetem. Bardzo trafna okazała się zmiana w piątej minucie, gdy kontuzjowanego **Johana**

Anderssona zmienił **Pablo Arce Pinones**, który dwie minuty po wejściu na boisko pokonał **Pawła Kapsę**. Przy голу tym największą winę ponoszą obrońcy polskiej drużyny, którzy nie zrozumieli się z bramkarzem, a szwedzki napastnik wykorzystał to bez chwili namysłu. Nieco przynębieni stratą bramki Polacy nie potrafili szybko odrobić straty. Grali bez pomysłu a Szwedzi skutecznie blokowali swoją bramkę. Dwie najbardziej dogodne sytuacje miały miejsce w 29 i 35 minucie. Najpierw piłka po strzale głową **Sebastiana Olszara** minimalnie minęła bramkę rywali, a następnie Polacy nie potrafili wykorzystać niezdecydowania szwedzkich obrońców na polu karnym.

W przerwie trener polskiej drużyny musiał użyć mocnych argumentów, bowiem druga połowa zaczęła się bardzo pomyślnie dla polskiego zespołu. Już po trzech minutach od wznowienia gry było 1:1. Tym razem trafna decyzja polskiego szkoleniowca było wprowadzenie na boisko **Marcina Nowackiego**, który przytomnie dobił piłkę, wybił przez szwedzkiego bramkarza po strzale **Łukasza Madeja**. Kolejne minuty nie przyniosły wielu emocji. Najgroźniejszy był strzał strzał **Michała Golińskiego**, który dziesięć minut przed końcem spotkania próbował z daleka zaskoczyć bramkarza gości. Szwedzi sprawiali wrażenie pogodzonych z takim rezultatem, natomiast w polskim obozie nasłuchiwało wieści z Rygi, gdzie Łotwa wygrywała z Węgrami, co oznacza-

ło, że Polacy zajmą pierwsze miejsce w grupie.

Walkower dla San Marino

UEFA zweryfikowała wynik piątkowego meczu eliminacji młodzieżowych mistrzostw Europy Szwecja – San Marino (6:0) jako walkower 3:0 dla drużyny gości. W zespole Szwecji zagrał nieuprawniony zawodnik **Stefan Ishizaki**. 21-letni Ishizaki, a także rok starszy **Babis Stefanidis** w rozegranym 10 czerwca w Sundsvall spotkaniu z Polską (1:1) otrzymali żółte kartki. Były to ich drugie upomnienia w tych rozgrywkach. W meczu z San Marino powinni pauzować, tymczasem Ishizaki pojawił się na boisku (grał 90 minut i strzelił bramkę), zaś Stefanidis przesiedział całe spotkanie na ławce rezerwowych.

UEFA zdecydowała, że kara jedynoczesnej dyskwalifikacji nałożona na Ishizakiego i Stefanidisa będzie miała zastosowanie w kolejnym meczu. Obaj piłkarze ze Szwecji nie zagrali więc we wtorek przeciwko Polsce. Dodatkowo szwedzka federacja zapłaci 3 tys. franków szwajcarskich kary.

W drugim wtorkowym meczu tej grupy Łotwa wygrała z Węgrami 2:0 (0:0).

1. Polska	7	17	22-5
2. Węgry	7	12	16-11
3. Szwecja	7	11	14-11
4. Łotwa	7	9	9-13
5. San Marino	8	3	8-29

(suw)

KOSZYKÓWKA. Turniej towarzyski

Na 35-lecie klubu

Z okazji 35-lecia AZS Koszalin, zarząd tego klubu jest organizatorem turnieju towarzyskiego mężczyzn, który w dniach 12-14 września zostanie rozegrany w hali Liceum Ogólnokształcącego nr 1 przy ul. Komisji Edukacji Narodowej.

Udział w imprezie oprócz gospodarzy AZS Gaz Ziemny zapowiedziały trzy inne ekipy z Polskiej Ligi Koszykówki: Czarni Słupsk, Komfort Stargard Szczeciński i Detal Met Noteć Inowrocław. Do rozpoczęcia rozgrywek w sezonie 2003/2004 pozostał jeszcze miesiąc. Tur-

niej będzie więc sprawdzianem aktualnej formy zespołów, w których testowani są przy okazji nowi gracze. Oto program zawodów:

Piątek, 12 września – Czarni – Komfort (godz. 16), uroczyste otwarcie turnieju (17.45), AZS Gaz Ziemny – Detal-Met Noteć (18).

Sobota, 13 września – Czarni – Detal-Met Noteć (16), AZS Gaz Ziemny – Komfort (18).

Niedziela, 14 września – Komfort – Detal-Met (10), AZS Gaz Ziemny – Czarni (12), zakończenie turnieju (14). (suw)

KOSZYKÓWKA. Ekstraklasa mężczyzn

Legia bez dzikiej karty

Zespół Legii Warszawa nie zagra w ekstraklasie koszykarzy w sezonie 2003/2004. Rada nadzorcza Polskiej Ligi Koszykówki uznała, że stołeczny klub nie spełnia warunków, które pozwalałyby na tzw. dziką kartę.

Rada nadzorcza nie zajmowała się sprawą drużyny Wisły Śnieżki Kraków, która również starała się o przyznanie dzikiej karty. Nie oznacza to, że krakowianie zrezygnowali ze starań o grę w ekstraklasie. Władze klubu prowadzą negocjacje z Unią Tarnów, by Wisła zagrała w PLK w miejsce Unii Tarnów.

– Dokumentacja przedłożona przez Legię nie upoważnia rady nadzorczej do przyznania dzikiej karty – powiedział prezes PLK Janusz Wierzbowski. – Żadne decyzje nie zapadły natomiast w spra-

wie Unii i Wisły. Do rozgrywek zgłosiła się Unia Tarnów i to ten klub jest na razie uwzględniony w terminarzu ligowym. Do 20 września wszystkie kluby PLK muszą przedstawić gwarancje budżetowe w wysokości miliona złotych, a 24 września zbierze się kolejna rada nadzorcza PLK, której będą relacjonował sytuację. To rada oceni wiarygodność finansową klubów. Zgodnie z decyzjami, które zapadły we wtorek w Warszawie, w ekstraklasie w sezonie 2003/2004 zagra 13 zespołów. Nie umiem jednak dziś powiedzieć, co zdarzy się za dwa tygodnie i czy zespołom z Pruszkowa oraz Tarnowa uda się zgromadzić pieniądze. Wiem, że kluby te mają kłopoty, ale takie jest życie i nic na to nie mogę poradzić – dodał Wierzbowski.

(pap, suw)

PIŁKA NOŻNA. Opinie trenera Klejndinsty

„Najgorsze przed nami”

Prowadzona przez Edwarda Klejndinsty piłkarska młodzieżowa reprezentacja Polski po wtorkowym remisie ze Szwecją 1:1 – o czym piszemy obok – zapewniła sobie awans do II rundy eliminacji mistrzostw Europy. Trener uważa jednak, że najgorsze dopiero nadejdzie.

Polacy dzięki remisowi ze Szwecją i porażce Węgry z Łotwą 0:2 zapewnili sobie pierwsze miejsce w grupie czwartej eliminacji i udział w drugiej rundzie kwalifikacji, w której grać się będzie systemem pucharowym. Zwycięzcy dwumeczów tej fazy awansują do turnieju finałowego ME, w którym wystąpi osiem reprezentacji. W eliminacjach walczą się także o prawo gry w przyszłorocznych igrzyskach olimpijskich.

Szwedzi w Wodzisławiu Śląskim postawili twarde warunki Polakom, którzy w tych eliminacjach nie przegrali jeszcze ani jednego meczu. Goście już w siódmej minucie objęli prowadzenie. – *Zrobiło nam się wtedy trochę gorąco – przyznał Klejndinst. – To był jednak dopiero początek meczu, ale trudno było odrobić tę stratę. Musze pochwalić swoich chłopców za wysiłek, dzięki któremu udało się zremisować. Z przebiegu całego spotkania wnioskuję jednak, że powinniśmy wygrać, chociaż przed meczem na pewno nie było zdecydowanego faworyta – powiedział trener. – Byliśmy stroną przeważającą, tworzyliśmy bardziej pomysłowe akcje. Nie udało się strzelić drugiej bramki, co pokazuje, że*

jeszcze kilka spraw musimy przeanalizować.

Mimo pewnego już awansu szkoleniowiec przyznaje, że najtrudniejszy moment dopiero nadejdzie. – *Najgorsze jeszcze przed nami – podkreślił. – W drugiej rundzie nie będzie już słabych rywali, a my potęgą przecież nie jesteśmy. Liczę na to, że pierwsze miejsce drużyny wzbudzi chociaż trochę respektu w naszym przyszłym rywalu. Awans do drugiej rundy jest w pewnym sensie osiągnięciem, ale takich potrzebujemy więcej, aby mówić o dużym sukcesie. Wszystkie wyniki, składają się na integralną całość. Do Budapesztu pojedziemy aby wygrać a potem przed nami będzie kolejna trudna przyszłość. Nie należy jednak się bać, do odważnych świat należy – wyznał Klejndinst.*

Remis zapewnił Polsce pierwsze miejsce w grupie po tym, jak w Rydze z Łotwą 0:2 przegrały Węgry, najgroźniejszy rywal Polski w tych eliminacjach. Obydwa spotkania rozpoczęły się o tej samej godzinie. – *Nie śledziłem telefonicznie tego, co dzieje się w Rydze – wyjaśnił trener. – Dopiero jakieś 15 minut przed końcem meczu dostałem sygnał, że Węgry przegrały 0:1. Zawodnikom nic jednak nie mówiłem, chociaż oni po końcowym gwizdku sędziego unieśli ręce w geście radości. Nie wiedzieli jednak, że Węgry przegrali, wiedzieli natomiast, że remis ze Szwecją zapewni im co najmniej drugie miejsce w tabeli i awans do drugiej rundy. Dlatego się cieszyli.*

(pap, suw)

Carew wyrzucony ze zgrupowania

Napastnik piłkarskiej reprezentacji Norwegii John Carew został wyrzucony ze zgrupowania kadry za uderzenie kolegi z drużyny – Johna Arne Riise'a. Do incydentu doszło podczas treningu przed towarzyskim meczem przeciwko Portugalii.

– *John musiał zakończyć trening i został odesłany do domu – powiedział trener reprezentacji John Semb. Selekcjoner opisał zdarzenie jako „niepodejmujące zachowanie”. Carew przeprosił kolegów z drużyny. Pomocnik angielskiego Liverpool Riise dodał, że „podali sobie z Carewem rękę na zgodę”.*

W sobotę zespół ze Skandynawii znacznie ograniczył swoje szanse na awans do przyszłorocznych mistrzostw Europy po poraż-

ce 0:1 z Bośnią. Obecnie Norwegia zajmuje w swojej grupie trzecie miejsce z dorobkiem 11 punktów w siedmiu meczach. Skandynawom pozostało do rozegrania jeszcze jedno spotkanie eliminacyjne.

(pap, suw)

JUTRO! NOWA LOTERIA z atrakcyjnymi nagrodami

W najbliższy **piątek, 12 września** kup **głos Pomorza** razem z kartą do gry **Magia CITROËNA**

Główna wygrana
CITROËN SAXO



Słupsk ■ Ustka ■ Kępice ■ Damnica ■ Dębica Kaszubska ■ Główny ■ Kobylnica ■ Potęgowo ■ Smołdzino

DZISIAJ

Rocznica
11 września

ŚLUPSK. W kolejną rocznicę tragicznych wypadków w Nowym Jorku, Młodzieżowe Centrum Kultury zaprasza na wyjątkowy pokaz filmowy.

11 filmów krótkometrażowych zrealizowało 11 reżyserów z całego świata. Każdy trwa dokładnie 11 minut 9 sekund i jedną klatkę. Wszystkie są hołdem złożonym ofiarom ataku terrorystycznego. To wyjątkowo ciekawa i kontrowersyjna pozycja, która wywołuje żywe dyskusje. Jest apelem o pamięć dla wszystkich ofiar wojny i terroru na świecie.

Projekcja w kinie Rejs w czwartek 11 września o godz. 18. Bilety w cenie 9 zł do nabycia przed projekcją.

(lir)

Biznes
na stoiskach

ŚLUPSK. Słupskie Forum Gospodarcze rozpoczyna się dzisiaj w hali Gryfia. Pierwszy dzień będzie zamknięty dla zwiedzających. Słupszanie z ofertą inwestycyjną miejscowych firm będą mogli zapoznać się w piątek i sobotę. Swoje stoiska ma zaprezentować blisko 200 wystawców.

Impreza nie będzie miała charakteru targów, na których można coś kupić. Będzie rodzajem wystawy, na której lokalny biznes będzie prezentował swoje osiągnięcia. Stoiska będzie można zwiedzać w godzinach od 10 do 18.

(ago)

Spotkanie
emerytów

ŚLUPSK. Po wakacyjnej przerwie wznowia działalność Klub Emerytów 70. Spotkanie odbędzie się o godz. 11 w Słupskim Ośrodku Kultury przy ul. Braci Gieryskich 1. W tym roku planowane są nie tylko spotkania z artystami i uczniami, ale też gimnastyka rekreacyjna. Nowością będą wykłady „II Rzeczpospolita” dr Zdzisława Stankiewicza. Klub zaprasza wszystkich emerytów. Informacje pod nr tel: 842 89 73 lub kom. 0-601 832 500 (po południu).

(bej)

USTKA

Pobiegają
nie tylko
lekarze

Ponad 21 kilometrów z Ustki do Rowów będą musieli pokonać uczestnicy VIII Półmaratonu Stowińskiego. Impreza odbędzie się 21 września.

Główny organizator doktor Edward Pokorny już pracuje na pełnych obrotach. Prac organizacyjnych związanych z półmaratonem jest bardzo wiele, ale nie przeraża to biegającego lekarza. Impreza ta połączona jest tradycyjnie z Mistrzostwami Polski Lekarzy w Półmaratonie. Będzie to już ich szósta edycja.

W biegu może wziąć udział każdy, kto ma ukończone 16 lat i przedstawi aktualne zaświadczenie lekarskie, które stwierdza zdolność do uczestnictwa w biegu długodystansowym. Wpisowe – 15 zł. Przyjmowane są już zgłoszenia. Można je kierować telefonicznie pod numerami: 0607- 094-314, 814-47-34 (wieczorem) lub 814-48-24 (Towarzystwo Przyjaciół Ustki).

(fen)

GMINA USTKA. Podrzucacze odpadów plagą nadmorskich miejscowości

Śmiecią sami sobie

Niektórzy właściciele nadmorskich pensjonatów nielegalnie wyrzucają śmieci. Do kontenerów konkurencji lub wprost do lasu. W ten sposób chcą uniknąć opłat za wywóz odpadów.

— Właściciel dwóch pensjonatów w Rowach nielegalnie podrzucił śmieci do cudzych kontenerów — donieśli nam pracownicy firmy Ład ze Słupska, którzy już kilkakrotnie przyłapali go, gdy pod osłoną nocy opróżniał furgonetkę wypełnioną workami z odpadami. — Zamiast wyrzucać śmieci do swojego kontenera, co wieczór wysyła swojego syna, który nocą podkłada się do jednego z naszych pojemników — skarży się Jan Huruk z Ładu. — Tak jest od początku wakacji. Gdy nas widzi, odjeżdża szukać innego miejsca. Zdenerwowany taką zachowaniem postanowił sfotografować, jak młody biznesmen chyłkiem podrzucił wielkie czarne worki. — Teraz mam dowód, który przedstawię w urzędzie gminy i policji — mówi Huruk.

— To nieprawda — ripostuje właściciel domów wczasowych, który o śmiecenie oskarża pracowników firmy Ład. — To oni nie wywiązują się ze swoich obowiązków, nie sprzątaj, a w dodatku podrzucają śmieci pod płot mojej posesji. W Rowach zrobili sobie nielegalne wysypisko śmieci. Już sporządziłem skargę do sanepidu. Gdy oczyszczaniem zajmowała się firma Waldex, problemów nie było — ubolewa właściciel.

— To bzdury, ten pan po prostu próbuje się bronić — uważa Huruk. — Całe Rowy sprzątały codziennie, bez wyjątku. Żadnego nielegalnego wysypiska śmieci nie ma, kontenery z odpadami wywozimy codziennie — zapewnia.

Przejrzą śmietniki

Kto ma rację, rozstrzygnie sanepid i urząd gminy Ustka. Pracownicy tych instytucji sprawdzą, jak często nadmorscy przedsiębiorcy opróżniają swoje kosze. — Na podstawie dokumentów z PGK będziemy wiedzieli, ile razy w ciągu dwóch miesięcy kontenery były wywożone — zapowiada Zdzisław Lesiecki, wicewójt. — Jeśli okaże się, że mimo posiadania odpowiednich umów przedsiębiorca nie opróżniał kontenera lub robił to sporadycznie, zapłaci wysoką karę.

Jak się okazuje, śmieciowi oszuści są plagą nadmorskich miej-



Tym samochodem syn właściciela pensjonatów w Rowach wieczorami szuka miejsca, gdzie mógłby wyrzucić kilkanaście worków ze śmieciami — twierdzą pracownicy Ładu



Jeden z pracowników przyłapał młodego mężczyznę na podrzucaniu śmieci do kontenera Ładu.

scowości. — To problem na większą skalę, śmieci podrzucają również właściciele małych punktów gastronomicznych, a nawet kiosków z gazetami — mówi Huruk. — Deklaruję na przykład, że dziennie wyrzucę jeden, dwa worki, a naprawdę — dwa razy więcej. Aby nikt się nie zorientował, podrzucają śmieci konkurencji lub wprost do lasu.

Podrzuty to straty

Inne firmy wywożące odpady też widzą ten problem. — Najgorzej jest na parkingach leśnych. Tam oprócz śmieci zostawianych przez turystów, zawsze znajdujemy bardzo dużo worków pochodzących z małej gastronomii lub pensjonatu, jednak z roku na rok jest coraz mniej podrzutów — dowiedzieliśmy się od pracownika Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Słupsku. Obie

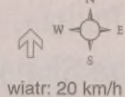
firmy ponoszą straty z tego tytułu. — Około 20 proc. śmieci w kontenerach to podrzuty — szacuje Huruk. Oznacza to, że kontenery trzeba opróżniać częściej, co naraża firmę na dodatkowe koszty.

Urzednicy w gminie Ustka wiedzą o problemie nielegalnego podrzucania odpadów. — Pewnego razu przyłapaliśmy przedsiębiorcę ze Słupska, który próbował wyrzucić śmieci w naszej gminie — opowiada Lesiecki. — Tacy ludzie nie zdają sobie sprawy, że szkodzą przede wszystkim sobie.

Dlaczego właściciele decydują się na podrzucanie śmieci? Zapewne większość z nich odstrasza cena, około 500 złotych za jednorazowy wywóz kontenera, który trzeba opróżniać średnio raz w tygodniu. Właściciele małych punktów muszą zapłacić około 50 złotych miesięcznie.

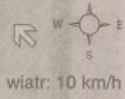
PIOTR KAWALEK
Fot. ARCHIWUM

POGODA W REGIONIE

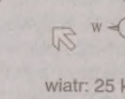
dzisiaj 17°C
1005 hPa

wiatr: 20 km/h

Zachmurzenie na ogół duże z przejaśnieniami. Miejscami przelotne opady deszczu. Temperatura maksymalna 17 stopni C. Wiatr słaby i umiarkowany z kierunków południowych.

w nocy 11°C
1006 hPa

wiatr: 10 km/h

jutro 18°C
1007 hPa

wiatr: 25 km/h

REPORTER GŁOSU

Państwa sygnały i opinie przyjmuje dziś
w godz. 10-14 Jacek Cegła
jcegl@glos-pomorza.pl

tel. 840 25 74



ODPOWIADAMY CZYTELNIKOM

PLN, czyli co?

Skrót PLN na sklepowych metkach nie daje spokoju naszym czytelnikom. Odebraliśmy kilka telefonów z pytaniem o jego znaczenie. Dzisiaj wyjaśniamy tajemnicę skrótu.

Od wprowadzenia do obiegu nowych banknotów i monet minęło już trochę czasu. Jednak nadal nie wszyscy wiedzą, co oznacza skrót PLN. — W portfelu mam złotówki i takie pieniądze zarabiam — mówi pani Katarzyna ze Słupska. — Jednak w sklepach widzę ceny w PLN. Domyślam się, co on oznacza. Jestem jednak ciekawa, jakie jest rozwinięcie tych trzech liter...

Zapytaliśmy ekspedientki. — Nie wiem dokładnie — powiedziała jedna z nich. — Chyba złotówki, ale nie umiem rozwinąć tego skrótu. Odpowiedź znaleźliśmy dopiero w banku, choć nie od razu. — To synonim złotówki. Nigdy wcześniej nikt nie pytał o rozwinięcie skrótu. Muszę sobie przypomnieć — mówi Rafał Michalikiewicz, dyrektor Banku Gospodarki Żywnościowej w Słupsku. — To oficjalne nazewnictwo Banku Światowego. Skrót PLN oznacza Polski Nowy Złoty po denominacji. Wcześniej obowiązywała nazwa PLZ (od ang. PoLand Złoty). Litera N oznacza new (z ang. nowy).

(klin)

REKLAMA

Ze względu na konieczność wykonania prac na urządzeniach energetycznych, wystąpią przerwy w dostawie energii elektrycznej w dniach:

10 i 11.09.03r. godz. 8-15 Rogawica cała, Błęcino kol.
11.09.03r. godz. 7.30-10 i 12.09.03r. godz. 15-18 Starkowo, Możdżanowo
15.09.03r. godz. 10-13 Sierakowo wieś, kolonia, hydrofor, Kobylnica ul. Bukowa, Widzińska 23 w kierunku Widzina
17 i 18.09.03r. godz. 8-15 Warblewko, Warblewo całe
19.09.03r. godz. 9-14 Dobieszewko wieś.

Za wynikające utrudnienia związane z przerwami w dostawie prądu, Rejon Dystrybucji Słupsk przeprasza.

G-448

PROMOCJA

Prenumerata
Express

Gazeta, która przychodzi do Ciebie!
Doręczanie do godz. 8.00 rano

tylko 22 zł miesięcznie.

30 % taniej niż gazeta kupowana codziennie w kiosku

Loteria dla Prenumeratorów możliwość wygrania samochodu i innych cennych nagród

SERWIS
PRENUMERATORA



Słupsk - 059/ 840-25-73.



Sportowe rozpoczęcie roku



Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

Kolorowa defilada, olimpijski znicz i flaga. Uczniowie Szkoły Podstawowej nr 2 rozpoczęli sportowy i kulturalny rok szkolny. Uroczystość połączona z ceremonią olimpijską jest jedną z tradycji szkoły. — W szkole odbywają się również liczne zajęcia sportowe — mówi dyrektor Kazimierz Skiba. — Życzę wszystkim uczniom, żeby osiągnęli jak najlepsze wyniki zarówno w nauce, jak i na arenach sportowych. Podczas uroczystości znicz olimpijski zapalił Rafał Gan, brązowy medalista Mistrzostw Polski w szachach. Potem klasy IV-VI brały udział w biegach przełajowych w Lasku Północnym.

(klin)

Słupsk ■ Ustka ■ Kępice ■ Damnica ■ Dębica Kaszubska ■ Główny ■ Kobylnica ■ Potęgowo ■ Smołdzino

PRACA CZEKA

Powiatowy Urząd Pracy w Słupsku przy ul. Leszczyńskiego 8, tel. 845-75-29, proponuje oferty pracy:

■ brygadista polowy-rolnik do produkcji roślinnej i zwierzęcej – znajomość zachodnich maszyn rolniczych, praktyka – Przedsiębiorstwo Avena, Sycewice, ul. Pocztowa 5, tel. 811-14-68; 811-14-06

■ sprzedawczyni art. piekarniczo cukierniczych – wykształcenie zawodowe z praktyką, aktualna książeczka zdrowia, minimum sanitarne – Piekarnia-Ciastkarnia Głodowski, Łębork, ul. B. Krzywoustego 25, tel. 0-609-561-820 praca w Słupsku

■ kucharz z praktyką w żywieniu zbiorowym – wykształcenie nie odgrywa roli – Firma Gastronomiczna Maja, ul. Kulczyńskiego 1a (stółówka), tel. 845-58-13; 0-600-466-101

■ kierowca z prawem jazdy kat. C+E z uprawnieniami na dźwig HIAB – Zakład Produkcji Drewnianych, Kobylnica, ul. Główna 31, tel. 842-91-62

■ ślusarz mechanik-sprawczak z uprawnieniami – wykształcenie zawodowe z umiejętnością spawania, praktyka 3 lata; elektromechanik – wykształcenie średnie elektryczne znajomością automatyki, doświadczenie minimum 5 lat w zawodzie – Firma Glas, ul. Portowa 33, oferty tylko pisemne: CV, list motywacyjny

■ kierownik działu warzywa owoce – wykształcenie średnie z doświadczeniem w handlu; kierownik działu przyjęć towaru – wykształcenie średnie, doświadczenie w handlu na stanowisku kierowniczym – Firma Kaufland Polska, ul. Kółkarska 160, tel. 848-61-60

■ kierowca z prawem jazdy kat. C+E (transport międzynarodowy), podstawowa znajomość języka angielskiego lub niemieckiego – Firma Morpol sp. z o.o., Duninowo 39, kontakt osobisty

■ pracownik biurowy – wykształcenie średnie, wyższe obojętne, znajomość języka niemieckiego lub francuskiego (podstawy) osoba dyspozycyjna (może być absolwentka) – Biuro Podróży Euro-Relax – tel. 0-501-292-932

■ sprzedawca mięsa i wędlin – wykształcenie zawodowe lub średnie, praktyka – Firma Handlowa Mirron, ul. Przemysłowa 3, zgłaszać się osobiście

■ kelner (mężczyzna) – wykształcenie gastronomiczne, podstawowa znajomość języka angielskiego lub niemieckiego (może być absolwent) – Restauracja Franciszkańska, ul. Jedności Narodowej 3, kontakt osobisty

■ technik drzewny lub technik budowlany, znajomość wyceny okien i stolarki okiennej, doświadczenie – Północne Fabryki Okien Trio, ul. Sygietyńskiego 1, tel. 842-70-81

■ przedstawiciel handlowy do sprzedaży usług telekomunikacyjnych – wykształcenie średnie obojętne – Firma Mikon, ul. Tuwima 23 pok. 26, tel. 841-12-26; 0-501-163-337

■ zastępca kierownika Wojskowej Administracji Koszar – wykształcenie wyższe budowlane ogólne z uprawnieniami budowlanymi i z praktyką – Jednostka Wojskowa nr 1872, ul. Westerplatte 44, tel. 845-83-72, 73

Praca we Francji

Zespół Zamiejscowy Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Słupsku przy ul. Jaracza 17 A, tel. 841-11-31 oferuje pracę w firmie Disneyland Resort Paris: gastronomia, hotelarstwo. Wiek 18-30 lat. Wymagana znajomość języka francuskiego, angielskiego oraz trzeciego języka europejskiego.

Czas trwania umowy: 6-8 miesięcy z możliwością przedłużenia do 18 miesięcy. Praca: luty, marzec 2004 r., kandydat musi być dyspozycyjny do września 2004 r. Wynagrodzenie brutto: 1.138,39 euro miesięcznie.

Możliwość zakwaterowania w dwuosobowych pokojach z czyszczaniem w wysokości 230 euro miesięcznie za osobę + jednorazowa kaucja. Koszty żywienia zapewnione w punktach zbiorowego żywienia: średnia cena 1,98-3,35 euro. Koszt podróży w obie strony zostanie zwrócony po wygaśnięciu kontraktu za okazaniem biletu i do wysokości 152,45 euro. Wyboru pracowników dokonają przedstawiciele pracodawcy francuskiego.

Termin składania dokumentów upływa 23 września o godz. 13.00. Informacji udziela Zespół Zamiejscowy WUP przy ul. Jaracza 17 A, tel. 841 11 31.

(teb)

SŁUPSK. Pasażerka kontra kontrolerzy

Kara bez winy

Padłam ofiarą złej pracy kontrolerów – uważa Wioletta Bastek ze Słupska, która ma zapłacić karę za jazdę autobusem bez biletu, choć nikt jej nie kontrolował, bo autobusami nie jeździ.

Ponaglenie do zapłacenia 95 złotych pani Wioletta otrzymała w miniony poniedziałek. – List wysłany z siedziby Agencji Ochrony Osób i Mienia „Arsen” w Łodzi, która prowadzi kontrolę biletów w autobusach MKZ w Słupsku, bardzo mnie zaskoczył. Poin-

formowano mnie w nim, że 29 lipca o godz. 18.19 jechałam linią nr 9 bez biletu. Nic takiego nie miało miejsca – opowiada pani Wioletta. Postanowiła wyjaśnić

sprawę. Z listem poszła do siedziby słupskiej filii „Arsenu” przy ul. Rzymowskiego. Była zdenerwowana, więc nieco na krzyżowała na pracowników firmy. W rezultacie nie dowiedziała się, kto się kryje pod numerem kontrolera, ani nie uzyskała żadnych wyjaśnień, jak mogło dojść do tego, że ktoś podszył się pod nią. – Podejrzewam kuzynkę, ale ona do niczego się nie przyznaje. Przypuszczam więc, że kontrolerzy „Arsena” wierzą zatrzymanym na słowo i dokładnie ich nie legitymują. W rezultacie naraża się na nieprzyjemności niewinnych. Poza tym, utrzymuję siebie i dziecko tylko z alimentów w wysokości 300 zł miesięcznie, więc liczy się dla mnie każdy grosz. Zamiast jeździć autobusem wolę chodzić – dodaje pani Wioletta.

– Każdą sporną sytuację interpretujemy na korzyść pasażera. Nie wykluczam jednak, że mogło dojść do pomyłki – usłyszeliśmy wczoraj podczas rozmowy telefonicznej ze słupską przedstawicielką „Arsena”. O szczegółach nie chciała rozmawiać, bo nie ma zaufania do dziennikarzy.

Agnieszka Michalak, asystentka zarządu w łódzkiej siedzibie „Arsenu”, powiedziała nam natomiast, że każda sytuacja jest do wyjaśnienia. – Zawsze możemy sprawdzić, czy zatrzymany pasażer był wylegitymowany, czy tylko spisano jego dane na podstawie ustnego oświadczenia – tłumaczy Michalak. – W tym ostatnim przypadku przyjmujemy odwołania. Indywidualnie rozpatrują je kierownicy filii.

Michalak zapowiedziała także, że pouczy kierownika filii w Słupsku, aby wszystkie sprawy załatwiał kulturalnie i do końca.

ZBIGNIEW MARECKI

SŁUPSK. Festiwal Pianistyki Polskiej

Wieczór marzeń



Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

Rok temu Kubica świetnie zagrał koncert Norberta Mateusza Kuźnika (prawykonanie), we wtorek zaprezentował (też po raz pierwszy) wersję fortepianową Kontakton tego kompozytora. W obecności twórcy.

Rok temu Paweł Kubica tak bardzo spodobał się publiczności i organizatorom Festiwalu, że zaprosił go i teraz. Nie pomylili się.

Usłyszeliśmy nastrojowe utwory, które zdobyły wielką popularność nie tylko wśród wyra-

nowanych melomanów: Sceny dziecięcej Schumanna, Poloneza-Fantazję As-dur Chopina i Obrazki z wystawy Musorgskiego.

Kubica, podobnie jak inni festiwalowi goście, został obdarowany wisiorami ze słupskim Niedź-

wiadkiem Szczęcia. We wtorek zobaczyliśmy podarunek na szyi Yuko Kawai, pierwszej Japonki zasiadającej w zespole opiniującym Estrady Młodych.

(mara)

MISTRZOWSKIE KURSY

W szkole muzycznej już po raz piąty zorganizowano kurs interpretacji muzycznej, korzystając z obecności w mieście znanych pedagogów i artystów, gości Festiwalu Pianistyki Polskiej. Do 12 września codziennie w godz. 10-13 zajęcia z młodymi muzykami prowadzi prof. Katarzyna Popowa-Zydroń i prof. Jerzy Sulikowski. Są otwarte dla zainteresowanych.

Z „Głosem Pomorza” w plener

Na grzyby do Miastka

Jeszcze tylko dziś do godziny 10 czekamy na zgłoszenia czytelników, którzy chcą pojechać z nami w sobotę, 13 września na 68. wędrowkę na orientację.

Chętni, którzy chcą się wybrać na imprezę specjalnymi autobusami słupskiego PPKS-u, powinni się zgłosić telefonicznie pod nr 857-35-72 lub 0-692-45-45-38. Można się też nagrać na automatyczną sekretarkę. Jedziemy w okolice Miastka. Koszt przejazdu w obie strony – 14 zł. Wyjeżdżamy z placu Zwycięstwa o godz. 9. Powrót – ok. godz. 16. Trasa liczy osiem kilometrów. Startujemy w Wolczy Wielkiej, gdzie zwiędzamy kościół ewangelicki. Wędrować będziemy wzdłuż jezior: Kościelne, Wolczyca i Średnie. Na pastwisku zobaczymy unikatowe bydło rasy Highland Cattle z hodowli Ehrengard von Massow. Przygotowując trasę, natknęliśmy się na wiele grzybów, w tym prawdziwki. Zachęcamy do zbierania i udziału w konkursie na największego grzyba. Meta w Wolczy Małej, skąd autobusami przejeżdżamy do Miastka na strzelnicę myśliwską Polskiego Związku

Łowieckiego. Tam o godz. 13.30 rozpoczniemy festyn, wystąpią zespoły taneczne i wokalne z Młodzieżowego Domu Kultury w Miastku. Zmierzymy się w przeciąganiu liny z reprezentacją Kaszubów. Na miejscu będą stoiska gastronomiczne. Dla wszystkich starczy po kawałku kaszubskiego kucha, czyli ciasta drożdżowego.

Wśród osób, które prawidłowo pokonają trasę, rozlosujemy mnóstwo upominków ufundowanych przez Starostwo Powiatowe w Bytowie, Urząd Miejski w Miastku, Miejsko-Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, Zarząd Oddziału PTSM w Słupsku i naszą redakcję.

O godz. 15 rozpocznie się kaszubska Sobota. Nie zabraknie konkursów sprawnościowych, występów zespołów, a gwiazdą popołudnia i wieczoru będzie kaszubski zespół rockowy „Kompania Dżdżownic” z Brus.

Jutro opublikujemy mapkę, którą należy wyciąć i najlepiej nakleić na kartonik. W sobotę nie zapomnijmy wziąć jej ze sobą na trasę!

(kor)



Fot. KONRAD REMELSKI

W tym miejscu na mecie w Wolczy Małej będzie można odpocząć.

NA SPORTOWO

Koszykarskie zebranie

SŁUPSK. W piątek (12 września) o godz. 17 odbędzie się zebranie kapitanów drużyn, którzy zainteresowani są udziałem w rozgrywkach dziewiątej edycji Słupskiej Amatorskiej Ligi Koszykówki. Na nim zostaną przekazane najważniejsze informacje związane z mistrzowską rywalizacją edycji 2003/2004. Zespoły przygotowujące się do nowego sezonu będą miały okazję sprawdzić w grach sparingowych. Trzy ekipy męskie mogą zagrać w Korzybiu, gdzie 27 września (sobota) zaplanowany jest turniej. Tego samego dnia przewidziane są towarzyskie zawody dla kobiet, ale odbędą się one w Dębicy Kaszub-

skiej. Bliższych informacji można zasięgnąć pod telefonicznym numerem 0602-691-427.

Przyjdź na karate

SŁUPSK. Przyjmowane są jeszcze zapisy na treningi karate, które firmuje Słupski Klub Karate „Champion”. Klub ten posiada licencję Polskiego Związku Karate. Zajęcia odbywają się we wtorki i czwartki od godz. 18 do godz. 19.30. Szkoleniem zajmuje się Michał Godnicz, międzynarodowy mistrz karate – 4 Dan. Zainteresowani mogą zgłaszać się do sali w Szkole Podstawowej nr 10 (dawna SP 18) przy ul. Kulczyńskiego 1a.

(fen)

PIŁKA NOŻNA. Amatorska liga w Słupsku

W czołówce bez zmian

Kontynuowane są rozgrywki w ramach Ligi Amatorów w Piłce Nożnej o Tytuł Mistrza Powiatu i Miasta Słupska.

W kolejnych meczach zanotowano wyniki: Radar JW 4961 Redzikowo – Trzeźwymi Bądźmy Słupsk 0: 4, Flair Poland Kobylnica – Poczta Polska Słupsk 3: 0, PPKS Słupsk – Trzeźwymi Bądźmy 1: 4, Plasmet Wdizino – Radar JW 4961 1: 2, Drogi i Mosty Słupsk – PPKS 1: 4. W klasyfikacji najskuteczniejszych snajperów nadal przewodzi Sebastian Szykielewski (Poczta Polska) – 13 goli. Drugi jest Grzegorz Bujmilo (Trzeźwymi Bądźmy) – 11 bramek.

1. Trzeźwymi Bądźmy	9	27	33-10
2. Flair Poland	9	19	22-11
3. Poczta Polska	9	15	21-13
4. Plasmet	9	12	16-15
5. PPKS	10	8	19-25
6. Radar JW 4961	10	7	10-24
7. Drogi i Mosty	8	2	4-27

Następne spotkania zaplanowane są 13 września (sobota) na słupskim stadionie 650-lecia przy ul. Madalińskiego. Zestaw par: Drogi i Mosty – Trzeźwymi Bądźmy (godz. 17.30), Flair Poland – Plasmet (18.15).

Organizator turniejów piłkarskich w Słupsku zawiadamia zainteresowane drużyny, że do 15 września przyjmowane są promocyjne zapisy do lig halowych. Rozgrywki odbędą się w okresie jesienno-zimowym. Miejsce rywalizacji – hala Gryfia przy ul. Szczecińskiej w Słupsku. Bliższych informacji można zasięgnąć telefonicznie pod numerem 059-842-76-34 oraz w soboty od godz. 17 do 19 na stadionie 650-lecia, gdzie odbywają się mecze amatorskiej ligi „szóstek”.

(fen)

SONDA „GŁOSU”

Dlaczego szkoda mi jest lata?



Łukasz Ostrowski

kucharz

– Latem organizowanych jest wiele ciekawych imprez. W wakacje można odpocząć, wylegiwać się na plaży, kąpać się w morzu. Dla młodych ludzi sezon jest również doskonałą okazją do podjęcia pracy. Latem można także poznać fajne dziewczyny.



Wiesław Skrzyński

poligraf

– Oj, szkoda mi bardzo. Przede wszystkim dlatego, że latem mamy dłuższy dzień, jest ciepło, można odpocząć na urlopie. W upalne dni można również cieszyć się widokiem rozległych plaż i kąpielisk. Jest więc na kim oko zaczepić.



Pani Halina

rencistka

– Najbardziej szkoda mi lata dlatego, że tak szybko przemija. Trzeba się pogodzić z tym, że wakacje już się skończyły. Pozostaje się tylko cieszyć ostatnimi, słonecznymi dniami. Ustka o tej porze roku jest bardzo piękna.



Barbara Majak

uczennica

– Dlaczego szkoda mi jest lata? Przede wszystkim dlatego, że go w pełni nie wykorzystałam. Marzył mi się wyjazd na południe Europy, ale w tym roku nic z tego nie wyszło. Inna rzecz, że bardzo lubię wakacje.



Maciej Żmijowski

właściciel restauracji „Palast”

– Sezon w tym roku był udany. Szkoda więc, że tak szybko się skończył. Oczywiście, że zawsze mogłoby być lepiej, ale nie ma co narzekać. Turystów było wielu, a to jest najważniejsze. Jedynie pogoda splotała figla pod koniec sierpnia.



Halina Adamczyk

bezrobotna

– Najbardziej żałuję, że lato trwa tak krótko. Sezon w tym roku był wyjątkowo udany. Władze zorganizowały wiele imprez, dopisała pogoda. Mam nadzieję, że w ubiegłym roku będzie podobnie.

JACEK CEGŁA

Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

KOMUNIKAT

Są jeszcze miejsca

Środowiskowy Hufiec Pracy w Słupsku ogłasza dodatkowy nabór do Zasadniczej Szkoły Zawodowej w zawodzie ślusarza. Prowadzony jest również nabór na szkolenia kursowe. Wszystkim zapewniane są praktyki. Zgłaszać mogą się osoby, które nie ukończyły 18 lat. Informacje po nr tel. 844-19-59.

(klin)

TAXI Vigor
96-25
608 02 96 25
607 27 17 17
Wyślij SMS!

USTKA. Kotwice 2003 rozdane

Za piłkę na plaży i ognie na niebie

Stowarzyszenia Rozwoju i Promocji Ustki już po raz dziesiąty uhonorowało kotwicami osoby i instytucje, które działają na rzecz promocji kurortu i integracji mieszkańców. Nie obyło się jednak bez zgrzytów. Wyróżnienia nie odebrał Sławomir Stochniałek, główny organizator festiwalu sztucznych ogni.

Nagrody wręczono podczas X Koktajlu Bałtyckiego, który odbył się w restauracji Kapitańska. Członkowie SRIPU na walnym posiedzeniu nominowali prawie 20 osób i instytucji. Najbardziej prestiżowe wyróżnienie, czyli złotą kotwicę otrzymali **Tomasz Iwan**, główny pomysłodawca turnieju piłki plażowej oraz kierowane przez **Renatę Kuczińską** Centrum Kultury, Rekreacji i Promocji, które było współorganizatorem imprezy. Srebrna kotwica przypadła **Eugeniuszowi Brzózce**, właścicielowi najstarszej ustkiej piekarni. Wyre-



Turniej piłki plażowej ściągnął do Ustki plejadę gwiazd.

montowany budynek cukierni, nawiązujący do zabudowy starej Ustki, jest bez wątpienia architektoniczną wizytówką miasta.

Kapituła przyznała aż trzy równorzędne kotwice brązowe. Pierwszą otrzymał **Mirosław Kłos**, właściciel statku wycieczkowego „Pirat”, który odbudował podpaloną na początku sezonu jednostkę. Druga przypadła działającemu przy Szkole Podstawowej nr 1 Uczniowskiemu Klubowi Sportowemu „Opty” za propagowanie żeglarsstwa wśród najmłodszych. SRIPU uhonorowało również właściciela City Baru **Sławomira Stochniałka**, głównego organizatora festiwalu sztucznych ogni. Ten

ostatni, mimo zaproszenia nie pojawił się na bankiecie i nie odebrał nagrody. – Chciałem w ten sposób zaprezentować przeciwko nieodpowiedzialnym wypowiedziom radnego Adama Miłoszewskiego, który na łamach „Głosu” kłamliwie stwierdził, że tak naprawdę festiwal zorganizowało kierowane przez panią Kuczińską centrum. Ten pan idzie w ślady jednego z członków byłego Zarządu Miasta, który robił wszystko, by było o nim głośno – powiedział nam Stochniałek.

Wzorem ubiegłego roku biznesmeni nie przyznali wzbudzącej zardzewiałej kotwicy, która przez wiele lat wzbudzała największą emocję. – Ta gorsza kotwica była zawsze symbolem naszej dezaprobaty dla działań pewnych osób i instytucji – wyjaśnia **Andrzej Nagórny**, prezes stowarzyszenia. – Nie przyznaliśmy jej, bo nie chcemy ją trzymać i generować konfliktów.

JACEK CEGŁA

Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI



Pokaz fajerwerków był hitem lata.

REKLAMA

w ofercie wzory Versace, Gardenia Orchidea, Azteca i inne

SALON GLAZURY I TERAKOTY

Salon i hurtownia:
Słupsk, ul. Bałtycka 10
tel. (059) 840 01 44
fax. (059) 842 72 53

Sklep:
Słupsk, ul. Kaszubska 9
Lębork, ul. Słupska 23a

REBIS

REPORTER GŁOSU

Państwa sygnały i opinie przyjmuje dziś w godz. 10-14 Jacek Cegła
jcegl@glos-pomorza.pl

tel. 840 25 74



LISTY CZYTELNIKÓW

Niewidoczni radni

Z oburzeniem przyjąłem treść artykułu „Radni w ukryciu” (GP z 9 września br.). Uważam, że wybrani przez mieszkańców radni powinni ich reprezentować, a nie w ukryciu przed nimi zwolnaczyć nieformalne posiedzenia. Przecież to wyborcy mają moralne prawo do ich oceny. Jak ich oceniają? Proponuję przeprowadzić sondaż. Myślę, że będą to bardzo złe oceny. Radni zatracili więc z wyborcami, stali się niewidocznymi.

Za miesiąc minie rok ich kadencji. Co zostało z przedwyborczych obietnic spełnione? Przykro powiedzieć, ale przeglądając ich wyborcze programy dochodzę do wniosku, że nic. Czekam na informacje o kosztach ich działalności po podniesieniu diet, diet, których wysokość zbulwersowała mieszkańców.

Ryszard Błaszczyk,
mieszkaniec Ustki
(opr. jac)

Statek uderzył w główkę



Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

Specjalna komisja ze słupskiego Urzędu Morskiego szacuje koszt naprawy skruszonej główki wschodniego falochronu. W ubiegłym tygodniu, podczas wchodzenia do portu, uderzyła w nią pogłębiarka „Kostera”. Zdaniem ekspertów uszkodzona konstrukcja nie stwarza żadnego zagrożenia. – Zbliżają się sztormy, dlatego rozbity fragment trzeba jak najszybciej odbudować – informuje **Danuta Ściśta** ze słupskiego UM. – Koszty pokryje właściciel pogłębiarki. Mimo że UM zabronił spacerowania w okolicach rozbitej główki, tylko nieliczni przestrzegają zakazu. (jac)

ROZMOWA ZA JEDEN UŚMIECH

Samochód kupiła żona



Jacek Graczyk

burmistrz Ustki

– Jak się panu jeździ nową toyotą?
– Bardzo przyjemnie. Fajne autko.

– Ma pan stąbność do drogiej, ekskluzywnych samochodów?

– Jakich tam ekskluzywnych. Poza tą toyotą nie jest aż taka droga.

– Ile kosztowała?

– 59 tys. zł netto.

– Od czasu pełnienia funkcji burmistrza nie minął nawet rok, a pan już zmienił samochód. Szybko się pan dorobił.

– To nie mój samochód, tylko żony. Żona kupiła go na firmę.

– Dlaczego zdecydował się pan spędzić urlop w Zakopanem?

– Lubię góry. Poza tym chcę się przyjrzeć, jak wygląda promocja miasta i co robią władze Zakopanego, by przedłużyć sezon.

– Władze Bielska-Białej, z którymi Ustka utrzymuje partnerskie kontakty mogą mieć żal do pana, że wybrał pan Tatry, a nie Beskidy. Powiem wprost: jest pan nielejalny.

– W Bielsku byłem wcześniej. Razem z przewodniczącym ich Rady Miasta chodziłem po górach, zdobyłem najważniejsze szczyty. Beskidy są piękne, ale ja chciałbym poznać inne, rów-

nie malownicze zakątki południa kraju. Jeżeli wystarczy mi czasu, pojedę z Zakopanego w Bieszczady.

– Proszę odpowiedzieć z ręką na sercu: będzie pan wstawał o siódmej rano, zakładał trąpęry i przecierał górskie szlaki?

– Chciałbym bardzo, ale nie wiem, czy żona się zgodzi. Przecież nie zostawię jej samej.

– Mieszka pan w hotelu, pod namiotem, czy w kwatery prywatnej?

– W domku kempingowym.

– Kupił pan już płyn przeciwko komarom?

– Komarów na szczęście nie ma. Bardzo dokuczliwe są za to takie małe muszki.

– Objada się pan oscypkami?

– Nie, bo nie lubię wędzonych serów. Niemniej kuchnia góralska mi smakuje. Pierwszego dnia pobytu jadłem na kolację golonkę z kapustą.

– Gdzie się pan lepiej czuje, w górach, czy nad morzem?

– Trudno powiedzieć. I góry, i morze mają swój urok.

– Nie myślał pan o wyłączeniu komórkę? Podejrzewam, że urzędnicy i wściebyscy dziennikarze nie dają panu spokoju?

– Jestem w stałym kontakcie z urzędnikami. Nawet na urlopie muszę wiedzieć, co dzieje się w mieście. W razie, gdyby coś się stało, kończę urlop i natychmiast przyjeżdżam.

JACEK CEGŁA

Fot. SŁAWOMIR ŻABICKI

ALARMOWE

Policja – 997
Straż Pożarna – 998
Pogotowie Ratunkowe – 999
Pogotowie Energetyczne – 991
Pogotowie Gazownicze – 992
Pogotowie Ciepłownicze – 993
Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne – 994

TELEFONY INTERWENCYJNE

Pogotowie Ciepłownicze
BYTÓW – 822-66-44
CZŁUCHÓW – 843-27-50
ŁĘBORK – 862-11-81
MIASTKO – 857-28-91
Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne
BYTÓW – 822-22-03
CZŁUCHÓW – 834-25-08
ŁĘBORK – 862-14-73
LEBA – 866-18-36
MIASTKO – 857-24-69

POMOC DROGOWA

ŚLUPSK – 981; 844-04-31; 842-79-40; 842-44-40; 811-91-50; PKS 843-93-67; 0-601-652-928
BYTÓW – 822-40-32; 822-27-28
CZŁUCHÓW – 834-14-12
ŁĘBORK – 862-17-87

INFORMACJA

Biuro numerów – 913
Pasportowa – 955
Kolejowa – 94-36
AIDS – 958
PKS – ŚLUPSK – 842-42-56, BYTÓW – 822-22-38, CZŁUCHÓW – 834-22-13, ŁĘBORK – 862-19-72
Bank Informacji – 842-65-48

POGOTOWIE WETERYNARYJNE

BYTÓW – 822-22-70
ŁĘBORK – 862-19-63
MIASTKO – 857-29-53
USTKA – 814-42-93

KURSY WALUT

Kantor MIAMI oGaleria Podkova
ul. Starzyńskiego, Słupsk, tel. 841-70-31

	Skup	Sprzedaż
USD	3,93	4,08
EURO	4,34	4,49
GBP	6,20	6,39
CHF	2,80	2,90

REKREACJA

ŚLUPSK: Ośrodek Sportu i Rekreacji, ul. Szczecińska 99, tel. 843-40-17; 843-40-16 – pływalnia nieczynna
ŁĘBORK: Centrum Sportu i Rekreacji, ul. Olimpijczyków 31, tel. 862-71-77 – pływalnia czynna codz. w godz. 6-22
SZCZECINEK: Kryta Pływalnia oAqua-Tur. Codziennie 7-22 – baseny: sportowy, rekreacyjny, brodzik; zjeżdżalnia, jacuzzi, atrakcje wodne, sauna, solarium, bar, sklepik, tel. 372-96-28

PORADNICTWO

ŚLUPSK: Dla ofiar przemocy oTAMA – tel. 841-40-46, al. Sienkiewicza 7, w godz. 15.30-19.30
Centrum Trzeźwości oKROKUS, al. Sienkiewicza 7, tel. 841-46-05, w godz. 17-22
Dla kobiet z problemami tel. zaufania – 842-03-00, we wtorki godz. 9.30-12.30 i środy w godz. 15.30-17.30
Alkoholowy tel. zaufania – 842-42-78 we wtorki godz. 16-20
Anonimowy Przyjaciół – tel. 841-19-99, czynny w poniedziałki, wtorki i czwartki w godz. 16-19
Towarzystwo Zapobiegania Narkomanii, al. Sienkiewicza 7, tel. 840-14-60 – poniedziałek i wtorek w godz. 10-17.30; środa i czwartek w godz. 10-14.30; piątek w godz. 10-14
Poradnia Uzależnienia od Alkoholu i Współuzależnienia, al. Wojska Polskiego 50, tel. 842-42-78; 842-30-33 – poniedziałek i środa w godz. 8-18; wtorek, czwartek, piątek godz. 8-16
Poradnia Terapii Uzależnień od Środków Psychoaktywnych, al. Wojska Polskiego 50, tel. 842-42-78 – poniedziałek, środa i czwartek w godz. 12-15; wtorki i piątki w godz. 9-12
Terapie grupowe dla młodzieży z problemami uzależnień, al. Wojska Polskiego 50, tel. 842-42-78 – poniedziałek i czwartki w godz. 16-18, w środy terapie dla rodzin – godz. 16-19
Poradnia Odwykowa, ul. Paderewskiego 9, tel. 840-20-01, poniedziałek-piątek w godz. 8-18; piątek w godz. 8-16

Dom Interwencji Kryzysowej, ul. Wolności 3, tel. 842-71-25 (przy PCK)
Poradnictwo dla młodzieży i rodzin, tel. 840-07-70 – od poniedziałku do piątku w godz. 10-14 oraz poniedziałek, środa i czwartek w godz. 17-19
Katolicka Poradnia Rodzinna, ul. Paderewskiego 9, tel. 842-57-51 – wtorek godz. 10-12, czwartek godz. 16-18
BYTÓW: Towarzystwo Zapobiegania Narkomanii, ul. Miła 26, tel. 822-32-54 – poniedziałek w godz. 15-19; wtorek i piątek w godz. 15-18.30
CZŁUCHÓW: Klub Abstynentów oKrokus, ul. Szczecińska 5, tel. 834-63-33 środa-niedziela godz. 17-21
Dla ofiar przemocy w rodzinie, ul. Wojska Polskiego 7, tel. 834-24-82 – poniedziałek, czwartek, piątek 15-18, wtorek godz. 13-19
Towarzystwo Zapobiegania Narkomanii, ul. Wojska Polskiego 7, tel. 834-24-82 – wtorek godz. 15-18
SZCZECIN: Stowarzyszenie Pomocy Poszkodowanym w Wypadkach i Kolizjach Drogowych oAlter-Ego, ul. Botaniczna 38A, 70-786 Szczecin, tel. (0-prefiks-91) 464-39-35 lub 0-607-544-491

POLICYJNY

TELEFON ZAUFANIA
ŚLUPSK – 848-01-11
BYTÓW – 822-25-69
ŁĘBORK – 862-03-00

USŁUGI MEDYCZNE

ŚLUPSK: Nocne dyżury stomatologiczne, al. Wojska Polskiego 1/14, tel. 840-18-99; 0-606-358-473
Prywatne Pogotowie Stomatologiczne oVltrodent, Słupsk, ul. Soldka 2, tel. 841-24-50
NZOZ Lekarz Domowy, ul. Kołłątaja 31, tel. 840-35-50 (budynek Poczty Głównej) – całodobowa; **Przychodnia Lekarska**, ul. Chelmońskiego 3, tel. 845-61-60 – czynna w godz. 8-19
NZOZ Klinika SALUS, ul. Zielona 8, tel. 840-19-40; 840-19-41 czynna w godz. 7-19; **Przychodnie POZ**: ul. Młyńska 1a, tel. 841-37-63 w godz. 8-19; ul. Mochackiego 19, tel. 848-26-66; 845-69-99
ŁĘBORK: Franciszkańska Stacja Opieki Caritas Hospicjum Domowe, ul. Basztowa 8, tel. 863-31-58 czynne od poniedziałku do piątku w godz. 8.30-14

USŁUGI RÓŻNE

ŚLUPSK: Pogotowie szklarskie całodobowe, Słupsk, ul. Poniatowskiego 44, tel/fax 842-57-67
ZUS – Płatnik Przekaz Elektroniczny, szkolenie w siedzibie klienta, 0-601-941-463; (0-prefiks-59) 842-33-07
Hotel dla psów (całodobowy) Słupsk, ul. Paderewskiego, tel. 842-84-14, 840-02-21, 0-603-070-170

PIZZA NA TEL.

Bar Pod Kasztanem, tel. 842-70-46, ul. Wojska Polskiego 52, specjalna oferta dla firm i przedsiębiorstw (dania gorące, sałatki)
Chata Macochy, ul. Wojska Polskiego 30a, tel. 840-22-80
Pinocchio, ul. Towarowa 2 (wejście od ul. Szczecińskiej) – tel. 841-19-98 (makarony i zestawy obiadowe)
Euro-Bar, ul. Tuwima 6, tel. 842-08-77 (zestawy obiadowe)
Presto, ul. Kotarbińskiego 8a, tel. 845-68-00
Kaspartino, ul. Szczecińska 61 a, tel. 843-46-33
Black Jack, ul. Ostroroga, tel. 843-03-46
Pizza Express, ul. Wojska Polskiego 26, tel. 840-06-13
Amphirion, ul. Grodzka 12a, tel. 840-24-96
Marco-Polo, ul. Bema 6, tel. 841-38-78
Roma, ul. Norwida 43, tel. 845-55-55
Norton, ul. Starzyńskiego 2, tel. 848-65-00
Merano, ul. Rzymowskiego 2a, tel. 845-53-53

OCHRONA ELEKTRONICZNA MONITORING

Lex Crimen (Patrol): Słupsk – 840-28-05; Sławno – 810-48-05; Koszalin – (0-prefiks-94) 342-28-83; Kołobrzeg – (0-prefiks-94) 354-21-67; Białogard – (0-prefiks-94) 312-25-35

POCZTA I TELEKOMUNIKACJA

ŚLUPSK, ul. Kołłątaja 31 (całś dobę) tel. 841-30-45; 842-52-47

DYŻURY APTEK

ŚLUPSK – oNowo-bramska, ul. Nowo-bramska 4, tel. 842-87-23; oRatuszowa, ul. Tuwima 4, tel. 842-49-57; oPrzy Placu Dębrowskiego, (wejście od ul. Przemysłowej) oTwarda codziennie 8-22, tel. 840-30-22
BYTÓW – oRodzinna, ul. Łęborska 13, tel. 822-72-02
CZŁUCHÓW – oOberland, ul. Długosza 29, tel. 834-17-52
ŁĘBORK – oBluszczowa, ul. Czołgostów, tel. 863-32-05
LEBA – oŚlowińska, ul. Kościuszki, tel. 866-13-65
MIASTKO – oCentralna, ul. Armii Krajowej 22, tel. 857-90-01
USTKA – oHerba Vitae, ul. Grunwaldzka 16c/1, tel. 814-70-48
WICKO – oPod Agawś, tel. 861-11-14, w godz. 8.15-17

WYSTAWY

ŚLUPSK: MUZEUM POMORZA ŚRODKOWEGO
Zamek Książąt Pomorskich, ul. Dominikańska 5-9: czynne w godz. 10-18: Skarby Książąt Pomorskich; Sztuka Pomorza XIV-XVIII w.; Witekacy (1885-1939) twórczość plastyczna; Salon sztuki XIX i XX w.; Młyn Zamkowy: Dawna i współczesna sztuka ludowa na Pomorzu Środkowym; Szli na Zachód osadnicy; Z kolekcji współczesnej sztuki ludowej i plastyki amatorskiej; Herbaciarnia w Spichlerzu, czynna codz. 10.30-20: oPolski Plakat ze zbiorów MPS w Słupsku; Galeria Bursztynowa, ul. Tuwima 9: Inkluzje roślinne i zwierzęce w bursztynie; Galeria Kameralna, ul. Partyzantów 31a, czynna w godz. 8-16; Mieczysław Kościelniak (1912-1993) – Portrety; Baszta Czarownic, al. F. Nullo 8, czynna w godz. 10-17: Małgorzata Dobrzyńska-Kojder – malarstwo
BYTÓW: Muzeum Zachodnio-Kaszubskie, tel. 822-26-23 w godz. 10-18: Kultura materialna Kaszubów bytowskich; Portrety Książąt Zachodniopomorskich; Wrzesień 1939 w malarstwie Zygryda Szycha
CZŁUCHÓW: Muzeum Regionalne, tel. 834-25-86 w godz. 10-16: Kultura materialna Ziemi Człuchowskiej; Pradzieje; Rzemiosło artystyczne XV-XIX wieku; Z dzieł miast i zamku; Jan B. Jakubowski – malarstwo i rysunek
KLUKI: Muzeum Wsi Słowińskiej, tel. 846-30-20 w godz. 9-18: Architektura i kultura materialna Słowińców; Pomorskie plenery
ŁĘBORK: Muzeum w godz. 10-16: Łębork w zabytkach i dokumentach (Łębork na starej fotografii); Alfred Lubocki – prace ludowe; Rzemiosło w pradziejach; Chęć kaszubska; Gabinet Paula Nipkowa (twórca telewizji); Pejzaż pomorski; Gótyk na Pomorzu; Galeria Stronie Schody: zmiana wystawy
SMOLDZINO: Muzeum Przyrodnicze Słowińskiego Parku Narodowego, tel. 811-73-68 czynne codziennie godz. 9-17
USTKA: Bałtycka Galeria Sztuki, ul. Zaruskiego 1a, czynna w godz. 10-16: Elżbieta Jabłońska – oHelp Yourself

KINA

ŚLUPSK: MILENIUM tel. 842-51-91 – Sala A – Pi-raci z Karaibów, godz. 17 i 20; Sala B – Sindbad..., godz. 15.30 i 17; Rekrut, godz. 18.30 i 20.30

USŁUGI POGRZEBOWE

ŚLUPSK: oKALLA, ul. Armii Krajowej 15, tel. 842-81-96; 0-601-928-600; infolinia bezpłatna – 0-800-186-750
oHADES, ul. Kopernika 15, tel. 842-98-91; całodobowo 0-601-663-796
oZIELEŃ, tel. 842-30-42, (całodobowo) tel. 0-502-525-005
oHERMES, ul. Obrońców Wybrzeża 1, (całodobowo) tel. 842-84-95; 0-604-434-441.

O wszelkich zmianach prosimy informować: tel. 842-51-95 lub pod adresem Słupsk, ul. Henryka Pobożnego 19.

(teb)

TVP 1

7.00 Wiadomości
7.05 Jak wychować tatę (2) - serial
7.25 Pavoncello - film obyczajowy, pol. 1967, reż. Andrzej Żuławski
8.00 Wiadomości
8.10 Prognoza pogody
8.15 Drożdże z Aleksandrem i Emilia - serial anim.
8.35 Duże oko: W trzcinach - program dla dzieci
8.40 Budzik - pr. dla dzieci
9.05 Program dla dzieci Cedric (2): Weźmiemy ślub - serial anim.
9.50 Polskie lektury obowiązkowe: Lalka (2/9) - serial obycz.
11.05 Telezakupy
11.20 A propos uczuć - film dokumentalny
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes - rolniczy magazyn informacyjny
12.25 Ginące światy (2/14): Góra tajemnic (2) - serial dokumentalny
12.55 Do przerwy 0:1 (4/7): Ucieczka - serial obyczajowy
13.25 Rodzinny puchar - program sportowy
14.05 Jak runęły wieże WTC? - film dok.
15.00 Wiadomości
15.10 Tour de Pologne
17.00 Telexpress
17.20 Sportowy Express
17.30 Gość Jedyński
17.40 Lokatorzy: Mężczyźni wola blondynki - serial komediowy
18.10 Jedno życie - film dokumentalny
18.40 Program publicystyczny
19.00 Wieczorynka: Misiolanki
19.30 Wiadomości
19.55 Sport: Pogoda
20.20 Agentka o stu twarzach (14) - serial sensacyjny
21.15 Sprawa dla reportera
21.45 Tygodnik polityczny Jedyński
22.35 Szerokie tory - cykl reportaży
23.05 Monitor Wiadomości
23.20 Kronika Tour de Pologne
23.35 Sytuacja rodzinna: Trochę wielkiej miłości - film obyczajowy, pol. 1976, reż. Paweł Kędzierski, wyk. Marian Opania, Halina Łabonarska
0.20 Minio - film dok.
1.20 Zakończenie programu

TVP 2

7.05 Studio urody - magazyn
7.15 Dwojka dzieciom: Opowieści z księgi cnót; Maly pingwin Pik-Pok; Lis Leon - serie animowane
8.00 M jak miłość (77) - serial obyczajowy
8.50 Pytanie na śniadanie - magazyn
10.25 Wywiady Barbary Walters: J. Travolta
10.40 Gwiazdy na arenie (1) - widowisko cyrkowe
11.30 Doktor Ewa (2/9): Cena lekcji - serial obyczajowy
12.15 Kochaj mnie (32) - telenowela
12.40 Telezakupy - magazyn reklamowy
13.00 Panorama
13.15 Złotopolscy (348): Wypędzony - telenowela
13.40 Sokole Oko (19/22) - serial przygodowy
14.35 W krainie władcy smoków (2/26) - serial przygodowy
15.00 Błękitna planeta (2) - serial dokumentalny
16.00 Panorama
16.20 Prognoza pogody
16.25 Film dla niesłyszących: M jak miłość (150) - serial obyczajowy (powt.)
17.15 Zielona karta - telenowela dokumentalna
17.50 Program lokalny
18.30 Panorama
18.55 Prognoza pogody
19.00 Wojciech Kilar: "September Symphony" - koncert
19.45 Czy musiało tak być? (2): Szybki jest ten świat - magazyn
20.00 Kuzyni - komedia obycz., USA 1989, wyk. Joel Schumacher, wyk. Ted Danson, Isabella Rossellini
22.00 Panorama
22.20 Sport telegram
22.30 Prognoza pogody
22.35 Stop! Reportaż
22.45 Zakrety losu: Mała Odessa - dramat sensacyjny, USA 1994, reż. James Gray, wyk. Tim Roth, Edward Furlong
0.25 Czy grozi nam dzieł zagłady? - film dokumentalny
1.20 Kryminalne zagadki Las Vegas (2/23) - serial kryminalny
2.05 Zakończenie programu

POLSAT

6.00 Piosenka na życie
6.45 TV Market - magazyn reklamowy
7.00 Power Rangers (249) - serial fantastyczny (powt.)
7.30 Tajemniczy rycerze (40) - serial przygodowy (powt.)
8.00 Piątka nieustraszonych (5) - serial SF (powt.)
9.00 Świat według Kiepskich - serial komediowy (powt.)
9.45 Idol 3 - program rozrywkowy (powt.)
10.45 Najzabawniejsze zwierzęta świata - program rozrywkowy
11.15 Awantura o kasę - talkshow
12.15 Samo życie (243) - serial obyczajowy (powt.)
12.45 Amor latino (78) - telenowela
13.35 TV Market - magazyn reklamowy
13.50 Czułość i kłamstwa (52) - serial obyczajowy
14.20 Power Rangers (250) - serial fantastyczny
14.45 Transformery (4) - serial animowany
15.10 Rodzina zastępcza (141) - serial komediowy (powt.)
15.45 Informacje
16.10 Interwencja - reportaż
16.30 MacGyver (87): Legenda o Świętej Róży (2) - serial sensacyjny
17.30 Hugo Express
17.55 Drogówka - magazyn policyjny
18.30 Informacje, Sport
19.05 Prognoza pogody
19.15 Miśja w czasie 3 (65) - serial SF
20.15 Świat według Kiepskich - serial komediowy
20.55 Samo życie (244) - serial obyczajowy
21.30 Studio LOTTO
21.40 Idol 3 - program rozrywkowy
22.40 Z archiwum „X” (54) - serial sensacyjny
23.40 Biznes Informacje
24.00 Prognoza pogody
0.10 Graffiti - program publicystyczny
0.25 Eden (7, 8, 9) - serial erotyczny
1.55 Aquaz Superchat
4.30 Magazyn religijny
5.30 Zakończenie programu

TVN

5.20 Uwaga! - magazyn
5.40 Ścieżki miłości (104/150) - telenowela (powt.)
6.30 Telesklep
7.10 Córka przeznaczenia (56/110) - telenowela (powt.)
8.00 Brzydula (57/169) - telenowela (powt.)
8.50 Wunschpunsch (52-ost.) - serial animowany
9.15 Tele Gra - teleturniej
10.15 Telesklep
11.15 Rozmowa w toku - talkshow
12.15 Na Wspólnej (139) - serial obycz. (powt.)
12.45 Szpital pod palmami (7/18) - serial przygodowy
13.45 Wunschpunsch (52-ost.) - serial animowany (powt.)
14.10 Brzydula (58/169) - telenowela
15.00 Przygody Supermana (63/66) - serial przygodowy
16.00 TVN Fakty, Pogoda
16.20 Córka przeznaczenia (57/110) - telenowela
17.10 Ścieżki miłości (105/150) - telenowela
18.00 Rozmowa w toku - talkshow
19.00 TVN Fakty
19.30 Sport
19.40 Pogoda
19.45 Uwaga! - magazyn
20.10 Na Wspólnej (140) - serial obyczajowy
20.40 Prawdziwe historie: Rodzinna tragedia - Historia Eliana Gonzalesa - dramat obycz., USA 2000, reż. Christopher Leitch, wyk. Esai Morales, Alec Roberts
Eliana Gonzales wraz z matką usiłują uciec z Kuby. Niestety, podczas podróży kobieta tonie. Chłopiec szczęśliwie zostaje ocalony przez ratowników u wybrzeża Florydy. Niebawem pomiędzy mieszkającym na Kubie ojcem Eliana a krewnymi z Miami rozpoczyna się walka o prawa do opieki nad dzieckiem. Sprawa nabiera międzynarodowego rozgłosu.
22.30 Cela - reportaż
23.00 TVN Fakty Wieczorne
23.25 Na celowniku (21/22) - serial sensacyjny
0.20 Zmagania miast - teleturniej
1.25 Nic straconego - programy powtórkowe

TVN 7

7.30 Z pierwszej strony (2/22) - serial komediowy (powt.)
8.00 Alf (19) - serial komediowy (powt.)
8.30 Tajemnice pocałunku - telenowela (powt.)
9.20 Miłość i przeznaczenie - telenowela (powt.)
10.15 Lamiśłowska - teleturniej
11.00 Żar tropików (65) - serial sensac. (powt.)
11.55 Virginia (122/135) - telenowela
12.45 Telesklep
14.30 Tajemnice pocałunku (39/99) - telenowela
15.20 Miłość i przeznaczenie (50/75) - telenowela
16.10 Jak zostać gwiazdą (10/13) - serial (powt.)
16.40 Alf (20) - serial komed.
17.10 Mściciel (14/16) - serial sensac. (powt.)
18.10 Żar tropików (66-ost.) - serial sensacyjny
19.10 Z pierwszej strony (3/22) - serial komed.
19.40 Jak zostać gwiazdą (11/13) - serial komed.
20.10 Bonanno - Historia Ojca Chrestnego (3) - film sensacyjny, ameryk.-kanad. 1999, reż. Michel Poulette, wyk. Tony Nardi, Bruce Ramsay
Joseph Bonanno był jednym z najmłodszych i najbardziej fascynujących szefów mafii. Film przedstawia jego losy od dzieciństwa po starość. Jego związki ze zorganizowaną przestępczością zaczęły się już w chwili urodzenia, gdy jego ojciec postanowił nowo narodzonemu synowi nadać imię boska konkurencyjnej rodziny mafijnej, by zakończyć krwawą rywalizację. Ten gest na zawsze zmienił losy młodego Josepha.

TVN 3

6.50 Echa dnia - program publicystyczny
7.15 Telezakupy
7.30 Kurier - program informacyjny
7.40 Prognoza pogody
7.45 Panorama
8.00 Tygodnik gospodarczy (powt.)
8.15 Kwiaty i ogrody - program poradnikowy (powt.)
8.30 Kurier - program informacyjny
8.40 Prognoza pogody
8.45 Gość dnia - wywiad
9.00-16.00 Transmisja obrad Sejmu RP
9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30
Kurier - program informacyjny
16.00 Gość Trójki - wywiad
16.15 Panorama
16.15 Prognoza pogody, Wiadomości sportowe
16.30 Kurier - program informacyjny
16.40 Prognoza pogody
16.45 Rozmowa dnia
17.00 Złote nieznane - reportaż
17.30 Kurier - program informacyjny
17.45 Prognoza pogody
17.50 Magazyn elbiński
18.00 Panorama
Prognoza pogody, Wiadomości sportowe, Punkt
18.30 Kurier kulturalny
18.40 Prognoza pogody
18.45 Kość niezgody - program publicystyczny
19.10 Co mnie gryzie? - program społeczny
19.30 Telezakupy
19.45 Rozmowa dnia
20.00 Mistrzostwa Europy w Siatkówce Mężczyzn - mecz Polska - Serbia i Czarnogóra
22.00 Panorama
Prognoza pogody
22.15 Patrol Trójki - mag.
22.30 Kurier - program informacyjny
22.45 Kurier sportowy
23.00 Studio pogoda
23.10 Spowiedź mordercy - film sensacyjny, USA 1986, wyk. Robert Bierman, wyk. Lesley Ann Warren, Peter Weller
0.50 Teleśmiechy (3/8) - serial komediowy
1.15 Zakończenie programu

HALLMARK

7.00 Anastasia: Tajemnica Anny (1/2) - dramat biograficzny, ameryk.-aus. 1986
8.30 Po przejściach - dramat obyczajowy, USA 2001
10.15 O Osmondach inaczej - film biograf., USA 2001
12.00 Detektyw w sutannie 2 (1) - serial sensac.
13.00 Córki McLeoda (29) - serial obyczajowy
13.45 Dr Quinn (74) - serial
14.30 Anastasia: Tajemnica Anny (1/2) - dramat biograficzny, ameryk.-aus. 1986
16.15 Po przejściach - dramat obyczajowy, USA 2001
17.45 Córki McLeoda (29) - serial obyczajowy
18.30 Dr Quinn (74) - serial
19.30 Miłość czy pieniądze? - film obyczajowy, ang. 2001
21.15 Przełom - dramat obyczajowy, USA 2003
23.00 Od brzegu do brzegu - dramat obyczajowy, USA 2003
0.45 Miłość czy pieniądze? - film obyczajowy, ang. 2001
2.30 Przełom - dramat obyczajowy, USA 2003

POLSAT SPORT

9.00 Piłka nożna: Mecz towarzyski Portugalia - Hiszpania (powt.)
10.50 Futbol Mundial
11.20 Siatkówka: Turniej eliminacyjny Grand Prix 2003 - mecz Polska - Grecja (powt.)
13.20 Tenis ziemny: Turniej Wimbledon 2003 - finał mężczyzn
15.45 Bundesliga
16.30 K.O. TV
17.00 Boks z archiwum (68)
18.00 Żużel: Ekstraliga - mecz Apator Toruń - Atlas Wrocław (powt.)
20.00 Siatkówka: Turniej eliminacyjny Grand Prix 2003 - mecz Polska - Rosja (powt.)
22.00 Boks z archiwum (67)
23.00 Futbol Mundial
23.30 K.O. TV
0.30 Piłkarski salon
1.30 Siatkówka: Turniej eliminacyjny Grand Prix 2003 - mecz Holandia - Rosja (powt.)

TV VECTRA

17.15-18.25 Dziś w programie: Obserwator - serwis informacyjny i prognoza pogody; Studio sport; Moja metamorfoza - program rozrywkowy; Muzyczne życzenia - wideoklipy

EUROSPORT

8.30 Jeździectwo: Zawody Pucharu Narodów Samsunga w Rotterdamie
9.30 Piłka nożna: Droga do Euro 2004 - eliminacja (powt.)
11.30 Judo: Mistrzostwa Świata w Osace
13.30 Piłka nożna: Droga do Euro 2004 - eliminacja (powt.)
15.30 Kolarstwo: Vuelta a Espana - jazda na czas
17.45 Siatkówka: Mistrzostwa Europy mężczyzn - mecz Grecja - Rosja
19.30 Siatkówka: Mistrzostwa Europy mężczyzn - mecz Francja - Czechy
20.00 Siatkówka: Mistrzostwa Europy mężczyzn - mecz Jugosławia - Polska
22.00 Kajakarstwo: Mistrzostwa Świata w Gainsville
23.00 Wiosportu
23.15 Boks: Walki zawodowe (powt.)
1.15 Wiadomości Eurosportu
1.30 Zakończenie programu

RADIO ŚLUPSK 95,3 FM

6.30-14.30 Co godzinę wiadomości lokalne. 7.00-10.00 Program miejski. 10.00-11.00 Studio Kontakt. 15.30-16.00 Muzyczna Bitwa. 16.00-18.00 Program reporterów Atut. 18.00-20.00 Navigator - muzyczna audycja dla młodzieży. 21.00-22.00 Spotkania z muzyką - prezentacja muzyki poważnej. 22.00 Dobry wieczór Europo.

SPRZEDAŻ

SAMOCOHODY

SAMOCOHODY UŻYWANE

1. SIENA 1,6 HL ROK PROD. 1998 PRZEBIEG 81.000 KM **CENA 16.900 ZŁ (GWARANCJA)**
2. CITROEN 1.1 AX 5D ROK PROD. 1995 PRZEBIEG 128.000 KM **CENA 11.500 ZŁ**
3. DAEWOO NUBIRA COMBI VAN, ROK PROD. 2000 PRZEBIEG 102.500 KM **CENA 28.900 ZŁ**
4. SEICENTO 1.1. SX ROK PROD. 2001 PRZEBIEG 36.000 KM **CENA 21.000 ZŁ (GWARANCJA)**
5. SEICENTO 0.9 OLIMPIA ROK PROD. 2000 PRZEBIEG 58.000 KM **CENA 16.500 ZŁ (GWARANCJA)**
6. DUCATO 2.8 JTD FURGON ROK PROD. 2003 PRZEBIEG 0 KM **CENA 57.300 ZŁ + VAT (GWARANCJA)**
7. PUNTO 1,9 D VAN ROK PROD. 2003 PRZEBIEG 11.000 KM **CENA 30.300 ZŁ + VAT (GWARANCJA)**
8. NISSAN MICRA 1,0 COMFORT ROK PROD. 2001 PRZEBIEG 42.000 KM **CENA 25.200 ZŁ (GWARANCJA)**
9. CINQUECENTO 0.7 ROK PROD. 1998 PRZEBIEG 38.000 KM **CENA 11.500 ZŁ (GWARANCJA)**
10. CINQUECENTO 0.7 ROK PROD. 1998 PRZEBIEG 48.000 KM **CENA 11.000 ZŁ**

FIAT
AUTORYZOWANY DEALER FIAT

AUTO-CENTRUM GP Koszalin
ul. Morska 49, tel. 345-30-07, 343-27-91

u-367

126P (1989), tanio! 0-59/84-52-887.

126P (1991), 059/840-23-34.

126P elx, (1996), przebieg 52 000. 059/845-39-08 po 15.

AMC Auto - Handel Komis Etc, Suchecy. Odkup aut za gotówkę, zamiana i sprzedaż komisowa bez dodatkowych opłat. Atrakcyjne warunki kredytowania. Koszalin, Gnieźnieńska 18, tel. 34-60-659, tel./fax 34-62-060.

CITROEN SAXO! Wyjątkowe bezpieczeństwo, wyposażenie i komfort. Nie musisz kupować, możesz wygrać w loterii „Głosu Pomorza”. Start 12 września.

DAEWOO lanos (1999), Słupsk 0-601-641-001.

FIAT 126 el, (1995), 0-607-964-739.

FORD fiesta 1,1 (1981), tanio. 0-600-374-907.

GOLF II (1989), 1,6D na części, 1,8D ford. 316-22-94, 0-505-673-235.

IVECO turbo daily, (1996), skrzynia - plandeka, pomniejszona ładowność do 3,5 mc. 0-601-83-29-86.

KREDYTY samochodowe - nowe, używane; hipoteczne, gotówkowe. Słupsk, Sienkiewicza 3, 0-59/842-58-86.

MERCEDES 207D (1983). Tanio. 0-502-324-474.

OPEL astra 1.4 (1997), 5-drzwiowy - 17-500. 0-501-186-015.

OPEL astra kombi 1,4 (1998). 0-602-159-108.

OPEL astra kombi 1,7 TD (1993), Koszalin, tel. 0502 675 689.

OPEL vectra 1,6 (1994). 0-601-811-705.

Inpro Marek Wójcik
dstrybutor programów
Systemu Zarządzania SYMFONIA
Finanse i Księgowość,
Mała Księgowość,
Kadry, Płace, Płace, Handel i in.
sprzedaż, wdrożenia, szkolenia,
tel. 604 517 061; (59) 840 44 49

BH3471

SKODA 130 po remoncie, tanio. 0-59/846-29-91.

STAR 1142 (1992), przyczepa. Kolobrzeg, 0-605-306-694.

SUPEROKAZJA! T-4 1.9TD (1998) podwójna kabina. 0-603-075-745, 0-59/84-571-25.

URSUS 1614 (1989), zetor 8145 (1992). 0-601-644-957.

VW transporter 1989, 059/ 810-86-97.

AUTO-MOTO

! AUTO - DOMASZ tłumiki, amortyzatory, hamulce, zawieszenia, części eksploatacyjne, Bolesławice, 841-53-53. Słupsk, Bałtycka 8b, 841-48-42.

AUTA NA GAZ (BRC). NAJTANIEJ! RATY.
KOBYLNICA, WIDZIŃSKA 23,
0-602-644-337.

AUTO-CZĘŚCI „DANIELS”
0-59/84-29-766.

AUTO-CZĘŚCI daewoo, kia, japońskie.
Koszalin, Jaśminowa 22, 094/340-37-15.

AUTOKLIMATYZACJA - serwis. Słupsk, Wileńska 12 B, 059/840-38-30, 0-601-789-892.

PRZYCIEMIENIE szyb samochodowych - promocje - Z. Augusta 25, 059/84-30-411.

TACHOGRAFY - taksometry fiskalne - kasy, Tachotronic, Szczecińska 38, 094/346-51-98, 0-602-461-398.

DOMY

BLIŹNIAK k/ Damna, WEX 8411-029.

BLIŹNIAK w budowie. Koszalin, 343-18-80.

DOM do remontu + działka 10 arów - Trzebielino. 0-59/844-48-61, 0-602-47-88-39.

DOM komfortowy. 059/842-70-17
www.gielda-nieruchomosci.slupsk.pl

DOM, (os. Niepodległości). 0-602-748-515.

KRZYŃIA całoroczny, WEX 8411-029.

PIĘKNE posiadłości - Słupsk, okolice. REMID, 0-59/842-33-90, 0-606-21-20-04.

PILNIE! Szerogowiec skrajny, stan surowy zamknięty - Ustka. 0-604-088-121.

POSZUKUJEMY ofert sprzedaży domów. MERKURY, Słupsk, 840-32-32.

WOLNO stojący - Dębica, połowy bliźniaków Siemianice oraz Wiklino. MERKURY, Słupsk, 840-32-32.

MIESZKANIA

842-80-75. DWUPOKOJOWE - (NORWIDA) - WGN

AJ-POLAŃSCY 059/ 8402-402
CZTEROPOKOJOWE: NORWIDA 80.000, PARKOWE 170.000.

AJ-POLAŃSCY 059/8402-402
DWUPOKOJOWE: SOLSKIEGO 43 000, ZATORZE ROZKŁADOWE, 53.000.

AJ-POLAŃSCY 059/8402-402
TRZYPOKOJOWE: NOWOBRAŃSKA 75.000, ROWECKIEGO 75.000.

AJ-POLAŃSCY NIERUCHOMOŚCI
059/8402-402. POSZUKUJEMY NOWYCH OFERT.

APARTAMENTY. Sklepy. Ustka.
www.gielda-nieruchomosci.slupsk.pl,
059/842-70-17, 0-605-73-23-55.

BEZCZYNOSZOWE. ARKA, 0-59/845-55-52.

CZTEROPOKOJOWE (127) - plac Broniewskiego. Słupsk, 842-39-44, 0-601-67-16-67.

CZTEROPOKOJOWE + garaż, IV piętro. Koszalin, 341-63-55, 0-601-312-903.

CZTEROPOKOJOWE I piętro - Niepodległości (Budzińskiego) oraz Szczecińska. Dwupokojowe (53) Kotarbińskiego, inne - wsie. MERKURY, Słupsk, 840-32-32.

CZTEROPOKOJOWE I piętro (72,2). Słupsk 0-603-695-053.

CZTEROPOKOJOWE. 0-59/84-288-62.
DWUPOKOJOWE (47,5). 059/844-13-65, 0-606-107-822.

DWUPOKOJOWE 3 Maja (32) wieżowiec, X piętro, 40 000. Zygmunta Augusta (43 m²) 48 000. 059/842-26-85.

DWUPOKOJOWE. Trzypokojowe. Czteropokojowe. 059/84-270-17.
www.gielda-nieruchomosci.slupsk.pl

JEDNOPOKOJOWE (31) lp, wysoki standard. Słupsk 0-606-17-34-13.

JEDNOPOKOJOWE (Ostroroga), 27 000. 0-503-054-775.

MIESZKANIE, 059/84-270-17
www.gielda-nieruchomosci.slupsk.pl

POSZUKUJEMY ofert sprzedaży mieszkań Słupsk - Ustka. MERKURY, Słupsk, 840-32-32.

SŁUPSK, M3, garaż, meblościanka. 0-501-641-014.

SM „Dom nad Słupią” planuje budowę mieszkań, 1406 - 1554 zł/mkw. 0-59/843-01-54.

SUPERLOKALIZACJA - czteropokojowe w centrum Słupska. 0-59/842-46-59, 0-607-920-696.

OKNA DREWNIANE
NATURALNA ELEGANCJA
Trwałość, estetyka, funkcjonalność

MS
FABRYKA OKIEN • POMORSKA

www.ms.pl ☎ 0 801 608 608

Słupsk ul. Wojska Polskiego 29 tel. 059 8413072;
ul. Sienkiewicza 5 tel. 059 8420207; Ryszard Kaniak tel. 602 171 541; Koszalin ul. Gnieźnieńska 57 tel. 094 3426877

TRZYPOKOJOWE - Gryfki 66 000.

Czteropokojowe - Solskiego. Poszukujemy nowych ofert. 84-11-662
Krynicky-Nieruchomości.

TRZYPOKOJOWE (Nowowiejska). Słupsk, 842-39-44, 0-601-67-16-67.

TRZYPOKOJOWE Wiatraczna, Piłsudskiego, Michałowskiego, Reymonta, WEX 8411-029.

DZIAŁKI

9 arów, rozpoczęta budowa, ogrodzona, przyłącza. Kobylnica, Krzywa 6.

DZIAŁKA budowlana (1500) Siemianice. 0-693-125-136.

DZIAŁKA budowlana (67 arów), ładnie położona, blisko lasu i rzeki - Dębica Kaszubska. 0-694-897-846, 0-606-539-167.

DZIAŁKA budowlana z domkiem letniskowym nad jeziorem w Gliźnie. 0-609-567-957, 0-695-476-854.

DZIAŁKA uzbrojona - osiedle Kwiatowe Kobylnica. 0-59/840-12-91, 0-601-55-10-41.

DZIAŁKA uzbrojona (530) - Ustka. 0-602-59-39-62.

DZIAŁKI letniskowe na raty, jezioro, infrastruktura. 0-602-310-742.

DZIAŁKI w Lipnicy - piękne tereny (las, jeziora) pod zabudowę oferuje tanio właściciel 059/840-114, 0-602-77-33-73. www.dwl.pl.

ROWY (500). REMID, 0-59/842-33-90, 0-606-21-20-04.

TANIO budowlana, uzbrojona. 0-600-356-616.

RÓŻNE

! CERAMIKA SANITARNA. KOTŁY, GRZEJNIKI, INSTALACJE C.O., OGRZEWACZE WODY. DOMGAZ PRZEMYSŁOWA PARKING BIEDRONKI. 059/84-02-730.

OKAZJA!!!
technika
ROMANOWSKI
grzewcza
PODGRZEWACZE
wody użytkowej
renomowanych marek

JUNKERS **Vaillant**

MONTAŻ GRATIS!!!
Słupsk ul. Piłsudskiego 9
tel./fax (0-59) 843 83 69

! Junkersy (termy) gazowe - duży wybór - najtaniej. Montaż tylko 60 zł - Domgaz, Przemysłowa (parking Biedronki). 059/84-02-730.

BILARD. 0-504-834-075.

DREWNO kominkowe, tanio! 0-505-095-944.

GARAŻE - blaszaki najtaniej! Transport, montaż w cenie! 094/35-42-023, 090/343-975, 058/76-29-512.

KAMIEŃ łupany różnej grubości, 0506-46-45-11.

KSEROKOPIARKI, faksy. Promocja! 094/343-53-73.

KURKI, 17 tygodni. 091-64-07-81.

KUTE ogrodzenia, bramy garażowe. Słupsk, 059/84-81-180.

MASZYNE do kebaba kupię. 0-600-977-773.

MEBLE sosnowe. Koszalin, Morska 53A

MEBLOŚCIANKA, stół, krzesła, 350 zł. 059/84-30-613.

PIEC na olej opałowy „Weissmann” jednofunkcyjny. 0-59/811-52-79.

SIATKA ogrodzeniowa. 0-59/846-11-10.

SIATKI, słupki - produkcja. Transport gratis. 0-59/810-29-07.

SILNIK do motorówki 1,5 PS. 0-505-78-33-93.

SKLEP Muzyczny „Muzykorama”. Tanio. D. H. „Alex”, Słupsk, 059/848-52-23.

SKLEP z artykułami AGD i sprzętem biurowym z wyprzedzą. Zapraszamy! Najniższe ceny w mieście! 094/343-25-97.

0603-767-991
AUTA POWYPADKOWE USZKODZONE ROZBITE
Płatne gotówką!
G2453

FIRMA SKUPUJE SAMOCOHODY POWYPADKOWE I USZKODZONE. SŁUPSK, 845-60-00, 0-604-913-453.

POWYPADKOWE kupię. 0-59/811-91-50, 0-606-20-60-77.

MIESZKANIA

DWU - trzypokojowe kupię. Słupsk, 0-502-249-815.

KUPIĘ czteropokojowe, pięciopokojowe, 059/84-44-031.

TRZYPOKOJOWE (parter - I) Zatorze. Dwupokojowe - centrum, Piastów. 84-11-662 Krynicky-Nieruchomości.

TRZYPOKOJOWE (Słupsk). 059/844-13-65.

TRZYPOKOJOWE, czteropokojowe w Słupsku. 0-59/84-87-048, 0-606-44-28-43.

RÓŻNE

ANTYKI, meble, wszystkie starocie, itp. 0-694-226-983.

BRZYKĘ. 0-603-093-397.

KUPIĘ gaz do żuka. Tanio. 0-501-333-587.

WAGĘ elektroniczną. 0-601-779-055.

WYPOSAŻENIE sklepu mięsnego. Materiały budowlane (z demontażu). 0-505-171-321.

ZAMIANA

MIESZKANIA

DWUPOKOJOWE (34), II lp, Wiejska, spółdzielcze własnościowe zamienię na większe, parter z dopłatą. 059/84-12-197.

NIERUCHOMOŚCI



Stowarzyszenie
Środkowo-Pomorskie
Pośredników w Obrocie
Nieruchomościami

SPPON

DELTA 0-59/84-234-00.
www.delta.slupsk.pl

KRYNICKI-NIERUCHOMOŚCI.
Słupsk, 84-11-662.
www.krynicky.com.pl

MERKURY, 840-32-32.
www.merkury-slupsk.gratka.pl

OMEGA 059/ 84-14-420
www.nieruchomosci.slupsk.pl

WEX 8411-029 www.wex.com.pl

AGENCJE

! 059/840-25-40

„Enigma” Nieruchomości.

! REMID. 0-59/842-33-90, 0-606-21-20-04, SIENKIEWICZA 20. POSZUKUJEMY NOWYCH OFERT.
WWW.REMID.SŁUPSK.PL

GIEŁDA NIERUCHOMOŚCI, W. Polskiego 38, 059/84-270-17, 0-607-56-83-79, www.gielda-nieruchomosci.slupsk.pl

NIERUCHOMOŚCI - Kaczyńska 059/84-12-583.

WWW. ARKA. SŁUPSK. PL

SPRZEDAM

3-POKOJOWE Koszalin (46), parter. 0-504-487-640.

ATRAKCYJNE pomieszczenie, prąd, woda, c. o. 0-602-803-352.

BOKS „Manhatan”, tanio. 0-59/846-52-32 po 18-tej.

BOKS Wokulski, 30 m, 10.000. 059/8-442-146.

GARAŻ - Słupsk, 3 Maja, tanio (możliwość rat). 0-601-651-343.

GARAŻ (Ogrody) w Kolobrzegu sprzedam, 094/35-289-60: 8 - 16.

GARAŻ (Szczecińska, koło TBS). 0-59/84-39-921, 0-503-932-799.

GARAŻ (Wileńska). 0-59/842-81-37.

GARAŻE Grunwaldzka 6 000, podwójne 10 000. 059/842-26-85.

NOWY budynek + duża załesiona działka blisko Słupska. 0-502-918-2

W dniu 13.08.2003 r. Sąd Rejonowy w Koszalinie V Wydział Gospodarczy otworzył postępowanie układowe między dłużnikiem Marek Fellmann, Wiktor Arkusiński spółka cywilna „TRANZY” w Kołobrzegu -Budzistowie a jej wierzycielami.
Sygn. Akt 17/03
1. wyznaczył SSR Marię Annę Majewską-Jurys Sędzią Komisarzem
2. wyznaczył Grażynę Kozłowską nadzorczą sądowym
3. wyznaczył termin sprawdzenia listy wierzytelności na dzień 17.09.2003 r. godz. 11.00 w Sądzie Rejonowym w Koszalinie ul. Grottego 4.

!! PRALKONAPRAWY. 059/844-22-46.

ŻALUZJE, ROLETY, OKNA

!!! 059/842-35-34 „Gama - Color”. Rolety na okna PCV, rolety zewnętrzne, moskitiery, żaluzje, markizy. Promocja! Morcinka 21.

!! 0-59/841-79-00, 0-601-652-588. Letnia promocja rolet na okna PCV, rolety zewnętrzne, verticale. „BLIŹNIAK”, Chodkiewicza 20.

!! Linda, żaluzje, verticale, rolety. Słupsk, Żółkiewskiego, 059/84-37-373.

! ORTIS. OKNA DREWNIANE I PCV. 059/840-39-18

84-24-884 Słupsk - żaluzje, rolety, markizy, napędy, bramy.

AUTO -Glas - szyby. Słupsk, Gdańska 8, 059/84-25-029.

BRAMY SEGMENTOWE - PROMOCJA - 4 CM OCIEPLENIA - OD 1990 ZŁ BRUTO Z MONTAŻEM. GARAŻE, DRZWI, OKNA, ROLETY. MEGA 059/842-96-33, 842-96-40

NAJTAŃSZE okna PCV - veka i rolety płócienn. Słupsk, Sławno, Ustka 059/840-31-96.

OKNA + montaż. 0-59/84-00-202.

OKNA, drzwi Porta, rolety, vertikale. Słupsk W. Polskiego 32 059/84-14-446.

SZKLARSKIE, lustra. Koszalin, Miła, 341-08-65.

DRZWI, PODŁOGA, ŚCIANA

BEZPŁATNE cyklowanie, układanie parkietu. 0-59/84-32-038, 0-601-61-40-93.

PARKIETY. Podłogi egzotyczne. Hurtownia Noskowskiego k/Słupska. 059/810-88-19, 0-605-836-455. Koszalin, Szczecińska 70, 094/346-76-54.

CZYSZCZENIE

DYWANY, tapicerki. 0-59/841-20-50, 0-694-331-161.

DYWANY, wykładziny. 059/84-21-189, 0-691-512-136.

DYWANY. 0-59/84-38-911.

DYWANY. 341-08-84, 0-602-504-311

ALARMY, MONITORING

AUTAAARMY. Słupsk, 0-59/84-11-604.

AUTOZABEZPIECZENIA. Radioodtwarzacz. Auto -Plus 059/841-41-45.

TRANSPORT

! 0-602-33-22-23 Przewoźnicy, winda.

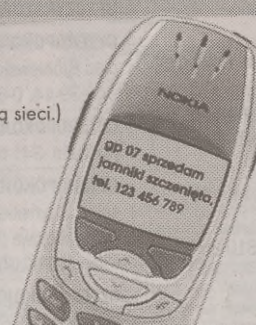
0-602-284-693 Meblowozem - przewoźnicy, winda.

BERLIN - bus mercedes, Miastko - Bytów - Słupsk - Koszalin, okolice, tanio na miejsce. 0-602-112-581.

Wyślij SMS-em ogłoszenie drobne do „Głosu Pomorza”

głos Pomorza

1. Wpisz w telefonie komórkowym SMS o treści: **gp numer rubryki treść ogłoszenia**
2. Wyślij ten SMS na numer **2800** (koszt wysłania zwykłego sms-a zgodny z taryfą sieci.)
3. Otrzymasz dwa sms-y zwrotne. Pierwszy informacyjny, a drugi z kodem aktywacyjnym
4. Po otrzymaniu sms-a z kodem aktywacyjnym odeślij go na numer **7928** (koszt 9 zł + VAT)
5. Otrzymasz następnie sms-a informującego o publikacji ogłoszenia.



Twoje ogłoszenie znajdzie się w „Głosie Pomorza” w najbliższym możliwym terminie
Dopuszczalna liczba znaków w SMS-ie wraz ze spacjami, interpunkcją, kodem gazety i numerem rubryki nie może przekroczyć 100 znaków
Regulamin przysyłania SMS-ów dostępny w Biurach Ogłoszeń „Głosu Pomorza” i na stronie internetowej gazety: <http://www.glos-pomorza.pl>

Już aktywne rubryki
02 Kupno
05 Używane Sprzedam
06 Używane Kupię
07 Zwierzęta
08 Rolnictwo
11 Bank Kwater
12 Rozrywka
14 Poznajmy Sie
16 Komputery

D1039

ENTRANS - usługi dźwigowe do 8 t, transport od 1,5 t do 6 t. 059/841-69-53, fax 841-69-48.

OSOBOWYM, dostawczym, faktura. 059/846-11-10.

PRZEPROWADZKI meblowozem. 0-605-403-555.

TRANSPORT, tanio 8 t. 059/84-75-183.

WYNAJMY okolicznościowe kraj i zagranicą PKS Koszalin, 34-78-781.

REMONTY

059/843-92-31, 0-607-288-199. Gazowe, c.o., hydrauliczne.

CYKLINOWANIE bezpyłowe. Układanie. Słupsk, 0-59/843-43-20, 0-601-64-10-92. Kaliszewski.

DEKARSKIE i ogólnobudowlane. 0-606-43-21-08.

DEKARSKIE, ogólnobudowlane. 0-696-157-199.

FIRMA remontowo-budowlana. Referencje. 0-694-154-233, 0-59/84-71-690.

GLAZURA. 0-602-492-089.

GLĄDZIE, tania! 0-59/84-213-36, 0-505-288-005.

HYDRAULICZNE - kompleksowo, tanio. 0-59/842-42-28.

HYDRAULICZNE, elektryczne. 0-503-587-156, 0-59/84-20-397.

REMONTY - tania. 0-504-422-705.

REMONTY A-Z. 0-59/84-03-135, 0-504-722-349.

RÓŻNE

! NAJTANIEJ MATERIAŁY HYDRAULICZNE. HURTOWNIA SANTEX I POZNAŃSKA 42. PRZY SALONIE SEATA. NIE POMYL FIRM - ZAPŁACISZ DROŻEJ, 059/84-13-260. PLAC BRONIEWSKIEGO 14, 059/842-85-10.

ELEKTRONARZĘDZIA, 094/340-45-74, e-mail: kolankowski@wp.pl

INSTALACJE wod. C. O. 059/84-12-497, 0-605-329-072.

MEBLE kuchenne na wymiar, rabat 10% + projekt, montaż gratis. 059/841-48-69, Słupsk, www.kostol.com.pl

MEBLE na miarę, kuchenne, łazienkowe, wysoka jakość, niskie ceny. Słupsk, 84-40-173, 0-600-43-42-76.

MEBLE na wymiar: kuchenne, łazienkowe, szafy, garderoby, lustra kryształowe. Promocja - montaż gratis! „KRYSTOM”. Koszalin, Wąwózowa 15A, (094) 3410-354.

NAGROBKIE granitowe. GRANIMAR, Koperska 2, 0-59/841-01-19.

POLBRUK - granit układam. 0-604-149-691.

RENOWACJA mebli. Tania. 0-59/845-21-12, 0-504-96-26-82.

SCHODY - producent. 059/842-66-71.

SIATKI, słupki, produkcja. PRODRUT, Słupsk, Raszyńska 6D, 059/842-87-55.

STROJENIE instrumentów klawiszowych. 0-606-10-69-85.

SZYCIE kolder, czyszczenie pierza. Sprzedaż wyrobów gotowych. Słupsk, Tuwima, 059/84-278-73.

NAUKA

CENTRUM NAUCZANIA JĘZYKA ANGIELSKIEGO PROGRESS

• ZAPISY
• WE WRZEŚNIU
• I RATA
• W PAŹDZIERNIKU
• RYTY
• MIESIĘCZNE 0%
• KADRA
• ANGLJOJEZYCZNA
Zapisy w godz. 16 - 19
Słupsk, ul. Szczecińska 57 (ZDZ)
ul. Garncarska 4 (NOT)
nowo otwarta filia
0 59 845 22 55 (od 16 do 19)
0 603 88 11 18
e-mail: progress.lingo@interia.pl

! Angielski, niemiecki, francuski, inne również metoda Callana, SML Galeria EMKA. 094/347-73-13.

OKNA PCV

TUR-PLAST®

CZAPLINEK

www.tur-plast.com.pl

BIURA HANDLOWE:

KOŁOBRZEG

ul. Koszalińska 52 c
TEL. 354-55-13

KOSZALIN

ul. Lechicka 39
TEL. 342-09-45

CZAPLINEK

ul. Pławieńska 7
TEL. 37 544 95

reklama

Zapraszamy do najtańszych szkół średnich w roku szkolnym 2003/2004 w systemie dziennym i zaocznym

Uwaga!

ETNA

KOSZALIN
ul. Bat. Chłopskich 79
(dawna ul. Hibnera)
tel. 346-14-61
ul. Wojska Polskiego 36
(w SP nr 7)
tel./fax 347-13-39
DARŁOWO, Chopina 4
tel. 314-25-15, 314-28-99
(budynek ZSO, pokój administracji szkoły)
BOBOLICE, plac Zwycięstwa 5
tel. 347-71-54 do 56
POLANÓW, Wolności 14
tel. 318-83-74
www.etna.slack.pl

na kierunku:

- TECHNIK EKONOMISTA
- TECHNIK HANDLOWIEC
- TECHNIK BUDOWNICTWA
- TECHNIK ELEKTRYK
- TECHNIK FRYZJERSTWA

Liceum Profilowane dla młodzieży o różnych specjalnościach po gimnazjum
Gimnazjum dla młodzieży po SP (obiekt chroniony zamknięty)

- Liceum Ogólnokształcącego
- Policealne Studium Zawodowe na kierunku:
 - TECHNIK INFORMATYK
 - TECHNIK EKONOMISTA
 - TECHNIK PRAC BIUROWYCH
 - sekretarsko-asystencki
 - TECHNIK HANDLOWIEC
 - TECHNIK TELEKOMUNIKACJI
 - TECHNIK GEODETA
 - TECHNIK ORGANIZACJI REKLAMY
 - TECHNIK ADMINISTRACJI
 - TECHNIK ARCHITEKT
 - TECHNIK OCHRONIARSKO - DETEKTYWISTYCZNY

Szkoły posiadają uprawnienia szkół publicznych. Najniższe opłaty. Nie pobieramy opłat za okres wakacji i egzaminów.

reklama

ORANGE AT KAWY
SCHOOL
www.orangeatkawy.net
orangeschool@poczta.onet.pl
• Kursy językowe
• Profesjonalne korepetycje
• Szybkie czytanie akademii
Słupsk, Chojnice, Człuchów
INFO: 0-601-145-572 lub NET

k-6207

ANGIELSKI - indywidualnie, efektywnie. 0-59/842-98-42.

ANGIELSKI indywidualnie - młodzież, dorośli, matura. 0-59/845-72-77.

ANGIELSKI, 094/340-65-94.

ANGIELSKI, japoński. 0-506-39-25-63.

ANGIELSKI. 0-59/84-223-32.

ANGIELSKI. 0-59/842-75-20, 0-504-214-032.

ANGIELSKI. 0-59/845-24-25.

AS - nauka języka angielskiego, niemieckiego, hiszpańskiego, francuskiego, włoskiego. 059/840-26-45, 843-59-80, 0-502-526-003. Słupsk, Tuwima 3.

CENTRUM Edukacji Dorosłych ZDZ Słupsk, ul. Grodzka 9, 842-49-35, Sławno, ul. I Pułku Ułanów 11, 810-76-19, prowadzi nabór na dwuletni kurs z zakresu liceum ogólnokształcącego.

EUROPA - niemiecki (opieka, rolnictwo), angielski, 094/347-88-20, 346-24-04.

EUROPEJSKA Szkoła Języków Obcych. 0-59/840-30-76.

JĘZYK angielski - zapisy do 12 września godz. 16.00 - do 19.00. Studium Języków Obcych GLOB, Słupsk. Sp. 4 ul. Leszczyńskiego

JĘZYK polski. 0-59/84-15-214.

KUNG-FU zapisy. 0-59/84-30-148.

LICEUM 1 rok, potem matura. Zapisy 059/840-06-10.

LICEUM DLA DOROSŁYCH PO SZS, PO SP. POLICEALNE STUDIUM ZAWODOWE: PRA-COWNIKI SPOŁECYNI. SŁUPSK, GROTTGERA 10, 845-62-40, ZAPISY CODZIENNE 15.30-17.00, SOBOTY 9.00-12.00 (SP-8). 0-502-099-079, 0-502-253-322.

LOGOS biologia, chemia, fizyka na medycynę. Słupsk, 843-60-10.

Wyrazy szczerzego współczucia z powodu śmierci

MATKI

SŁAWOMIROWI TUTKAJOWI

składają

Właściciele i Pracownicy Zakładu „FORUM” w Sycewicach

G-6626

Wójt Gminy Koczała, 77-220 Koczała ul. Człuchowska 27
ogłasza przetarg nieograniczony poniżej 30 tys. euro na: modernizację sali wiejskiej w Pietrzykowie - etap I (nadbudowa i remont dachu).

Wymagany termin realizacji zamówienia do dnia 5.11.2003 r.
Ofertę przysyłającą do przetargu spełni wymagania określone w uproszczonej specyfikacji istotnych warunków zamówienia.
Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych, zamawiający niedopuszcza możliwości składania ofert częściowych oraz wariantowych.
USIWZ można odebrać w Urzędzie Gminy Koczała ul. Człuchowska 27 pok. 10.
Miejsce i termin składania ofert:
Urząd Gminy 77-220 Koczała ul. Człuchowska 27 sekretariat pok. nr 1 do dnia 18.09.2003 r. do godz. 10.00.
Miejsce i termin otwarcia ofert: Urząd Gminy Koczała ul. Człuchowska 27 sala konferencyjna pok. nr 14 w dniu 18.09.2003 r. o godzinie 10.15.
Kryteria - cena 100 %
Wadium w kwocie 1.000,00 należy wpłacić do dnia 18.09.2003 r. do godz. 10.00

K-1977

Prezydent Miasta Kołobrzegu

na podstawie art. 38 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. Nr 46 z 2000 roku, poz. 543 z późn. zm.)

ogłasza I przetarg ustny nieograniczony na oddanie w dzierżawę na okres 3 (trzech) lat parkingu, o pow. 0,2679 ha, położonego w Kołobrzegu przy ul. Jana Tarnowskiego.

Cena wywoławcza czynszu rocznego netto - 16.074,00 zł. Czynsz płatny jest w 12 równych ratach miesięcznych do 10-go każdego miesiąca za dany miesiąc.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w gotówce w wysokości 3.000 zł w nieprzekraczalnym terminie do dnia 25 września 2003 roku w kasie Urzędu Miasta, pok. nr 8 lub na konto Urzędu Miejskiego w Kołobrzegu BPH PBK S.A. W-wa o/ Kołobrzeg nr 14 1060 0076 0000 4013 2000 2833.

Postąpienie - 200 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 29 września 2003 roku, o godz. 11.00 w sali konferencyjnej Urzędu Miasta Kołobrzeg przy ul. Ratuszowej 13.

Ogrodzenie parkingu, oświetlenie i obiekt do obsługi parkingu jest własnością poprzedniego dzierżawcy.

Szczegółowe informacje można uzyskać w pok. nr 305 Urzędu Miasta; telefon 35 51 563.

BH3477B

Zakład Usług Wodnych dla Potrzeb Rolnictwa Słupsk, ul. Szczecińska 86
OGŁASZA PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY na sprzedaż samochodu STAR 244 nr rej. SGB 9592

Pojazd ma uszkodzony silnik.
Cena wywoławcza brutto wynosi 3.100 zł.
Samochód można oglądać pod w/w adresem.
Pierwszy przetarg odbędzie się dnia 16.09.2003 r. o godz. 9.00 w siedzibie zakładu.
W przypadku niedojścia do skutku pierwszego przetargu, drugi przetarg odbędzie się tego samego dnia o godz. 10.00.
Wadium w wysokości 310 zł należy wpłacić w kasie zakładu do godz. 8.30 dnia 16.09.2003 r.
Postąpienie wynosi 100 zł.
Dowód wpłaty wadium upoważnia do uczestnictwa w przetargu.

G-6609

Wyrazy szczerzego współczucia

RODZINIE

z powodu śmierci

śp.

STANISŁAWA STANIUKA

składają

Joanna i Wojciech Polak

G-2694

Najszczerze wyrazy współczucia

Koledze

ANDRZEJOWI MICHAŁSKIEMU

z powodu śmierci

MATKI

składają

Zarząd Okręgowy PZŁ i Współpracownicy

G-6610

WWW. ESTMED. KOSZALIN. PL

TOWARZYSKIE

!!!! **Atrakcja** Studio 2000, sauna, jacuzzi, Kołobrzeg, 35-814-48. Zatrudnię.

!!!! **Amor**, Kołobrzeg, 0-604-593-576. Zatrudnię.

I Busy – wynajem/ wypożyczalnia. Skutery – wypożyczalnia, tel. 3411-418, 0-504-091-647.

I Malibu, 100% satysfakcji, 35-188-18, 0-607-929-100. Kołobrzeg. Zakwaterowanie gratis.

I ROMANTICA-CLUB p/Ustka. 0-504-172-480.

I Violetta, Kołobrzeg, 35-171-70. Zatrudnię. Zakwaterowanie gratis.

0-503-84-84-62.

0-604-841-247. Prywatnie.

20-LATKA. 0-607-156-359.

22-LATKA. 0-609-239-707.

25-LATKA. 0-601-866-508.

35-LATKA. 0-506-365-459.

AGNES Kołobrzeg 35-163-64.

Pilnie zatrudnię.

ANIA. 0-603-705-198.

ATRAKCYJNE, Kołobrzeg, 0-694-173-740.

BEATA, 0-505-594-966.

CAŁA pełną, zadzwoni proszę: 0-507-510-796.

DYSKRETNIA 30-latka, zaprosz: 0-503-47-98-14.

DZESKA Słupsk, 0-606-426-664, 842-60-98.

HADES, Koszalin, (094) 348-06-47. Zatrudnimy panie.

KAMELIA, Słupsk, 0-503-77-55-62.

KAMILA, 0-504-603-170.

KOBIECA 25-latka. Słupsk,

0-694-105-347.

KOŁOBRZEG, młodzieńca prywatnie, 0-692-964-998.

LUIZA prywatnie. Słupsk, 0-600-157-253.

NATALIA, 0-696-158-006.

POMYSŁOWA 20-letnia. Słupsk, 0-503-324-542.

PUSZYSTA, 0-506-552-065.

SPRAGNIONA, Słupsk, 0-605-317-508.

ZADZWOŃ przyjeździemy. 0-504-641-678. Zatrudnię.

ZATRUDNI przyjeździemy. 0-505-305-350.

ŻAKLIN, 841-14-84.

MATRYMONIALNE

MATRYMONIALNE. Biuro „Enigmas” zaprasza. Koszalin, 346-00-00.

ROZRYWKA

DOM Weselny. 094/347-11-77.

PRACA

ABSOLWENT, elektryk z samochodem combi (na gaz), minimum sanitarne, księżeczka zdrowia, uprawnienia SEP 1kv gazowe, szuka pracy. 0-506-022-530.

AGENCJA zatrudni dziewczynę – Poznań (mieszkanie), 0-601-88-53-50.

CLUB w Poznaniu zatrudni dziewczynę, zakwaterowanie (wysokie zarobki), 0-501-706-708, 0-61/814-25-54.

DO montażu płyt gipsowych (samodzielnych). 0-603-75-62-95.

DOMOWA, 1500, umowa. 0-606-665-886.

DOŚWIADCZONYCH przedstawicieli handlowych z prawem jazdy do sprzedaży okien PCV oraz doświadczonych pracowników do produkcji i montażu, 0-602-526-052, 0-606-921-880.

ELOKWENTNA ekspedientkę do prowadzenia perfumerii. 0-502-770-882, 0-501-145-285.

HOSTESSY do promocji zatrudnię z terenu byłego województwa koszalińskiego. CV ze zdjęciem: 75-004 Koszalin, Mickiewicza 24 z dopiskiem Praca Hostessa.

KUCHARZ poszukuje pracy. 0-59/84-40-872.

NAUCZYCIELKA nauczania początkowego (emerytowana) potrzebna do pracy z dzieckiem. 0-59/844-32-79, 0-600-806-320.

OSOBY ze znajomością języka angielskiego – kursy językowe – Szczecinek, Złocieniec, Barwice, Polczyn. Tel. 0-694-405-384.

PILNIE do pracy domowej! Duże wydawnictwo, konkretna umowa. 0606-378-938.

PPH PLASMET Widzino k. Słupska zatrudni pracownika do prowadzenia sekretariatu i działu personalnego. 0-602-25-69-89.

PRACOWNIKA gospodarczego ze Słupska lub okolic, do 35 lat. 0-59/846-22-80.

PRACOWNIKÓW do montażu okien z doświadczeniem. Koszalin, 094/34-77-150, 0-502-684-215.

PRZEDSTAWICIELI handlowych zatrudnię z Koszalina, Szczecinka, preferowani studenci zaoczeni. Wymagania: wykształcenie średnie, komunikatywność, operatywność. CV ze zdjęciem: 75-004 Koszalin, Mickiewicza 24 z dopiskiem Praca PH/miasto. 0-501-632-997.

PRZYJME posadzkarzy, tel. 341-17-16, ul. Morska 46.

SPRZEDAWCĘ (absolwentkę) – sklep kosmetyczny. CV oświadczenie – REAL, pasaż, Drogeria GWB.

TOKARZA, 059/84-291-51.

TYNKARZY gipsowych, murarzy. 0-603-75-62-95.

ZATRUDNIĘ doświadczonych pracowników budowlanych do prac wykończeniowych. Szczecinek, 0-502-535-626.

ZATRUDNIĘ magazyniera/ kierowcę z doświadczeniem. Tel. 094/347-16-93.

RÓŻNE

MUSZE, dlatego przepraszam Alinę Kwiatkowską zamieszkałą Słupsk, ul. Romera 5/80 za ujawnienie prawdy, jak się ona prowadzi. Ewa Bednarczuk zam. Słupsk, Zaborowskiej 14/7.

TURYSTYKA

CENTRUM Międzynarodowych Przewozów Autokarowych, 094/346-29-26, 346-24-04.

GLOBTOURIST – wynajem samochodów: osobowe, mikrobusy, autokary, koncesja, kraj, zagranica. 094/354-26-77, 0-601-555-174

POSIADAM wolne miejsca do Brauschweigu, wyjazd 17. 09, 0-605-207-559.

TRANS-LUX. Autokary, mikrobusy, wynajem. Koncesja. Kraj, zagranica. 094/340-59-74.

LOMBARDY

LOMBARD. Lutosławskiego 1, Słupsk, 84-24-111.

LOMBARD. Norwida 19, 059/84-362-14.

ZGUBY

LEGITYMACJA studencka 17249/FH/2000.

KOMPUTERY

KOMPUTERY – sprzedaż, modernizacja, Koszalin, 094/340-54-98.

KOMPUTERY niskie ceny. Opimus Inrach, 094/347-40-86.

KOMPUTERY, sprzedaż, modernizacja. 059/845-30-50, 0-693-299-602.

NAUKA JAZDY

AUTO – Nauka Tkaczyk. 094/347-11-77

KURS kat. B – Ustka, Dom Kultury. Otwarcie 12 września, godz. 16.15. 0-59/843-97-95, 0-601-91-53-53.

OSK „STOP” Jacula Eugeniusz.

Kursy kierowców kat. A, B, C, D, E. Koszalin, 0-601-78-01-33.

RONDO. 0-59/84-39-126, 0-603-756-330.

BIZNES

ACONTO. Kredyty. 0-59/842-62-99.

AKCEPT, skuteczne ściąganie należności, 0-693-064-304.

CHROBRY, Kredyty – Słupsk, Tuwima 23, 059/848-28-29.

EXPRES-KREDYT. 059/840-22-72.

KREDYT. 0-59/84-00-202.

KREDYT. 0-59/840-31-90.

KREDYT. 0-59/842-92-38.

PRZYJME wspólnika, udziałowca do spółki motoryzacyjnej działającej w Koszalinie, tel. 0-692-450-662.

QS Kredyt – gotówkowy, samochodowy. Słupsk, Galeria Podkowa 11p, 840-34-70. Bytów – 822-50-81, Miastko – 857-35-47, Ustka 814-74-57.

WWW. PODSLUCHY007.PL 0-504-535-070.

ROLNICTWO

SPRZEDAM

ZIEMIA 10 ha – Swołowo, 0-59/846-52-97.

KUPIĘ

ZBOŻA paszowe, żywiec wieprzowy, 0-502-306-102, 0-505-399-011, 82-12-819.

UŻYWANE

SPRZEDAM

KANAPA, stół, dywan. 0-59/84-215-33.

MEBLE największy wybór. Ustka, Słupska 7; 059/846-14-41.

OPEL vectra kombi 1.8 (1999), ABS, klima, el. szyby, centralny zamek, alarm, alufelgi, el. lusterka.

1 właściciel, przebieg 80 tys., cena do uzg. 609574192

SPRZEDAM F 126 (1998), katalizator cena 4000 zł, tel. 06935545156,

SUKNIA ślubna (38 -40). 059/84-33-262.

NASZE ZWIERZAKI

SPRZEDAM

JAMNIKI miniaturowe. 0-608-180-117.

KLACZE śląskie wlkp. 059/84-296-69.

LABRADOR. 0-602-29-22-42

ODPOJONE cielęta mięsne. 059/810-43-47.

POZNAJMY SIĘ

BOGATY biznesmen zasponsoruje atrakcyjną, niewysoką, inteligentną panią do 35 lat. Fotooferty mile widziane. Oferty pisemne: „Głos Pomorza” Słupsk nr 6798.

Burmistrz Miasta Darłowo

ogłasza przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż niezabudowanych działek gruntu:

1. pod budownictwo usług gastronomiczno-handlowych i turystycznych

– położona przy ul. Kotwicznej 4 w Darłowie Zachodnim, nr geod. 96/26 obr. 2, pow. 123 m² KW 27 027, w bardzo atrakcyjnym miejscu, w sąsiedztwie znajduje się most zwodzony łączący obie części Darłowa i terminal odpraw promowych. Ulica Kotwiczna i sąsiednie są intensywnie uczęszczane przez turystów.

cena wywoławcza – 55.000,00 zł
wadium – 6.000,00 zł
postąpienie – 2.500,00 zł

2. pod budownictwo pensjonatowe i usług wypożyczynkowych

– położona przy ul. Północnej 2 w Darłowie Wschodnim masowo uczęszczanego przez turystów, nr geod. 39/9 obr. 3, pow. 1.139 m² KW 29 134, odległość od brzegu morza 300 m, dużą atrakcją jest funkcjonujący nieopodal Park Wodny

cena wywoławcza – 80.000,00 zł
wadium – 8.000,00 zł
postąpienie – 3.000,00 zł

Przetarg odbędzie się w dniu **29 września 2003 r. o godz. 10.00 i 11.00** w ww. kolejności w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Darłowie, pokój nr 22. Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium na konto Urzędu Miejskiego PKO BP Darłowo 10202876 – 619- 360 – 203 **najpóźniej do dnia 26 września 2003 r. włącznie**, z zażnaczeniem jakiej nieruchomości wadium dotyczy. Warunkiem nabycia nieruchomości jest wpłata ceny osiągniętej w przetargu w całości przed zawarciem aktu notarialnego.

Nabywca nieruchomości położonej przy ul. Północnej 2 przed rozpoczęciem budowy zobowiązany będzie dokonać wyłączenia gruntu z produkcji rolnej i uiścić stosowne opłaty. Nabywca nieruchomości ponosi wszelkie koszty związane z nabyciem nieruchomości. Warunki i regulamin przetargu do wglądu w pokoju nr 19 w Urzędzie Miejskim w Darłowie oraz na tablicy ogłoszeń, od dnia ukazania się ogłoszenia. Informacje szczegółowe: pokój nr 19 osobiście lub telefonicznie – nr 314 – 22 – 23 wew. 207.

Zastrzega się prawo odwołania lub unieważnienia przetargu w przypadku zaistnienia uzasadnionych przyczyn.

K-1983

Burmistrz Miasta Darłowo

ogłasza przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż niezabudowanych działek gruntu:

pod budownictwo usług wypożyczynkowych

1. położona przy ul. Północnej 11, nr geod. 16/8 obr. 3, pow. 1.827m² KW 29 134,

cena wywoławcza – 120.000,00 zł
wadium – 10.000,00 zł
postąpienie – 5.000,00 zł

2. położona przy ul. Północnej 12, nr geod. 16/7 obr. 3, pow. 1.861 m² KW 29 134

cena wywoławcza – 120.000,00 zł
wadium – 10.000,00 zł
postąpienie – 5.000,00 zł

Wymienione wyżej działki położone są 300 m od morza, w bardzo atrakcyjnej części Darłowa Wschodniego masowo uczęszczanego przez turystów. W sąsiedztwie znajduje się Park Wodny.

Przetarg odbędzie się w dniu **25 września 2003 r. o godz. 10.00 i 11.00** w ww. kolejności w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Darłowie, pokój nr 22.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium na konto Urzędu Miejskiego PKO BP Darłowo 10202876 – 619- 360 – 203 **najpóźniej do dnia 22 września 2003 r. włącznie**, z zażnaczeniem jakiej nieruchomości wadium dotyczy.

Warunkiem nabycia nieruchomości jest wpłata ceny osiągniętej w przetargu w całości przed zawarciem aktu notarialnego.

Nabywcy ww. nieruchomości przed rozpoczęciem budowy zobowiązani będą dokonać wyłączenia gruntu z produkcji rolnej i uiścić stosowne opłaty.

Nabywca nieruchomości ponosi wszelkie koszty związane z nabyciem nieruchomości.

Warunki i regulamin przetargu do wglądu w pokoju nr 19 w Urzędzie Miejskim w Darłowie oraz na tablicy ogłoszeń, od dnia ukazania się ogłoszenia. Informacje szczegółowe: pokój nr 19 osobiście lub telefonicznie – nr 314 – 22 – 23 wew. 207.

Zastrzega się prawo odwołania lub unieważnienia przetargu w przypadku zaistnienia uzasadnionych przyczyn.

K-1983

Spółdzielnia Mieszkaniowa "Kolejarz" w Słupsku ul. Braci Gierymskich 1

ogłasza przetarg ustny nieograniczony na uzyskanie pierwszeństwa do spółdzielczego własnościowego prawa do lokalu mieszkalnego położonego w Słupsku

przy ul. Szczecińskiej 66/18 w Słupsku - wieżowiec, V piętro, 2 pokoje z kuchnią, pow. użytkowa 49,20 m kw., oś. „Piaśtów”

Przetargowa cena wywoławcza na wkład mieszkaniowy wynosi **65.670 zł**. Przetarg nastąpi na spotkaniu oferentów w dniu **18.09.2003 r.** o godz. 9.00 w biurze Zarządu Spółdzielni przy ul. Braci Gierymskich 1 spośród osób obecnych na spotkaniu.

Obowiązkowe wadium 10 % ceny wywoławczej należy wpłacić w kasie Spółdzielni przed przetargiem.

Lokal można oglądać codziennie w godzinach uzgodnionych z Administratorem budynku tel. 8430-183

Bliższych informacji udziela Dział Członkowsko-Mieszkaniowy tel. 8433218 wew. 316 i 315. Zastrzegamy sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

B49/756

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Korab” w Ustce

ul. Grunwaldzka 10, tel. (059) 81 44 081

ogłasza przetarg na oddanie w najem lokali użytkowych w Ustce przy ul.:

1. Grunwaldzkiej 10 o pow. użytkowej 56,20 m²
2. Grunwaldzkiej 10 o pow. użytkowej 78,41 m²
3. Dąbrowszczaków 2 o pow. użytkowej 12,60 m²

Lokal nr 1 i nr 3 do przejęcia od dnia 1 października 2003 r. Lokal nr 2 do przejęcia od dnia 1 grudnia 2003 r. W lokalach będzie można prowadzić działalność nieuciążliwą dla mieszkańców budynków Spółdzielni. Przetarg zostanie przeprowadzony na czynsz podstawowy, który nie obejmuje podatku VAT oraz kosztów dostawy energii elektrycznej i ciepłej, wody i kanalizacji, wywozu śmieci, a także podatków od nieruchomości i gruntowego. Uczestnik wygrywający przetarg pokryje koszty remontu i dostosowania lokalu do odpowiedniej działalności we własnym zakresie. **Przetarg odbędzie się w dniu 16.09.2003 r. o godz. 10 w siedzibie Spółdzielni przy ul. Grunwaldzkiej 10 w Ustce.** Cena wywoławcza za 1 m² powierzchni użytkowej wynosi: dla lokali nr 1 i 2 - 8 zł (bez podatku VAT), dla lokalu nr 3 - 5 zł (bez podatku VAT). Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w dniu przetargu od godz. 7.30 do 9.30 w kasie Spółdzielni w wysokości: lokal nr 1 – 1500 zł, lokal nr 2 – 1800 zł, lokal nr 3 – 200 zł. Wadium przepada na rzecz Spółdzielni jeżeli uczestnik, który wygrał przetarg zrezygnuje lub uchyli się od podpisania umowy najmu. Zastrzegamy sobie prawo do wycofania lokalu z przetargu bez podania przyczyn. Szczegółowych informacji można uzyskać w biurze Spółdzielni osobiście lub telefonicznie pod nr telefonu: 81 44 081, lub 81 44 082.

G6422

Fabryka Maszyn Rolniczych „FAMAROL” SA w Słupsku, ul. Przemysłowa 100 **oferuje do sprzedaży lub wynajmu**

część budynku biurowego I, II, III, piętro o pow. użytkowej 1240 mkw. wraz z przyległym parkingiem o pow. 1900 mkw.

Cena do uzgodnienia.

Dodatkowe informacje można uzyskać pod nr tel. (0-59) 84 18 039.

BH3470

Ośrodek Hodowli Zarodowej Bobrowniki

Spółka z o.o. 76-231 Damnica

OGŁASZA PUBLICZNY USTNY PRZETARG NIEOGRANICZONY na sprzedaż nieruchomości, który odbędzie się dnia 25.09.2003 r. o godz. 11.00 w siedzibie Spółki

Pnącza robią karierę

Zielone na murach

Do niedawna ściany pokryte winobluszczami (popularne „dzikie wino”) kojarzyły się nam wyłącznie ze ścianami starych gmachów Krakowa czy Poznania. Dziś zwycięsko zdobywają kolejne piętra ścian wielkomiej-
skich wieżowców.

Administracje domów wolą nie ryzykować sadzenia pnączy przynajmniej z dwóch powodów. Z braku przekonania co do tego, że rośliny nie zagrażą murom, no i problemów w przypadku gdyby zaszła konieczność remontu elewacji. Takie zdarzenie miało miejsce przed dwoma laty na koszalińskim osiedlu „Przylesie” na jednym z wieżowców przy ul. Spasowskiego. Nie było innej rady, jak tylko zerwać siatkę gęstych pędów winobluszczu aż do samej ziemi. Pnącze przetrwało, a dziś znów wspina się w najlepsze i przez najbliższe dziesięciolecie nie już nie powinno mu zagrozić.

Może nam się czasem nie podobać kolor farby na odnowionej

elewacji budynku, ale żywej zieleni rozpostartej na ścianie nie sposób odmówić uroku. W dodatku winobluszcze (zwłaszcza pięciolistkowy) jesienią mienią się karminową czerwienią.

Jeśli zważymy na brak miejsca dla zieleni wysokiej między domami, umiejętność pokrywania pionowych podpór przez pnącza ma kapitalne znaczenie.

Najbardziej ekspansywne gatunki, jak winobluszcz pięciolistkowy i trójklapowy oraz rdest Auberta są w stanie pokryć swoją masą odpowiednio kwadrat o boku 8-12 metrów, a dwa ostatnie gatunki potrafią się wspinać do wysokości 10-12 m pasem szerokim na 5-8 m. Jeśliby przeliczyć to na powierzchnię masy liści, produkowanego przez nie tlenu i zmagazynowanej wody to tak, jakby wśród domów wyrósł las.

Analiza kilkuset ankiet zebranych od zarządców budynków i architektów na przykładzie bluszczu

pospolitego potwierdziła, że rośliny pnące, czepiające się podłoża organami czepnymi, nie wiercą same szpar, lecz wykorzystują istniejące chropowatości. Jedynie mocno zwietrzałe i uszkodzone tynki przed obsadzeniem ich pnączami należałoby poddać renowacji. Okrywa roślinna biorąc na siebie działanie wiatru, deszczu i niskich temperatur przedłuża żywot elewacji.

Pnącza w lecie utrzymują chłód, a zimą redukują utratę ciepła, tłumią hałas. Może nie dosłownie, ale szum liści, czy śpiew żyjących w zielonym gąszczu ptaków i wieczorne koncerty pasikoników niwelują natężenie hałasu przynajmniej subiektywnie. Nieprawdą jest też, że zieleni na ścianach przyczynia się do ich zawilgocenia. To działa jak płaszcz przeciwdeszczowy, odprowadzając wodę po warstwie liści aż do ziemi, podczas gdy ściana zostaje sucha.

(arko)



Fot. PRZEMYSŁAW GRYŃ
Mur pokryty pnączami wyklucza
bazgroły graficiarzy.

TYDZIEŃ W OGRODZIE (11-17 WRZEŚNIA)

■ Okres między pełnią a nowiem – do 26.09 najbardziej sprzyjać będzie sadzeniu roślin cebulowych, czosnku, ostatniej w tym roku partii rzodkiewki oraz zbiorom roślin korzeniowych. Jednak jeśli miałyby być przeznaczone na dłuższe przechowywanie, lepiej zbiory odłożyć o tydzień – bliżej nowiu, bo lepiej przetrwają, a i jeszcze mogą podrosnąć, bardziej dojrzeć. Tymczasem warto jeszcze pielęgnować ziemię wokół nich. Następny tydzień najlepiej poświęcić na wszelkie czynności związane z uprawą ziemi. Dobrze zaskutkuje zwalczanie chwastów i szkodników jeżeli wykonamy je w najbliższych dniach (najlepiej 17-18 bm.)

■ Wrzesień jest ostatnim miesiącem, w którym można jeszcze sadzić rozsady kwiatów dwuletnich (bratki, dziewanny, dzwonki ogrodowe, goździki, niezapominajki, stokrotki) oraz przesadzać i dzielić byliny. Posadzone w terminie późniejszym przed zimą mogą się nie ukorzenić.

■ We wrześniu nadal powinno się przeglądać kapustę oraz kalafiora i niszczyć żywiące się nimi larwy motyli piętnówki kapustnicy, bielinków i błyszczki jarzynówki.

■ Tak jak w poprzednich miesiącach, systematycznie kosimy istniejące trawniki i w razie potrzeby obficie je podlewamy. Do końca drugiej dekady miesiąca można jeszcze wysiać trawę lub dosiać w miejsce ubytków na starym trawniku. Zakładanie trawnika w późniejszym terminie może być już ryzykowne. Jeśli więc nie zdążymy, wysiew trawy lepiej odłożyć do przyszłego wiosny.

■ Krótkie dni u schyłku lata korzystnie wpływają na wzrost bulwiastych korzeni dala. Można je pobudzić do rozwoju poprzez sztuczne skracanie dnia. W tym celu rosnące jeszcze dalej przykry-

wamy nieprzepuszczającym światła kloszem przez 20-30 dni – tak, by długość dnia ograniczyć im do 10-11 godzin. Zaciemnianie przeprowadza się rano lub wieczorem.

■ Powoli przygotowujemy się do odłowienia egzotycznych ryb, które na początku lata wpuściliśmy do sadzawek, i przeniesienia ich z powrotem do akwarium (zawcy uważają, że odłowić ryby należy, gdy temperatura wody spadnie do 10 stopni). Pamiętajmy też, że krajowe gatunki ryb żerują intensywnie tylko w cieplejsze dni, a więc nie musimy ich już stale dokarmiać. Jeżeli w sadzawce jest miejsce głębsze niż poziom przemarzania gruntu, a rybek nie ma zbyt wiele, można się pokusić o przetrzymywanie ryb na miejscu. Powinny przeżyć nawet jeśli woda zamarznie. Dotyczy to jednak tylko karasi japońskich (złoty rybek). Karpie kołi niestety się do tego nie nadają.

■ Od spodu przykryjemy kompostowej, zwłaszcza gdy w ciągu roku stosowana była przyspieszająca rozkład materii organicznej szczepionka bakteryjna, można już zbierać dojrzały kompost. Pozostałym szczątkom organicznym trzeba zapewnić odpowiednie warunki do rozkładu – wilgoć i porcję nawozu azotowego – zwłaszcza, jeśli w przykryciu jest dużo cząstek, które trudno się rozkładać (np. gałęzie).

■ Kwiaty balkonowe ciągle jeszcze pięknie kwitną. Gatunki jednoroczne (np. szalwii, aksamitek, żeniszek) do końca miesiąca regularnie podlewamy i zasilamy nawozami wieloskładnikowymi. Rośliny wieloletnie, które mamy zamiar przechowywać przez zimę (np. pelargonie, uczepek, fuksje) wchodzą teraz w okres spoczynku i w związku z tym nie potrzebują już nawożenia.

(arko)

REKLAMA

KOMINKI
Słupsk, ul. Portowa 15,
tel./fax (0 59) 842 20 72

- wkłady żeliwne,
- dystrybutory,
- kratki wentylacyjne,
- artykuły do montażu wkładów,
- płyty aluminiowe, kominkowe

SL954

STYROPIAN
FS 12 - 95 zł/m³ + 7% VAT
FS 15 - 109 zł/m³ + 7% VAT
FS 20 - 129 zł/m³ + 7% VAT

Certyfikat ITB nr 333/02
PRODUKT
STYROPIAN
KOCIUBA

TRANSPORT
Czarna Dąbrowka
TEL.(059) 821 24 83; 821 26 56
W sprzedaży systemy dociepleń oraz styropian klejony na papierze

SL842

BLACHY NA DACHY

Lindab
BORGA
BUD MAT

IKO **FAKRO**

KOŁOBRZEG, ul. Grzybowska 25
tel. (094) 35-197-70

BH2851

URZĘDOWSKI
OKNA DREWNIANE
TANIE OKNA PCV
Słupsk, ul. Mickiewicza 8a
tel./fax (0 59) 840 09 21

reklama

Florecja
Słupsk, ul. Kaszubska 20
tel./fax (059) 84 25 760

PROMOCJE!
MARMURY, GRANITY
od 10-15% rabatu

MARMURY
już od
260 zł/m²
netto

krótkie terminy realizacji

G3432

REKLAMA

THERMOPLAST
od 543,00 zł**
* w tej cenie również okna
> 0 35 > 0 34s > 0 35s
**podane ceny są cenami netto

NIEMIAROGODNE RABATY
do 50% ISO 9001

Biurowie handlowe:
Koszalin, ul. Barlickiego 13 A
tel. (094) 342 54 26, 0 501 682 955
pon. - pt. 8.00 - 17.00,
sob. 9.00 - 14.00

U276

Najtańsza energia to:
KOTŁY DO C.O. NA PALIWA
STAŁE, EKOLOGICZNE.
NAJWIĘKSZY I NAJTAŃSZY
WYBÓR NA WYBRZEŻU.

WIELKA PROMOCJA
Tylko teraz – montaż i
dostawa gratis!

PPHU „POLONEZ”
Ul. Zielona 48 75-664 Koszalin
Tel. 0-94-348-93-16 i 0-609-043-748
/termin promocji do 30.09.2003 roku
lub wyczerpania limitu

BH2862

BALEX METAL
Producent

Blachodachówki
Płyty warstwowe
Blachy trapezowe

Oddział Słupsk
ul. Wrocławska 45
tel/fax /059/ 842 20 20

GP125

• DLA ODBIORCÓW HURTOWYCH ATRAKCYJNE UPUSTY I PREFERENCYJNE WARUNKI PŁATNOŚCI
• POLECAMY USŁUGI W ZAKRESIE ROZŁADUNKU WAGONÓW I USŁUGI TRANSPORTOWE
MATERIAŁÓW SYPKICH ZESTAWAMI SAMOWYŁADOWAWCZYMIS O POJEMNOŚCI NACZEP
OD 38 M³ DO 50M³ Z PLANDEKAMI, NA TERENIE CAŁEGO KRAJU
• USŁUGI: ŁADOWARKA VOLVO 180C, UN-051, DS-101K

WĘGIEL, KOKS, MIAŁ
OPAL NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI U NAS NAJTAŃSZEJ!

Węgiel orzech już od 390 zł/tona

RATY!

ALMAPOL

Biurowie Handlowe i Skład Opalu
Słupsk, ul. Poniatowskiego 27
fax (059) 842 46 46
tel. (059) 842 00 31,
842 83 30

Z KUPONEM RABATOWYM
przy zakupie min. 0,5t
TRANSPORT NA TERENIE
MIASTA SŁUPSKA
GRATIS

SL911

JUTRO! NOWA LOTERIA z atrakcyjnymi nagrodami

W najbliższy piątek, 12 września kup **głos Pomorza**
razem z kartą do gry **Magia CITROËNA**



**NIERUCHOMOŚCI
IMMOBILIEN**
www.mit.kolobrzeg.home.pl
mit-kolobrzeg@home.pl

78-100 KOŁOBRZEG
ul. Walki Młodych 38/2
35-49-650, 0600-272-362

Kołobrzeg -Starówka. Mieszkanie
trypokojowe 55m kw., skosy.
Cena 130.000 zł.



MIT 35-49-650, 0600-272-362
www.mit-kolobrzeg.home.pl
mit-kolobrzeg@home.pl

Kołobrzeg 1000 m od morza. Lokal użytkowo-
mieszkalny pow. 154 m kw., możliwość rozbu-
dowy części mieszkalnej. Cena: 154.000 zł



WYSOKIŃSKI 0 693 620-201
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy trasie
na Szczecin. Cena: 340 000 zł



NORD 347-12-30

Koszalin ul. Róż, dom wolno stojący
parterowy, 123 m, działka pięknie
zagospodarowana 891 m².
Cena: 199.000 zł



NORD 347-12-30

Milobądź 1 – dom wolno stojący pięknie
położony, 6 pokoi, pow. całkowitej 270 m, dział-
ka przy lesie 12186 m². Cena: 290.000 zł
całość prowizji pokrywa sprzedający!!!



ANKAM 342 26 19

Kędzierzyn pod Koszalinem. Dworek
o pow. 500 m² ze stajnią i ujeżdżalnią,
idealnie nadający się pod agroturystykę,
spełnia wszystkie wymogi sanepidu, dział-
ka 2,7 ha. Cena: 1 000 000 zł



ANKAM 342 26 19

Koszalin ul. Żwirów, obiekt nadający się
na szkołę, przychodnię, posiada 8 pokoi
w tym dwie sale konferencyjne, pomiesz-
czenie recepcyjne, pow. 380 m² działka
1500 m², przed budynkiem duży parking
wyłożony polbrukiem. Cena: 380.000 zł



MIT 35-49-650, 0600-272-362
www.mit-kolobrzeg.home.pl
mit-kolobrzeg@home.pl

Gościno. Lokal mieszkalny pow. 70 m kw.
+poddasze do adaptacji 70 m kw. Garaż z
kanałem 35 m kw. 12 km od Kołobrzegu.
Cena 63.000 zł.



MIT 35-49-650, 0600-272-362
www.mit-kolobrzeg.home.pl
mit-kolobrzeg@home.pl

Stramnica. Dom wolno stojący o pow.
250 m kw., działka 2 ha.
Cena 130.000 zł.



WYSOKIŃSKI 0 601 312 – 856
www.nwk.com.pl

Sianów, 13 km od morza.
Cena 215 000 zł



NORD 347-12-30

Mielno ul. Norwida – część domu wolno
stojącego 207 m, garaż, pom.
gospodarcze, działka ogrodzona.
Cena: 150.000 zł



NORD 347-12-30

Dargiń 27 - funkcjonująca piekarnia wraz
z urządzeniami, pow. całkowitej 283 m², pow.
działki 2700 m². Cena: 299.000 zł
całość prowizji pokrywa sprzedający !!

Sydkraft EC Słupsk
informuje

**że w okresie od 08.09.2003 r.
do 12.09.2003 r. prowadzone będą
roboty ziemne na ul. Murarskiej.**

W związku z powyższym nastąpi zmiana organi-
zacji ruchu w rejonie ulicy **Murarska**.
W czasie robót postój TAXI zostanie
zlikwidowany.
Za utrudnienia przepraszamy.



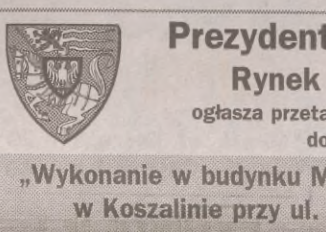
www.parr.słupsk.pl

Lutosławskiego 2 – centrum Słupska!
Pow. budynku – 1.097 m²,
działka 1.125 m²
cena **600.000 zł**
tel. 0 604 450 206



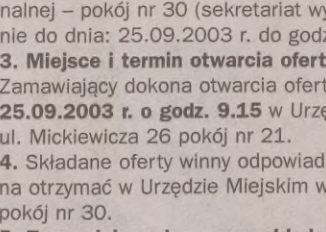
WYSOKIŃSKI 0 601 873-474
www.nwk.com.pl

Kołobrzeg, ul. Żółkiewskiego 5a, lokal
127m², 500m od morza.
Cena 250 000 zł. Prowizja w cenie!



WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł



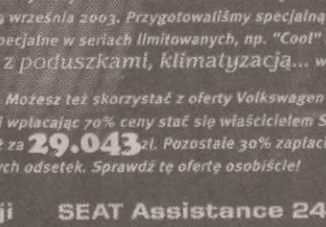
WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł



WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł



WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł

OBWIESZCZENIE

Sędzia Komisarz postępowania upad-
łościowego „AGRO-KAM” Sp. z o.o.
w Koszalinie, sygn. akt VU 13/03,
postanowieniem z dnia 8.09.2003 r.
uzupełnił listę wierzytelności „AGRO-KAM”
Sp. z o.o. w Koszalinie.

Uzupełnioną listę można przeglądać w se-
kretariacie Sądu Rejonowego V Wydział
Gospodarczy w Koszalinie, ul. Grottegera 4.

Wierzycielom upadłego służy sprzeciw
w terminie 2 tygodni od daty ukazania się
niniejszego obwieszczenia.



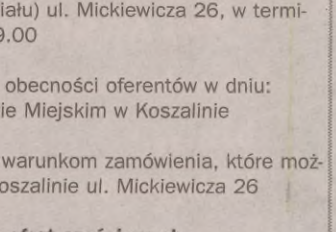
WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł



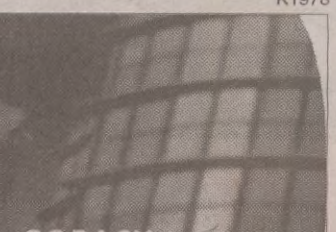
WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł



WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł



WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł



WYSOKIŃSKI 0 607 140-859
www.nwk.com.pl

Komfortowe mieszkanie i lokal przy tra-
sie na Szczecin.
Cena 340 000 zł

MIESZKANIA					
Lokalizacja	Pow. w m²	Cena w tys. zł	Cena m²	Charakterystyka	Agencja
1-POKOJOWE					
Słupsk, Sygietyńskiego	31,5	53	1682	II piętro, nowy budynek, aneks kuchenny, przedpokój	WEX
Słupsk, Banacha	24,8	36,5	1472	IV piętro, stan dobry, spółdzielcze własnościowe	Delta
2-POKOJOWE					
Słupsk, Konarskiego	38,76	45	1160	III p., rozkładowe, ciemna kuchnia, standard	WEX
Jezierzycze	44,2	32	970	parter, ogrzewanie z kotłowni	WEX
Łokciowe	55	35	636	I p., pięcie, słoneczne, czyste	Merkury
Grąsino	79	33	417	I p., w budynku 6-rodzinnym, co. elażowe	Merkury
Słupsk, Romera	48,8	63	1290	VI p., spółdzielcze własnościowe	DELTA
Słupsk, Słowackiego	49,1	110	2240	III p., najnowsze budownictwo, księga, wieszczka, stan bardzo dobry	DELTA
Słupsk, Przemysłowa	44	52,5	1193	III p., c.o. gazowe, niski czynsz,	Arka
Słupsk, Władysława IV	37	49	1324	IV p., rozkładowe, balkon, standard	OMEGA
Jezierzycze	47	34	723	parter, rozkładowe, standard	OMEGA
Słupsk, Słowiańska	51	97	1901	I p., loggia, garaż w budynku, okna PCV	Enigma
3-POKOJOWE					
Słupsk, Słowackiego	88,4	198	2239	I p., duże rozkładowe, salon, glazura, terakota, parkiety, barek	WEX
Ustka, Kopernika	74,8	240	3208	wysoki standard, 150 m od morza, z pełnym wyposażeniem	WEX
Słupsk, Kotarskiego	65,4	95	1452	spółdzielcze własnościowe, IV p., stan bardzo dobry	DELTA
Słupsk, Lipowa	60,2	72	1194	parter, księga wieczysta, rozkładowe	DELTA
Słupsk, Gryficki	57,6	66	1145	IV p., rozkładowe, gładź, także zamiana na mniejsze	Krynicky
Słupsk, Kulczyńskiego	64,5	70	1085	parter, rozkładowe, loggia, standard	OMEGA
Słupsk, Dmowskiego	61,7	75	1215	I p., loggia, rozkładowe	Arka
Słupsk, Małachowskiego	83	70	843	II p., duża kuchnia z jadalnią, zadbane, rozkładowe	Enigma
Słupsk, Rybacka	53	60	1132	II p., rozkładowe, parkiet, garaż	Enigma
4-POKOJOWE					
Słupsk, Rzymkowskiego	69,6	95	1365	III p., okna PCV, spółdzielcze własnościowe	DELTA
Słupsk, Braci Giermyńskich	56,5	70	1238	III p., spółdzielcze własnościowe, może być zamiana na mniejsze	WEX
Główny	72	47	652	I p., balkon, rozkładowe, parkiet, glazura, terakota, działka ogrodowa	Krynicky
Słupsk, Szczecińska	72,6	88	1212	rozkładowe, parkiet, glazura, terakota, loggia, spółdzielcze własnościowe	Merkury
Słupsk, Szczecińska	74	85	1149	II p., loggia, księga wieczysta, standard	OMEGA

Zakład Napraw Infrastruktury
w Stargardzie Szczecińskim Sp. z o.o.
73-110 Stargard Szczeciński, ul. Broniewskiego 6

**OGLASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY NA SPRZEDAŻ
NASTĘPUJĄCYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH**

L.p.	rodzaj, typ, nr środka trwałego	nr inwentarzowy	rok prod.	cena wywoławcza PLN
1.	Wagon t/g nr 828 475	340/00002/700	1964	2000
2.	Wagon t/g nr 828 695	340/00128/700	1953	2000
3.	Wagon t/g nr 828 344	340/00031/700	1971	2000
4.	Wagon t/g nr 828 399	340/00054/700	1974	2000
5.	Wagon t/g nr 828 414	340/00060/700	1974	2000
6.	Wagon t/g nr 828 342	340/00023/700	1944	2000
7.	Wagon t/g nr 828 375	340/00041/700	1972	2000
8.	Wagon t/g nr 828 379	340/00035/700	1971	2000
9.	Wagon t/g nr 828 273	340/00009/700	1965	2000
10.	Wagon t/g nr 828 091	340/00143/700	1954	2000
11.	Wagon t/g nr 828 097	340/00140/700	1976	2000
12.	Wagon t/g nr 828 101	340/00145/700	1976	2000
13.	Wagon t/g nr 828 319	340/00222/700	1970	2000
14.	Wagon t/g nr 828 294	340/00010/700	1967	2000
15.	Wagon t/g nr 828 207	340/00019/700	1968	2000
16.	Wagon t/g nr 828 537	340/00101/700	1936	2000
17.	Wagon t/g nr 828 504	340/00086/700	1976	2000
18.	Wagon t/g nr 828 370	340/00042/700	1972	2000
19.	Suwnica bramowa 10 t nr fabr. 1277	340/00058/ 584	1987	4500

Oglądanie środków trwałych:
poz. 1-10 i poz. 19 w dniach: 15-16.09.2003r. w godz. 7.00-15.00
w siedzibie spółki w Stargardzie Szczecińskim, ul. Broniewskiego 6;
poz. 10-18 w dniu 16.09.2003r. w godz. 10.00-15.00 w Kołobrzegu, ul.
Kasprzycza 7 (wejście od Caritasu).

Pisemne oferty zawierające: rodzaj, typ i numer środka trwałego oraz
oferowaną cenę zakupu brutto należy składać w siedzibie sprzedają-
cego, pokój nr 26 do dnia 18.09.2003r. do godz. 9.00

Oferowana cena nie może być niższa od ceny wywoławczej. Złożenie
jednej ważnej oferty wystarcza do odbycia przetargu. W razie ustale-
nia że kilku oferentów zaoferowało tą samą cenę, prowadzący prze-
targ kontynuuje przetarg w formie licytacji.

Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić najpóź-
niej dnia 18.09.2003r. na konto wskazane przez sprzedającego lub
w kasie sprzedawcy. Rozstrzygnięcie przetargu dnia 18.09.2003
o godz. 13.00. Informacja o rozstrzygnięciu przetargu zostanie wywie-
szona na tablicy ogłoszeń w siedzibie zakładu. Zastrzegamy sobie
prawo unieważnienia przetargu w całości lub części bez podania przy-
czyn. Zakupione środki trwałe należy odebrać w ciągu 14 dni od roz-
strzygnięcia przetargu. Informacje o przetargu uzyskać można w sie-
dzibie zakładu, pokój nr 26 lub pod nr telefonu: 091/576-83-44, tel.
kom. 0601/05-24-73.

**GORĄCY
weekend z modelami
SPECJALNYMI
12-14.09**

Zapraszamy wszystkich do odwiedzenia naszych salonów w dniach
12-14 września 2003. Przygotowaliśmy specjalną ofertę na modele
specjalne w seriach limitowanych, np. "Cool" z ABS, DSR
z poduszkami, klimatyzacją... w standardzie.

Możesz też skorzystać z oferty Volkswagen Bank Polska
i wpłacając 70% ceny stać się właścicielem SEAT-a Cordoba
już za **29.043 zł**. Pozostałe 30% zapłacisz za rok bez
zadnych odsetek. Sprawdź tę ofertę osobiście!

TDi 2 lata gwarancji SEAT Assistance 24h

Czapiejewscy
Słupsk, ul. Poznańska 42
tel. (059) 840 04 14

SEAT
auto emocji



PIANA
SUPER
PLUS
RURKOWA

9,79 zł/szt.

**SUPER
PROMOCJA!**
KUP CAŁY KARTON PIANY,
A DOSTANIESZ
EXTRA
PREZENT!*



PIANA
TYTAN
PISTOLE-
TOWA
DO PCV

15,59 zł/szt.

TYTAN[®]
selena⁺



TYTAN
AKRYL
(biały)

3,79 zł/szt.



TYTAN
SZKLARSKI
(bezbarwny,
biały,
brązowy,
czarny,
szary)

8,19 zł/szt.



TYTAN
SANITARNY
(biały)

7,19 zł/szt.



TYTAN
DEKARSKI
(bezbarwny,
czerwony)

8,49 zł/szt.

PROMOCJA TRWA OD 11.09 DO 02.10.2003
KUB DO WYCZERPANIA ZAPASÓW.

* PREZENT TYLKO PRZY ZAKUPIE KARTONU
PIANY RURKOWEJ SUPER PLUS I PISTOLETOWEJ TYTAN

- TANIE BUDOWANIE -

Słupsk, ul. Bałtycka 3, tel. 841 46 81, ul. Poznańska 98, tel. 841 40 14